



Dokument ta' sessjoni

A9-0261/2023

8.9.2023

*****I**

RAPPORT

dwar il-proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) 2019/942 biex tissaħħaħ il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa
(COM(2023)0147 – C9-0050/2023 – 2023/0076(COD))

Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Enerġija

Rapporteur: Maria da Graça Carvalho

Tifsira tas-simboli użati

- * Proċedura ta' konsultazzjoni
- *** Proċedura ta' approvazzjoni
- ***I Proċedura legiżlattiva ordinarja (l-ewwel qari)
- ***II Proċedura legiżlattiva ordinarja (it-tieni qari)
- ***III Proċedura legiżlattiva ordinarja (it-tielet qari)

(It-tip ta' proċedura jiddependi mill-bażi ġuridika proposta mill-abbozz ta' att.)

Emendi għal abbozz ta' att

Emendi tal-Parlament f'żewġ kolonni

It-thassir huwa indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fil-kolonna tax-xellug. Is-sostituzzjoni hija indikata permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fiż-żewġ kolonni. It-test ġdid huwa indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** fil-kolonna tal-lemin.

L-ewwel u t-tieni linji tal-intestatura ta' kull emenda jidentifikaw il-parti tat-test ikkonċernata fl-abbozz ta' att inkwistjoni. Meta emenda tirrigwarda att eżistenti, li l-abbozz ta' att ikollu l-hsieb li jemenda, l-intestatura jkun fiha wkoll it-tielet u r-raba' linji li jidentifikaw rispettivament l-att eżistenti u d-dispożizzjoni kkonċernata f' dak l-att.

Emendi tal-Parlament li jiehdu l-forma ta' test konsolidat

Il-partijiet ġodda tat-test huma indikati permezz tat-tipa ***korsiva u grassa***. Il-partijiet imhassra tat-test huma indikati permezz tas-simbolu ■ jew huma ingassati. Is-sostituzzjoni tintwera billi jiġi indikat permezz tat-tipa ***korsiva u grassa*** t-test il-ġdid u billi jithassar jew jiġi ingassat it-test sostitwit. Bħala eċċezzjoni, it-tibdil ta' natura strettament teknika magħmul mis-servizzi fil-preparazzjoni tat-test finali mhuwiex indikat.

WERREJ

Pagna

ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW	5
NOTA SPJEGATTIVA	63
ANNEX: LISTA TA' ENTITAJIET JEW PERSUNI LI MINGHANDHOM IR- RAPPORTEUR IRĊEVET INPUT	65
OPINJONI TAL-KUMITAT GHALL-AFFARIJET EKONOMIĊI U MONETARJI.....	66
ITTRA TAL-KUMITAT GHALL-BAĠITS.....	83
PROCĊEDURA TAL-KUMITAT RESPONSABBLI	87
VOTAZZJONI FINALI B' SEJHA TAL-ISMIJET FIL-KUMITAT RESPONSABBLI	88

ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW

dwar il-proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) 2019/942 biex tissahhah il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa (COM(2023)0147 – C9-0050/2023 – 2023/0076(COD))

(Proċedura legiżlattiva ordinarja: l-ewwel qari)

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (COM(2023)0147),
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 294(2) u l-Artikolu 194(2) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, skont liema artikoli l-Kummissjoni pprezentat il-proposta lill-Parlament (C9-0050/2023),
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 294(3) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,
 - wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew tal-14 ta' Ġunju 2023¹,
 - wara li kkonsulta l-Kumitat tar-Regjuni,
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 59 tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
 - wara li kkunsidra l-opinjoni tal-Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji,
 - wara li kkunsidra l-ittra tal-Kumitat għall-Baġits,
 - wara li kkunsidra r-rapport tal-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Enerġija (A9-0261/2023),
1. Jadotta l-pożizzjoni fl-ewwel qari li tidher hawn taħt;
 2. Jitlob lill-Kummissjoni terġa' tirreferi l-kwistjoni lill-Parlament jekk tibdel il-proposta tagħha, temendaha b'mod sustanzjali jew ikollha l-ħsieb li temendaha b'mod sustanzjali;
 3. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu tghaddi l-pożizzjoni tal-Parlament lill-Kunsill u lill-Kummissjoni kif ukoll lill-parlamenti nazzjonali.

¹ ĠU C 293, 18.8.2023, p. 138

Emenda 1

EMENDI TAL-PARLAMENT EWROPEW*

għall-proposta tal-Kummissjoni

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) 2019/942 biex tissahhah il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 194(2) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att legiżlattiv intbagħat lill-parlamenti nazzjonali,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat tar-Regjuni,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura legiżlattiva ordinarja,

Billi:

- (1) Il-kompetizzjoni miftuħa u ġusta fis-swieq interni tal-elettriku u tal-gass u l-iżgurar ta' kundizzjonijiet ekwi għall-partecipanti fis-suq jeħtieġu l-integrità u t-trasparenza tas-swieq tal-enerġija bl-ingrossa. Ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill jistabbilixxi qafas komprensiv (“REMIT”) biex jintlaħaq dan l-objettiv. Biex tizzied il-fiduċja tal-pubbliku fi swieq tal-enerġija li jiffunzjonaw u biex

* Emendi: it-test ġdid jew modifikat huwa indikat permezz tat-tipa korsiva u grassa; it-thassir huwa indikat permezz tas-simbolu **■**.

L-Unjoni tithares b' mod effettiv minn **abbuż** tas-suq, ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenhtieg li jiġi emendat biex isir aktar titjib fejn jidhlu **■** trasparenza u **jissahhu** l-kapaċitajiet ta' monitoraġġ, **biex b'hekk jikkontribwixxu għall-istabbilizzazzjoni tal-prezzijiet tal-enerġija u l-protezzjoni tal-konsumatur**, u biex ikunu żgurati investigazzjoni u infurzar aktar effettivi tal-każijiet transfruntiera potenzjali ta' abbuż tas-suq filwaqt li jiġu indirizzati n-nuqqasijiet identifikati fil-qafas attwali.

- (2) L-istrumenti finanzjarji, inkluż id-derivattivi tal-enerġija, negozjati fis-swieq tal-enerġija għandhom importanza dejjem akbar. Minhabba l-interrelazzjoni dejjem eqreb bejn is-swieq finanzjarji u s-swieq tal-enerġija bl-ingrossa, ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenhtieg li jiġi allinjat aħjar mal-leġislazzjoni tas-swieq finanzjarji bħar-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹, inkluż fir-rigward tad-definizzjonijiet ta' manipolazzjoni tas-suq u informazzjoni privileġġata, rispettivament. B' mod aktar speċifiku, id-definizzjoni ta' manipolazzjoni tas-suq fir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenhtieg li tiġi aġġustata xi ftit biex tkun tirrifletti l-Artikolu 12 tar-Regolament (UE) Nru 596/2014. Għal dak il-għan, id-definizzjoni ta' manipolazzjoni tas-suq skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenhtieg li tiġi aġġustata biex tkun tinkludi d-dhul f'xi tranżazzjoni jew il-ħruġ ta' xi ordni biex isir negozju, iżda anki kull imġiba oħra relatata mal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li: (i) tagħti, jew li aktarx tagħti, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom; (ii) tiżgura, jew li aktarx tiżgura, minn persuna/i li jaġixxu b'kollaborazzjoni, il-prezz ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa wiehed jew aktar f'livell artifiċjali, jew li (iii) tħaddem apparat fittizju jew xi forma oħra ta' qerq jew ta' stratagemma li jagħtu, jew li aktarx jagħtu, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom.

¹ Ir-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 dwar l-abbuż tas-suq (Regolament dwar l-abbuż tas-suq) u li jhassar id-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Direttivi tal-Kummissjoni 2003/124/KE, 2003/125/KE u 2004/72/KE (ĠU L 173, 12.6.2014, p. 1).

- (3) Anki d-definizzjoni ta' informazzjoni privileġġata jenħtieġ li tiġi aġġustata, biex tkun tirrifletti r-Regolament (UE) Nru 596/2014. B' mod partikolari, meta l-informazzjoni privileġġata tkun tikkonċerna proċess li jsir fi stadji, kull stadju tal-proċess u l-proċess ġenerali jistgħu jikkostitwixxu informazzjoni privileġġata. Pass intermedju fi proċess fit-tul jista' fih innifsu jikkostitwixxi sett ta' ċirkostanzi jew avveniment li jeżisti, jew fejn ikun hemm prospett realistiku li dawn se jkunu jeżistu jew iseħħu, abbażi ta' valutazzjoni ġenerali tal-fatturi eżistenti fiż-żmien rilevanti. Izda dak il-kunċett jenħtieġ li ma jiġix interpretat li jfisser li jrid jitqies id-daqs tal-effett ta' dak is-sett ta' ċirkostanzi jew dak l-avveniment fuq il-prezzijiet ***tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa*** kkonċernati. Pass intermedju jenħtieġ li jitqies bhala informazzjoni privileġġata jekk, fih innifsu, ikun jissodisfa l-kriterji stabbiliti f' dan ir-Regolament għal informazzjoni privileġġata. ***Jenħtieġ li l-Kummissjoni tkun tista', permezz ta' atti delegati, tispeċifika aktar id-definizzjoni ta' informazzjoni privileġġata. Jenħtieġ li jkun hemm punt ta' kuntatt fl-Aġenzija għall-parteciċipanti fis-suq li jixtiequ jiċċaraw jekk informazzjoni speċifika tikkostitwixxix informazzjoni privileġġata skont dan ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 u l-atti delegati rilevanti adottati skont dan.***
- (4) Dan ir-Regolament hu mingħajr preġudizzju għar-Regolamenti (UE) Nru 596/2014, Nru 600/2014 u Nru 648/2012, u għad-Direttiva (UE) 2014/65 kif ukoll għall-applikazzjoni tal-liġi Ewropea dwar il-kompetizzjoni għall-prattiki koperti minn dan ir-Regolament.
- (5) Il-kondiviżjoni tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti nazzjonali hi aspett ċentrali tal-kooperazzjoni u l-identifikazzjoni ta' ksur potenzjali, kemm fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa kif ukoll fis-swieq finanzjarji. Fid-dawl tal-iskambju tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti skont ir-Regolament (UE) Nru 596/2014 fil-livell nazzjonali, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jenħtieġ li jikkondividu l-informazzjoni rilevanti li jirċievu mal-awtoritajiet nazzjonali finanzjarji u mal-awtoritajiet tal-kompetizzjoni.
- (6) Meta l-informazzjoni ma tkunx, jew ma tibqax, sensittiva minn perspettiva kummerċjali jew ta' sigurtà, l-Aġenzija Ewropea għall-Kooperazzjoni tar-Regolaturi tal-Enerġija ("l-Aġenzija") jenħtieġ li tkun tista' tagħmel dik l-informazzjoni disponibbli għall-parteciċipanti fis-suq u għall-pubbliku ġenerali ***f'format aċċessibbli*** bil-ħsieb li tikkontribwixxi għat-titjib fl-għarfien tas-suq. Din jenħtieġ li tinkludi l-

possibbiltà li *L-Aġenzija* tippubblika informazzjoni dwar is-swieq organizzati, l-IIPs, l-RRMs *f'konformità mal-liġi* applikabbli dwar il-protezzjoni tad-data fl-interess tat-titjib tat-trasparenza tas-swieq tal-enerġija bl-ingrossa u sakemm ma tkunx tfixkel il-kompetizzjoni f'dawk is-swieq tal-enerġija.

- (6a) *Meta l-informazzjoni ma tkunx, jew ma tkunx ghadha, sensittiva minn perspettiva kummerċjali, jenhtieg li l-Aġenzija tkun tista' taghmel il-bażi tad-data kummerċjali mhux sensittiva taghha ghad-dispożizzjoni ghal skopijiet xjentifiċi, soġġett ghar-rekwiżiti ta' kunfidenzjalità, bil-ghan li tikkontribwixxi ghal gharfien ahjar dwar is-suq. Dan huwa mahsub biex jghin tinbena fiduċja fis-suq u jitrawwem l-iżvilupp tal-gharfien dwar il-funzjonament tas-swieq tal-enerġija bl-ingrossa. L-Aġenzija jenhtieg li tistabbilixxi u tqiegħed ghad-dispożizzjoni tal-pubbliku regoli dwar kif se taghmel dik l-informazzjoni disponibbli ghal skopijiet xjentifiċi u ta' trasparenza b'mod ġust u trasparenti.*
- (6b) *Parteċipant fis-suq, kif definit fl-Artikolu 2, il-punt (7), tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011, jenhtieg li jinftehem li jirreferi ghal kwalunkwe persuna, inklużi l-operatur tas-sistema tat-trażmissjoni, l-operatur tas-sistema tad-distribuzzjoni, l-operatur tas-sistema tal-hżin u l-operatur tas-sistema LNG, li tidhol fi tranżazzjonijiet f'suq wiehed jew aktar tal-enerġija bl-ingrossa. Madankollu, meta l-operatur tas-sistema tad-distribuzzjoni, l-operatur tas-sistema tal-hżin u l-operatur tas-sistema LNG ma jidhlux fi tranżazzjoni fir-rigward ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, jenhtieg li jsiru esklużivament soġġetti għall-obbligi ta' publikazzjoni u divulgazzjoni rilevanti skont l-Artikolu 4 u l-Artikolu 8(5) tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011.*
- (6c) *Il-parteċipanti fis-suq jenhtieg li jipprovdu lill-Aġenzija d-data dwar il-kuntratti għall-provvista tal-elettriku jew tal-gass naturali u tad-derivattivi relatati mal-elettriku u l-gass naturali, li jistghu jirriżultaw f'kunsinna fiżika effettiva fl-Unjoni.*
- (7) Is-swieq organizzati li jwettqu attivitajiet relatati man-negozjar ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li huma strumenti finanzjarji skont l-Artikolu 4(1)(15) tad-Direttiva (UE) 2014/65 għandhom jiġu awtorizzati kif xieraq skont ir-rekwiżiti ta' dik id-Direttiva.
- (8) L-użu tat-teknoloġija tan-negozjar evolva ġmielu fl-ahhar għaxar snin, u t-teknoloġija qed tintuża dejjem aktar fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa. Hafna parteċipanti fis-suq

jużaw tekniki ta' negozjar algoritmiku u ta' algoritmi ta' frekwenza għolja b'intervent uman minimu jew bla intervent uman. Ir-riskji li johlqu dawn il-prattiki jenhtieg li jiġu indirizzati skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011.

- (9) Il-konformità mal-obbligi tar-rappurtar skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 u l-kwalità tad-data li l-Aġenzija tirċievi għandhom importanza kbira biex ikunu żgurati monitoraġġ u detezzjoni effettivi ta' ksur potenzjali halli jintlaħaq l-oġettiv tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011. L-inkonsistenzi fil-kwalità, fl-ifformattjar, fl-affidabbiltà u fil-kost tad-data kummerċjali jhallu effett detrimentali fuq it-trasparenza, fuq il-protezzjoni tal-konsumaturi u fuq l-effiċjenza tas-suq. Hu essenzjali li l-informazzjoni li tasal għand l-Aġenzija tkun eżatta u kompluta biex tkun tista' taqdi l-kompiti u l-funzjonijiet tagħha b'mod effettiv. ***Jenhtieg li min-naħa tagħha l-Aġenzija tikkontribwixxi għall-istabbiliment ta' strateġija komuni tal-Unjoni għad-data dwar l-enerġija.***
- (10) Biex jittejjeb il-monitoraġġ tas-suq mill-Aġenzija u l-ġbir tad-data jsir aktar komplut, ir-reġim attwali tar-rappurtar jehtieg li jittejjeb. Id-data miġbura jenhtieg li tiġi estiża biex jixxejnu l-lakuni fil-ġbir tad-data u biex jiġu inklużi s-swieq akkoppjati, is-swieq ġodda tal-ibbilanċjar, il-kuntratti tas-swieq tal-ibbilanċjar, ***il-kapaċità ta' trażmissjoni allokata b'mod esplicitu u implicitu,*** u l-prodotti bil-potenzjal li jitwasslu fl-Unjoni. Is-swieq organizzati jenhtieg li jintalbu jipprovdu s-sett tad-data dwar il-kotba shaħ tal-ordnijiet lill-Aġenzija. ■
- (11) Il-Pjattaformi tal-Infommazzjoni Privileġġata (IIPs) jenhtieg li jaqdu rwol importanti għall-pubblikazzjoni effettiva u fil-ħin tal-infommazzjoni privileġġata. Jenhtieg li jkun obligatorju ***għall-partecipanti fis-suq li jiżvelaw*** l-infommazzjoni privileġġata dwar IIPs iddedikati halli l-infommazzjoni tkun aċċessibbli faċilment u tiżdied it-trasparenza. ***Il-partecipanti fis-suq jistgħu, barra minn hekk biss, ikomplu jużaw kanali oħra, inklużi siti web tal-partecipanti fis-suq, biex jiżvelaw l-infommazzjoni privileġġata, dment li jiġu żgurati kundizzjonijiet ugwali dwar l-kronoloġiji u l-aċċessibbiltà.*** Sabiex tiġi żgurata l-fiduċja fl-IIPs, jenhtieg li dawn jiġu awtorizzati u rreġistrati, ***u s-setgħat superviżorji tal-Aġenzija fuq l-IIPs jenhtieg li jiġu estiżi biex jinkludu s-setgħa li timponi multi u pagamenti perjodiċi ta' penali u li tohroġ avviżi pubbliċi.*** ***Madankollu, il-partecipanti fis-suq jenhtieg li ma jinżammux responsabbli, jew iġorru responsabbiltà fir-rigward tal-obbligu li tiġi żvelata infommazzjoni***

privileġġata, f'każ ta' problemi tekniċi temporanji ta' IIPs debitament reġistrati u awtorizzati jew għal kwalunkwe żball ta' pubblikazzjoni ikkawżat mill-IIP, dment li l-informazzjoni tkun għiet trażmessa lill-IIP fil-hin u bl-użu tal-format rekwiżit.

- (12) Biex ir-rappurtar tad-data lill-Aġenzija jiġi simplifikat u jsir aktar effettiv, l-informazzjoni jenħtieġ li tingħata b'Mekkaniżmi tar-Rappurtar Reġistrati (RRMs), u l-operat tal-RRMs jenħtieġ li jiġi awtorizzat mill-Aġenzija. F'kull hin, l-RRMs jenħtieġ li jikkonformaw mal-kundizzjonijiet tal-awtorizzazzjoni u mal-liġi dwar il-protezzjoni tad-data. L-Aġenzija jenħtieġ li tistabbilixxi wkoll reġistru tal-RRMs kollha fl-Unjoni. ***L-Aġenzija jenħtieġ li jkollha s-setgħa li tirtira tali awtorizzazzjoni f'ċerti każijiet. Jenħtieġ li s-setgħat superviżorji tal-Aġenzija fuq l-RRMs jiġu estiżi biex jinkludu s-setgħa li timponi multi u pagamenti perjodiċi ta' penali u li tohroġ avviżi pubbliċi.***
- (13) Biex jiġi ffaċilitat il-monitoraġġ li jidentifika negozjar potenzjali bbażat fuq informazzjoni privileġġata u l-kwalità tad-data tal-informazzjoni migbura, jeħtieġ li l-għbir tal-informazzjoni privileġġata jiġi allinjat mal-proċessi attwali tar-rappurtar tad-data dwar il-kummerċ.
- (13a) ***Jenħtieġ li l-obbligi tar-rappurtar dwar il-parteciċipanti fis-suq jiġu minimizzati billi, meta possibbli, tingħabar l-informazzjoni meħtieġa jew partijiet minnha minghand sorsi eżistenti.***
- (14) Il-persuni li professjonalment jirrangaw u jwettqu t-tranzazzjonijiet għandhom l-obbligu li jirrapportaw it-tranzazzjonijiet suspettużi bi ksur tad-dispożizzjonijiet dwar l-abbuż tal-informazzjoni privileġġata u l-manipulazzjoni tas-suq. Biex tissaħħaħ il-possibbiltà ta' infurzar ta' tali ksur, il-persuni li professjonalment jirrangaw it-tranzazzjonijiet jenħtieġ li jkollhom ukoll l-obbligu li jirrapportaw l-ordnijiet suspettużi u l-ksur potenzjali tal-obbligu li jipubblikaw l-informazzjoni privileġġata. Il-provdituri tal-aċċess elettroniku dirett, ***fejn ma jipprovdux arrangament ta' servizzi lil partijiet terzi***, u l-provdituri tal-kotba tal-ordnijiet kondiviżi jenħtieġ li ***ma jitqisux li huma*** persuni li professjonalment jirrangaw it-tranzazzjonijiet.
- (15) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/1222 li jistabbilixxi linja gwida dwar l-allokazzjoni tal-kapaċità u l-ġestjoni tal-kongestjoni jipprevedi l-possibbiltà ta' parteciċipazzjoni tal-pajjiżi terzi fl-akkoppjament singolu ġurnata bil-quddiem u fl-istess ġurnata tal-Unjoni fis-settur tal-elettriku. Peress li l-operatur tal-akkoppjament tas-suq

juża algoritmu speċifiku biex jirrikonċilja l-offerti tax-xiri u l-offerti tal-bejgħ bl-aħjar mod, dan jista' jwassal biex ordnijiet għan-negozjar jitqiegħdu f'xi pajjiż terz li jipparteċipa fl-akkoppjament singolu għurnata bil-quddiem u fl-istess għurnata tal-Unjoni, li iżda jirriżultaw f'kuntratt tal-provvista tal-elettriku li jitwassal fl-Unjoni. It-tqiegħid ta' tali ordnijiet għan-negozjar f'pajjiżi terzi li jipparteċipaw fl-akkoppjament singolu għurnata bil-quddiem u fl-istess għurnata tal-Unjoni li jistgħu jirriżultaw fi twassil fl-Unjoni jenħtiegħ li jkun kopert mid-definizzjoni ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa skont dan ir-Regolament.

- (16) Sabiex tinkiseb valutazzjoni eżatta, oġġettiva u affidabbli tal-prezzijiet għat-twassil tal-LNG fl-Unjoni, l-Aġenzija jenħtiegħ li tiġbor id-data **rilevanti** kollha tas-suq tal-LNG li tkun meħtieġa biex tiġi stabbilita valutazzjoni tal-prezz tal-LNG ta' kuljum **u l-parametru referenzjarju**. Il-valutazzjoni tal-prezzijiet **u l-parametru referenzjarju** jenħtiegħ li **jsiru** abbażi tat-tranzazzjonijiet kollha li jappartjenu għat-twassil **rilevanti** tal-LNG fl-Unjoni. **L-Aġenzija** jenħtiegħ li tingħata s-setgħa li tiġbor din id-data tas-suq mingħand il-parteeċipanti kollha attivi fit-twassil tal-LNG fl-Unjoni. Dawn il-parteeċipanti kollha jenħtiegħ li jkunu obbligati jirrapportaw **rekord** tad-data tagħhom tas-suq tal-LNG **lill-Aġenzija**. Ladarba tiġi stabbilita, il-valutazzjoni tal-prezz tal-LNG u l-parametru referenzjarju ■ jistgħu jsiru wkoll rata ta' referenza għall-kuntratti tad-derivattivi użati għall-iħħeġġjar tal-prezz tal-LNG jew id-differenza fil-prezz bejn il-prezz tal-LNG u prezzijiet oħra tal-gass. **Jenħtiegħ li l-Aġenzija timminimizza l-piż impost fuq il-parteeċipanti fis-suq tal-LNG billi tottimizza l-proċess ta' ġbir tad-data rilevanti permezz tas-sorsi eżistenti u l-mekkaniżmi ta' rappurtar stabbiliti skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011. Meta l-Aġenzija ssib li parteeċipant fis-suq tal-LNG ma jkunx issottometta l-informazzjoni meħtieġa, jenħtiegħ li tkun tista' timponi multi jew pagamenti perjodiċi ta' penali.**
- (17) Id-delega tal-kompiti u tar-responsabbiltajiet tista' tkun strument effettiv biex tonqos id-duplikazzjoni tal-kompiti, titrawwem il-kooperazzjoni u jonqos il-piż minn fuq il-parteeċipanti fis-suq. Għalhekk jenħtiegħ li tiġi prevista bażi ġuridika ċara għal din id-delega. **Fejn dan ma jinvolvi piż amministrattiv eċċessiv fuq il-parteeċipanti fis-suq**, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jenħtiegħ li jkunu jistgħu jiddelegaw il-kompiti u r-responsabbiltajiet lil awtorità regolatorja nazzjonali oħra **jew lill-Aġenzija, bl-approvazzjoni tad-delegati minn qabel**. Jenħtiegħ li jkun possibbli li jiddaħhlu

kundizzjonijiet speċifiċi u li jiġi limitat l-ambitu tad-delega għal dak li jkun meħtieġ għas-superviżjoni effettiva tal-partecipanti jew tal-gruppi transfruntieri fis-suq. Id-delegi jenħtieġ li jiġu regolati mill-prinċipju tal-allokkazzjoni tal-kompetenza lill-awtorità li tkun fl-aħjar pożizzjoni biex tiegħu azzjoni dwar il-qasam.

- (17a) ***Biex tissahha l-effettività tal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u terġa' tinkiseb il-fiduċja tal-pubbliku fl-istituzzjonijiet, ir-regoli dwar it-twettiq tad-dmirijiet tal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u l-Aġenzija għandhom jiżguraw li l-kunflitti ta' interess jiġu evitati kemm jista' jkun, b'mod partikolari b'rabta mat-twettiq ta' ċerti dmirijiet.***
- (18) Huwa meħtieġ qafas uniformi u aktar b'saħħtu għall-prevenzjoni tal-manipulazzjoni tas-suq u ta' kull ksur ieħor tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011 fl-Istati Membri. Il-penali għall-ksur ta' dak ir-Regolament jenħtieġ li jkunu proporzjonati, effettivi u dissważivi u jenħtieġ li jirriflettu t-tip ta' ksur, filwaqt li jitqies il-prinċipju *ne bis in idem*. ***Fl-istess hin, l-Istati Membri jistgħu, fost l-oħrajn, jipprevedu peni kriminali effettivi, proporzjonati u dissważivi, meta jitqies li huma għodda effettiva fis-settur finanzjarju.*** Il-penali amministrattivi, il-pagamenti tal-penali u l-miżuri superviżorji huma partijiet kumplimentari ta' reġim tal-infurzar effettiv. Superviżjoni armonizzata tas-suq tal-enerġija bl-ingrossa teħtieġ approċċ konsistenti fost l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, ***li jenħtieġ li jingħataw ir-riżorsi finanzjarji, umani u tekniċi xierqa sabiex iwettqu l-kompiti tagħhom b'mod adegwat.***
- (19) Sal-lum, is-superviżjoni u l-infurzar tal-attivitajiet skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 kienu r-responsabbiltà tal-Istati Membri. L-imġiba abbużiva tas-suq qed issir dejjem aktar transfruntiera fin-natura tagħha, u spiss tkun taffettwa lil diversi Stati Membri. Azzjoni tal-infurzar kontra l-abbużi tas-suq transfruntieri tista' tippreżenta sfidi ġurisdizzjonali relatati mal-identifikazzjoni tal-awtorità regolatorja nazzjonali li tkun fl-aħjar pożizzjoni biex twettaq l-investigazzjoni inkwistjoni.
- (20) Anki l-każijiet tal-abbuż tas-suq li jinvolvu diversi elementi transfruntieri u partecipanti fis-suq stabbiliti barra mill-Unjoni huma partikolarment sfida mill-lat ta' infurzar. L-istruttura superviżorja attwali mhix xierqa għal-livell mixtieġ ta' integrazzjoni tas-suq. Irid jiġi indirizzat in-nuqqas ta' mekkaniżmu li jiżgura l-aħjar deċiżjonijiet superviżorji possibbli għall-każijiet transfruntieri, fejn bħalissa azzjoni

kongunta mill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u mill-Aġenzija tinvolvi arrangamenti kkumplikati u fejn hemm taħlita ta' regimi supervizorji. ■ Jeħtieġ jiġi stabbilit regim supervizorju u investigattiv effiċjenti u effettiv għal **dak** it-tip ta' każijiet tal-abbuż tas-suq li, minħabba l-karatteristiċi tiegħu madwar l-Unjoni kollha, ma jistax jiġi indirizzat b'azzjoni mill-Istati Membri waħedhom, ***b'mod partikolari meta l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali ma jkunux diġà qed jieħdu azzjoni.***

(21) L-investigazzjoni tal-ksur ta' dan ir-Regolament b'dimensjoni transfruntiera jenħtieġ li ssir bi proċess uniformi fil-livell tal-Unjoni. Il-kumplexità tal-każijiet transfruntieri u l-ħtieġa li jiġu żgurati biżżejjed riżorsi għal tali każijiet jeħtieġu l-involviment tal-Aġenzija, b'mod partikolari f'suq tal-enerġija aktar integrat. Mid-dhul fis-seħħ tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011, l-Aġenzija kisbet esperjenza sinifikanti fil-monitoraġġ u fil-ġbir tad-data rilevanti dwar is-swieq tal-enerġija bl-ingrossa fl-Unjoni biex tiżgura l-integrità u t-trasparenza tagħhom. Abbażi ta' din l-esperjenza, l-Aġenzija jenħtieġ li tingħata s-setgħa li twettaq investigazzjonijiet biex tiġġieled il-ksur tad-dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011, ***inkluż billi tahtar uffiċjal investigattiv indipendenti fi hdan l-Aġenzija bis-setgħat li jwettaq spezzjonijiet fuq il-post, jitolb informazzjoni u jwettaq intervisti.*** L-Aġenzija jenħtieġ li twettaq tali investigazzjonijiet b'kooperazzjoni mal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali bil-għan li tappoġġa u tikkumplimenta l-attivitajiet tal-infurzar tagħhom. Bl-istess mod, fil-kuntest ta' investigazzjoni mill-Aġenzija, meta meħtieġ, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali rilevanti jenħtieġ li jikkooperaw bejniethom biex jassistu lill-Aġenzija.

(21a) ***Sabiex tissodisfa l-obbligi l-godda assenjati lilha, b'mod partikolari dawk relatati ma' setgħat investigattivi u ta' sanzjonar imsahha f'każijiet transfruntiera, jenħtieġ li l-Aġenzija jkollha persunal adegwat u l-kapaċità li timpjega persunal addizzjonali, jekk ikun meħtieġ.***

(22) L-Aġenzija jenħtieġ li tingħata s-setgħa li twettaq investigazzjonijiet billi tagħmel spezzjonijiet fuq il-post u toħroġ talbiet għall-informazzjoni lill-persuni li jkunu qed jiġu investigati, b'mod partikolari meta l-ksur suspettat tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011 ikollu dimensjoni transfruntiera ċara. Fit-twettiq tal-ispezzjonijiet fuq il-post u fil-ħruġ tat-talbiet għall-informazzjoni lill-persuni li jkunu qed jiġu investigati, l-Aġenzija jenħtieġ li tikkoopera mill-qrib u b'mod attiv mal-awtoritajiet

regolatorji nazzjonali rilevanti, li min-naha tagħhom jenħtieg li jipprovdu assistenza sħiħa lill-Aġenzija, inkluż meta persuna tirrifjuta li tkun soġġetta għall-ispezzjoni jew li tipprovdi l-informazzjoni mitluba. Hu importanti li l-garanziji proċedurali u d-drittijiet fundamentali tal-persuni ■ soġġetti għall-investigazzjonijiet tal-Aġenzija jiġu rispettati għalkollox. Il-kunfidenzjalità tal-informazzjoni sottomessa mill-persuni soġġetti għall-investigazzjoni jenħtieg li tiġi ssalvagwardjata u skambjata f'konformità mar-regoli applikabbli tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-data.

- (23) Peress li l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jintlaħqu biżżejjed mill-Istati Membri, iżda jistgħu jintlaħqu aħjar fil-livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju tas-sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju tal-proporzjonalità, kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak meħtieg biex jintlaħaq dak l-objettiv,

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Emendi għar-Regolament (UE) Nru 1227/2011

Ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 huwa emendat kif ġej:

(1) L-Artikolu 1 huwa emendat kif ġej:

(a) It-tieni paragrafu huwa emendat kif ġej:

“2. Dan ir-Regolament japplika għan-negozjar tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa. Dan ir-Regolament hu mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni **tar-Regolamenti (UE) 596/2014**, (UE) 600/2014 u **█** (UE) 648/2012 **u d-Direttiva (UE) 2014/65** fir-rigward tal-attivitàjiet li jinvolve strumenti finanzjarji kif definit **fl-Artikolu 4(1), il-punt (15)**, tad-Direttiva (UE) 2014/65, kif ukoll għall-applikazzjoni tal-liġi Ewropea dwar il-kompetizzjoni għall-prattiki koperti minn dan ir-Regolament.”;

(b) Fl-Artikolu 1(3), jiżdied it-tieni subparagrafu li ġej:

“L-Aġenzija, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, l-ESMA u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti tal-Istati Membri għandhom **█** jiskambjaw informazzjoni u data rilevanti b’mod regolari, mill-inqas kull tliet xhur, rigward ksur potenzjali tar-Regolament (UE) Nru 596/2014 **█** li jinvolve l-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa koperti minn dan ir-Regolament.”;

(ba) il-paragrafu 4 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“4. **Il-Bord tal-Amministrazzjoni tal-Aġenzija għandu jiżgura li l-Aġenzija twettaq il-kompiti assenjati lilha skont dan ir-Regolament f’konformità ma’ dan ir-Regolament u mar-Regolament (KE) Nru 713/2009 u li l-Aġenzija jkollha persunal adegwat u l-kapaċità li timpjega persunal addizzjonali, jekk meħtieġ, biex tissodisfa l-obbligi l-godda assenjati lilha.**”;

(2) L-Artikolu 2 huwa emendat kif ġej:

(a) **fil-punt (1)**, it-tieni subparagrafu, **jiddaħhal** il-punt **█** li ġej:

“(ca) informazzjoni **li hija** mogħtija minn **partecipant fis-suq** jew minn persuni ohra li jaġixxu f’isem **il-partecipant fis-suq, lil fornitur ta’ servizzi li jinnegozja f’isem il-partecipant fis-suq u relatata** mal-ordnijiet pendenti **tal-partecipant fis-suq** ta’ prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, li għandha natura preċiża **u** relatata direttament jew indirettament ma’ prodott tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar”;

(b) it-tielet subparagrafu huwa sostitwit b’dan li ġej:

“L-informazzjoni għandha titqies li għandha natura preċiża jekk turi sett ta’ ċirkostanzi li jeżisti jew li b’mod raġonevoli jista’ jkun mistenni li jibda jeżisti, jew avveniment li jkun sar jew li b’mod raġonevoli jista’ jkun mistenni li jsir, u jekk tkun specifika biżżejjed biex wieħed ikun jista’ jasal għal konklużjoni rigward l-effett possibbli ta’ dak is-sett ta’ ċirkostanzi jew ta’ dak l-avveniment fuq il-prezzijiet tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa. L-informazzjoni tista’ titqies li għandha natura preċiża jekk tkun relatata ma’ proċess fit-tul li jkun maħsub biex iwassal, jew li jirriżulta f’ċirkostanzi partikolari jew f’avveniment partikolari, inkluż ċirkostanzi futuri jew avvenimenti futuri, u wkoll jekk dan ikun relatat mal-passi intermedji ta’ dak il-proċess relatati mal-ħolqien jew li jirriżultaw fil-ħolqien ta’ dawk iċ-ċirkostanzi futuri jew ta’ dak l-avveniment futur.

Pass intermedju fi proċess fit-tul għandu jitqies bħala informazzjoni privileġġata jekk, fih innifsu, ikun jissodisfa l-kriterji tal-informazzjoni privileġġata kif imsemmi f’dan **il-punt**.

Għall-finijiet **ta’ dan il-punt**, l-informazzjoni li, jekk issir pubblika, aktarx taffettwa b’mod sinifikanti l-prezzijiet **tal-prodotti** tal-enerġija bl-ingrossa ■ tfisser informazzjoni li **partecipant fis-suq** raġonevoli aktarx juża bħala parti mill-bażi tad-deċiżjoni(jiet) ■ tiegħu **biex jidhol fi tranżazzjoni relatata ma’ prodott tal-enerġija bl-ingrossa, jew li johroġ ordni ta’ kummerċ fih**.

Għall-finijiet ta’ dan il-punt, informazzjoni li jkollha effett possibbli fuq id-domanda, il-provvista jew il-prezzijiet ta’ prodott tal-enerġija bl-ingrossa, jew fuq l-aspettattivi tad-domanda, tal-provvista jew tal-prezzijiet ta’ prodott tal-

energija bl-ingrossa, ghandha titqies li hija relatata direttament jew indirettament mal-prodott tal-energija bl-ingrossa.”;

(c) il-paragrafu (2), il-punt (a) huwa sostitwit b’dan li ġej:

(2) “manipulazzjoni tas-suq” tfisser:

(a) il-partecipazzjoni fi tranzazzjoni, ***jew*** il-ħruġ, ***il-modifika jew l-irtirar*** ta’ kwalunkwe ordni jew l-involviment fi mgiba oħra relatata ma’ prodotti tal-energija bl-ingrossa ***jew infrastruttura rilevanti*** li:

(i) tagħti, jew li aktarx tagħti, sinjali foloz jew qarrieqa b’rabta mal-provvista ta’ prodotti tal-energija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom;

(ii) tiżgura, jew li aktarx tiżgura, minn persuna, jew persuni li jagixxu b’kollaborazzjoni, il-prezz ta’ prodott tal-energija bl-ingrossa wieħed jew aktar f’livell artifiċjali, sakemm il-persuna li daħlet fit-tranzazzjoni jew li ħarġet l-ordni għan-negożjar ma tistabilixxix li r-raġunijiet tagħha biex tagħmel dan huma legittimi u li dik it-tranzazzjoni jew dik l-ordni għan-negożjar huma konformi mal-prattici aċċettati tas-suq fis-suq tal-energija bl-ingrossa kkonċernat; or

(iii) thaddem apparat fittizju jew xi forma oħra ta’ qerq jew ta’ strataġemma li jagħtu, jew li aktarx jagħtu, sinjali foloz jew qarrieqa b’rabta mal-provvista ta’ prodotti tal-energija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom.

jew

(d) fil-paragrafu (2), jiżdied il-punt (c) li ġej u qablu tiżdied il-kelma “jew” fl-aħħar tal-punt (b):

“(c) it-trażmissjoni ta’ informazzjoni falza jew qarrieqa jew l-għoti ta’ ***kontribut falz*** jew ***qarrieq*** rigward parametru referenzjarju, meta l-persuna li għamlet it-trażmissjoni jew li tat il-kontribut kienet taf jew messha kienet taf li kienu foloz jew qarrieqa, jew involviet ruħha fi

mġiba oħra li tikkaguna l-manipulazzjoni tal-kalkolu ta' parametru referenzjarju.”;

(e) fi tmiem il-paragrafu (2) jizdied is-subparagrafu li ġej:

“Il-manipulazzjoni tas-suq tista' tindika l-imġiba ta' persuna ġuridika, **jew**, f'konformità mal-liġi tal-Unjoni ■ jew dik nazzjonali, **ta' persuna fiżika** li **tipparteċipa** fid-deċiżjoni li jitwettqu attivitajiet akkont tal-persuna ġuridika kkonċernata.”;

(f) fil-paragrafu (4), il-punt (a) huwa sostitwit b'dan li ġej:

“(4) “prodotti tal-enerġija bl-ingrossa” tfisser il-kuntratti u d-derivattivi li ġejjin, irrispettivament minn fejn u kif jiġu negozjati:

(a) il-kuntratti tal-provvista tal-elettriku jew tal-gass naturali, **inkluż l-LNG**, meta t-twassil ikun fl-Unjoni jew kuntratti għall-provvista tal-elettriku jew tal-gass naturali li jistgħu jirriżultaw fi twassil fl-Unjoni, **bhala riżultat tal-akkoppjament singolu ġurnata bil-quddiem u fl-istess ġurnata**;

(aa) il-kuntratti u d-derivattivi relatati mal-hażniet tal-elettriku u tal-gass naturali fl-Unjoni;”;

(fa) il-punt (4)b huwa sostitwit b'dan li ġej:

“(b) id-derivattivi relatati mal-elettriku jew il-gass naturali li jkunu prodotti, innegozjati jew mwassla fl-Unjoni jew derivattivi relatati mal-elettriku jew mal-gass naturali li jistgħu jirriżultaw fi twassil fl-Unjoni, bhala riżultat tal-akkoppjament singolu ġurnata bil-quddiem u fl-istess ġurnata;”

(g) il-paragrafu (7) huwa sostitwit b'dan li ġej:

“(7) “parteciċipant fis-suq” tfisser kwalunkwe persuna, inklużi operaturi tas-sistema tat-trażmissjoni, **operaturi tas-sistema tad-distribuzzjoni, operaturi tas-sistema tal-hżin u operaturi tas-sistema LNG**, li tidhol fi tranżazzjonijiet, inkluż it-tqeghid ta' ordnijiet għan-negozjar, f'suq tal-enerġija bl-ingrossa wiehed jew aktar; ”;

(h) jiddaħħal il-paragrafu (8a) ġdid li ġej:

“(8a) “persuna li professjonalment tirranga jew twettaq tranzazzjonijiet” tfisser persuna li tkun involuta b’mod professjonali fil-wasla u t-trażmissjoni tal-ordnijiet tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, jew fit-twettiq tat-tranzazzjonijiet tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa;”;

(i) jiżdied il-paragrafu (10a) ġdid li ġej:

“l-Aġenzija” jew “l-ACER” tfisser l-Aġenzija tal-Unjoni Ewropea għall-Kooperazzjoni tar-Regolaturi tal-Enerġija;”;

(j) jiddaħħlu l-punti li ġejjin:

“(16) “mekkanizmu tar-rappurtar registrat” jew “RRM” tfisser persuna registrata skont dan ir-Regolament biex **tirrapporta jew** tipprovdi s-servizz ta’ dettalji tar-rappurtar tat-tranzazzjonijiet, inkluż ordnijiet għan-negozjar, u data fundamentali **kif definit fl-Artikolu 2, it-tieni subparagrafu, il-punt (1), tar-Regolament ta’ Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014**, lill-Aġenzija **f’isimha stess jew** f’isem il-parteciċipanti fis-suq;

(17) “pjattaforma tal-informazzjoni privileġġata” jew “IIP” tfisser persuna registrata skont dan ir-Regolament biex tipprovdi s-servizz ta’ operat ta’ pjattaforma għall-iżvelar tal-informazzjoni privileġġata u r-rappurtar tal-informazzjoni privileġġata żvelata lill-Aġenzija f’isem il-parteciċipanti fis-suq.

(18) “negozjar algoritmiku” tfisser negozjar, **inkluż negozjar ta’ frekwenza għolja**, ta’ prodotti tal-enerġija bl-ingrossa meta algoritmu tal-kompjuter jiddetermina awtomatikament parametri individwali ta’ ordnijiet għan-negozjar, bħal jekk tinbediex l-ordni, il-hin opportun, il-prezz jew il-kwantità tal-ordni jew kif tiġi mmanigġjata l-ordni wara s-sottomissjoni tagħha, b’intervent uman limitat jew bla intervent uman, ħlief is-sistemi li jintużaw biss biex l-ordnijiet jiġu direzzjonati lejn suq organizzat wieħed jew aktar jew għall-ipproċessar ta’ ordnijiet li ma jinvolvu l-ebda determinazzjoni ta’ xi parametru tan-negozjar jew għall-konferma ta’

ordnijiet jew l-ipproċessar ta' wara n-negozjar ta' tranżazzjonijiet imwettqa;

- (19) “aċċess elettroniku dirett” tfisser arrangament biex membru, parteċipant jew klijent ta' suq organizzat jippermetti lil persuna oħra tuża l-kodiċi tan-negozjar tagħha halli l-persuna tkun tista' tittrażmetti elettronikament ordnijiet għan-negozjar relatati ma' prodott tal-enerġija bl-ingrossa direttament lis-suq organizzat, inkluż arrangamenti li jinvolvu l-użu minn persuna tal-infrastruttura tal-membru, tal-parteeċipant jew tal-klijent, jew xi sistema tal-konnessjoni pprovduta mill-membru, mill-parteeċipant jew mill-klijent, għat-trażmissjoni tal-ordnijiet għan-negozjar (aċċess dirett għas-suq) u arrangamenti biex infrastruttura bħal din ma tintużax minn persuna (aċċess sponsorjat);
- (20) “suq organizzat” **jew** “OMP” tfisser skambju tal-enerġija, sensar tal-enerġija, pjattaforma tal-kapaċità tal-enerġija jew kwalunkwe *sistema jew faċilità* oħra *fejn interessi multipli ta' xiri jew bejgħ ta' partijiet terzi fi prodotti tal-enerġija bl-ingrossa jinteraġixxu b'mod li jista' jirriżulta fi tranżazzjoni*;
- (20a) “*ktieb tal-ordnijiet*” tfisser id-dettalji kollha tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa *eżegwiti fi swieq organizzati inklużi ordnijiet imqabbla u mhux imqabbla kif ukoll ordnijiet iġġenerati mis-sistema u avvenimenti taċ-ċiklu tal-hajja*;
- (21) “negozjar tal-LNG” tfisser *li wiehed jidhol fi kwalunkwe tranżazzjoni, inklużi ordnijiet għall-kummerċ f'suq organizzat jew li wiehed jiehu kwalunkwe azzjoni oħra relatata max-xiri* jew il-bejgħ tal-LNG:
- (a) li *jispeċifika* t-twassil *fiziku* fl-Unjoni;
 - (b) li *jirriżulta* fi twassil fl-Unjoni; jew
 - (c) meta kontroparti minnhom terġa' taqleb l-LNG f'gass go terminal fl-Unjoni.
- (22) “data tas-suq tal-LNG” tfisser rekords **■** tat-tranżazzjonijiet, *ordnijiet għall-kummerċ u kwalunkwe azzjoni oħra relatata max-xiri jew il-*

bejgh tal-LNG, b'informazzjoni korrispondenti kif speċifikat fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014;

- (23) “partecipant fis-suq tal-LNG” tfisser *partecipant fis-suq li huwa* persuna fizika jew ġuridika, irrispettivament mill-post tal-inkorporazzjoni jew tad-domicilju ta' dik il-persuna, li tinvolvi ruħha fin-negozjar tal-LNG;
- (24) “valutazzjoni tal-prezz tal-LNG” tfisser id-determinazzjoni ta' prezz ta' referenza ta' kuljum għan-negozjar tal-LNG f'konformità ma' metodoloġija ▯ stabbilita *mill-Aġenzija*;
- (25) “parametru referenzjarju ▯ ” tfisser *kwalunkwe indiċi li huwa ddeterminat perġodikament jew regolarment bl-applikazzjoni ta' formula għal prodott tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar sottostanti, jew fuq il-bażi tal-valur tagħhom, inklużi l-prezzijiet stmati, li b'referenza għalihom jiġi ddeterminat l-ammont pagabbli għal prodott tal-enerġija bl-ingrossa jew kuntratt relatat ma' prodott tal-enerġija bl-ingrossa, jew il-valur ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa.*”;

- (3) fl-Artikolu 3(1) jiżdied it-tieni subparagrafu li ġej:

“L-użu tal-informazzjoni privileġġata billi tiġi kkanċellata jew emendata ordni, *l-istabbiliment ta' rabtiet jew dipendenzi bejn l-ordnijiet, jew kwalunkwe azzjoni ohra relatata mad-dhul fi tranzazzjonijiet jew hrug ta' ordnijiet* rigward prodott tal-enerġija bl-ingrossa li dwaru hija relatata l-informazzjoni, meta l-ordni tkun saret qabel ma l-persuna kkonċernata tkun giet fil-pussess tal-informazzjoni privileġġata, għandu jitqies ukoll bħala abbuż minn informazzjoni privileġġata.”;

- (4) L-Artikolu 4 huwa emendat kif ġej:

(-a) it-titolu huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Informazzjoni privileġġata”;

- (a) fil-paragrafu 1, jiżdied it-tieni subparagrafu li ġej:

“Il-partecipanti fis-suq għandhom jiżvelaw l-informazzjoni privileġġata tramite l-IIPs. L-IIPs għandhom jiżguraw li l-informazzjoni privileġġata ssir pubblika b' mod li jkun jista' jinkiseb aċċess malajr *għal dik l-informazzjoni*, inkluż

▮ tramite interfaccja cara tal-programmi tal-applikazzjoni, u ssir valutazzjoni shiha, korretta u fil-hin *ta' dik l-informazzjoni* mill-pubbliku.”;

(b) il-paragrafu 4 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“4. Il-pubblikazzjoni tal-informazzjoni privileġġata, inkluż b'forma aggregata, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 714/2009 jew mar-Regolament (KE) Nru 715/2009, jew linji gwida u kodiċijiet tan-network adottati skont dawk ir-Regolamenti tikkostitwixxi żvelar ▮ effettiv iżda mhux bilfors żvelar fil-hin *u pubbliku* skont it-tifsira tal-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

4a. L-Aġenzija ghandha tistabbilixxi punt ta' kuntatt għall-parteciċipanti fis-suq li jixtiequ jiċċaraw jekk informazzjoni speċifika tikkostitwixxi informazzjoni privileġġata skont dan ir-Regolament.

L-Aġenzija ghandha tiżviluppa u topera pjattaforma li sservi bhala punt ta' aċċess elettroniku speċifiku għas-settur għal informazzjoni privileġġata żvelata skont il-paragrafu 1.”;

(5) Jiddaħhal l-Artikolu 4a li ġej:

“Artikolu 4a

L-awtorizzazzjoni u s-supervizzjoni tal-IIPs

1. L-IIPs għandhom jirreġistraw mal-Aġenzija. *Għandhom joperaw biss* wara li l-Aġenzija tkun ivvalutat jekk *jikkonformawx* mar-rekwiżiti ta' dan l-Artikolu u *wara li l-Aġenzija* tkun awtorizzat l-operazzjoni *tagħhom*. Ir-registru tal-IIPs għandu jkun disponibbli għall-pubbliku u għandu jkun fih informazzjoni dwar is-servizzi li għalihom *ikunu awtorizzati*. L-Aġenzija għandha tirrieżamina regolarment il-konformità tal-IIPs ma' dan ir-Regolament. Meta l-Aġenzija tkun irtirat reġistrazzjoni f'konformità mal-paragrafu 5, dak l-irtirar għandu jiġi ppubblikat fir-registru għal perjodu ta' hames snin mid-data tal-irtirar.

1a. IIPs li ġew awtorizzati bhala servizzi ta' informazzjoni reġistrata skont l-Artikolu 11 tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014 u li huma inklużi fil-lista ta' IIPs tal-Aġenzija fi ... [id-data tad-dhul fis-seħh ta'

dan ir-Regolament emendatorju] għandhom jiġu ttrattati bħala konformi ma' dan l-Artikolu u għandhom jiġu rreġistrati bħala IIPs, sakemm l-Aġenzija tkun hadet deċiżjoni dwar l-awtorizzazzjoni għal dawk l-IIPs f'konformità ma' dan l-Artikolu.

2. *IIPs* għandu **jkollhom** politiki u arranġamenti adegwati fis-seħħ biex **jippubblikaw** l-informazzjoni privileġġata meħtieġa skont l-Artikolu 4(1) kemm jista' jkun qrib il-ħin reali sa fejn ikun teknologikament possibbli **u mingħajr dewmien żejjed**, fuq bażi kummerċjali raġonevoli. L-informazzjoni għandha tkun disponibbli **u faċilment aċċessibbli permezz ta' sit web** għall-finijiet kollha, mingħajr ħlas. L-IIP għandha xxerred b'mod effiċjenti u konsistenti dik l-informazzjoni b'mod li jkun jiżgura aċċess malajr għall-informazzjoni privileġġata, b'mod nondiskriminatorju u b'format li jiffaċilita l-konsolidazzjoni tal-informazzjoni privileġġata ma' data simili minn sorsi oħra.
3. L-informazzjoni privileġġata li ssir pubblika minn IIP skont il-paragrafu 2 għandha tinkludi **█** tal-anqas **█** id-dettalji li ġejjin skont it-tip ta' informazzjoni privileġġata:
 - (a) l-ID tal-messaġġ u ***l-istatus*** tal-avveniment;
 - (b) id-data tal-pubblikazzjoni, il-ħin, u l-bidu u ***t-tmiem*** tal-avveniment;
 - (c) l-isem **█** u l-identifikazzjoni tal-parteciġant fis-suq;
 - (d) iż-żona tal-offerti jew tal-ibbilanċjar ikkonċernata;

(da) it-tip ta' informazzjoni (eż. nuqqas ta' disponibbiltà, tbassir, użu attwali); u

(db) meta jkun applikabbli:

 - (i) it-tip ta' nuqqas ta' disponibbiltà u t-tip ta' avveniment;
 - (ii) l-unità tal-kejl;
 - (iii) il-kapaċità mhux disponibbli, il-kapaċità disponibbli u l-kapaċità installata jew teknika;
 - (iv) ***meta l-kapaċità installata jew teknika ma tkunx disponibbli***, ir-raġuni għan-nuqqas ta' disponibbiltà;

(v) it-tip ta' fjuwil;

(vi) l-assi jew l-unità affettwata u l-kodiċi ta' identifikazzjoni tagħha.

4. IIP għandha topera u żżomm arrangamenti amministrattivi effettivi mfassla biex jipprevjenu l-kunflitti ta' interess mal-klijenti tagħha. B'mod partikolari, IIP li tkun ukoll operatur tas-suq jew parteċipant fis-suq għandha tittratta l-informazzjoni privileġġata kollha miġbura b'mod nondiskriminatorju u għandha topera u żżomm arrangamenti xierqa biex jiġu separati l-funzjonijiet tan-negozju differenti.

IIP għandu jkollha fis-seħh mekkaniżmi sodi tas-sigurtà mfassla biex jiggarantixxu s-sigurtà tal-mezzi tat-trasferiment tal-informazzjoni privileġġata, biex inaqqsu kemm jista' jkun ir-riskju ta' korruzzjoni tad-data u aċċess mhux awtorizzat u biex jiġi evitat l-iżvelar tal-informazzjoni privileġġata qabel il-pubblikazzjoni. L-IIP għandu jkollha r-rizorsi adegwati u faċilitajiet ta' riżerva fis-seħh biex toffri u żżomm is-servizzi tagħha .

L-IIP, *flimkien mal-parteċipanti fis-suq*, għandu jkollha *mekkaniżmu* fis-seħh li *jista' jivverifika* malajr u b'mod effettiv ir-rapporti tal-informazzjoni privileġġata *fir-rigward tal-kompletezza tagħhom, jidentifika* l-ommissjonijiet u l-erruri ovvji, u *jitlob li jirċievi verżjoni korretta ta' tali* rapporti.

- 4a. Meta l-Aġenzija tikkonstata li IIP tkun wettqet ksur tal-paragrafi 1 sa 4 ta' dan l-Artikolu, qabel ma tirtira awtorizzazzjoni skont il-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu, hija għandha tiegħu waħda jew aktar mill-miżuri previsti fl-Artikolu 13dc:**

5. L-Aġenzija tista' tirtira *l-awtorizzazzjoni* ta' IIP *u tneħhiha mir-registru*, meta *IIP*:
- (a) ma tużax l-awtorizzazzjoni fi żmien 12-il xahar, tirtirunzja b'mod esplicitu l-awtorizzazzjoni jew ma tkun ipprovdiet l-ebda servizz fis-sitt xhur preċedenti;
 - (b) tikseb ir-registrazzjoni billi tagħmel dikjarazzjonijiet foloz jew b'xi mezz irregolari ieħor;

(c) ma tibqax tissodisfa *r-rekwiżiti għall-awtorizzazzjoni stabbiliti f' dan l-Artikolu*;

(ca) *ma ttemmx il-ksur skont il-paragrafu 4a*;

(d) tikser serjament u sistematikament dan ir-Regolament.

F'każ ta' tali deċiżjoni, l-Aġenzija għandha tindika d-dritt ta' appell għad-deċiżjoni quddiem il-Bord tal-Appell tal-Aġenzija u li d-deċiżjoni tiġi rieżaminata mill-Qorti tal-Ġustizzja f'konformità mal-Artikoli 28 u 29 tar-Regolament (UE) 2019/942. L-Aġenzija tista' tistabbilixxi wkoll obbligi li jippermettu li l-konformità mad-deċiżjoni tiġi mmonitorjata.

Meta l-Aġenzija tkun irtirat awtorizzazzjoni ta' IIP skont dan il-paragrafu, għandha tneħhi dik l-IIP mir-registru.

Meta r-registrazzjoni tkun ġiet irtirata, *biex tiġi żgurata l-kontinwità tas-servizzi pprovduti mill-IIP*, l-IIP ikkonċernata għandha *tinforma lill-parteċipanti fis-suq rilevanti kollha u f'konsultazzjoni magħhom*, tiżgura sostituzzjoni ordnata, inkluż it-trasferiment tad-data lil IIPs oħra u r-ridirezzjoni tal-flussi tar-rappurtar lil IIPs oħra. *L-Aġenzija għandha tistabbilixxi perjodu raġonevoli għal tali sostituzzjoni ordnata, filwaqt li tqis l-ispeċifitajiet rilevanti tal-IIP ikkonċernata.*

L-Aġenzija għandha, mingħajr dewmien żejjed, tinnotifika lill-awtorità nazzjonali kompetenti fl-Istat Membru fejn tkun stabbilita l-IIP *bi kwalunkwe deċiżjoni li tirtira l-awtorizzazzjoni ta' IIP skont l-ewwel subparagrafu u għandha tinforma lill-parteċipanti fis-suq b'dan.*

6. Il-Kummissjoni għandha *tadotta atti delegati skont l-Artikolu 20 biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi* tispeċifika:

(a) il-mezzi li bihom l-IIP *jehitigilha* tikkonforma mal-obbligu tal-informazzjoni privileġġata msemmi fil-paragrafu 2;

(b) il-kontenut *u kwalunkwe dettal ulterjuri rilevanti* tal-informazzjoni privileġġata ppubblikata skont *il-paragrafi 2 u 3* b'tali mod li tkun tista' tiġi ppubblikata l-informazzjoni meħtieġa skont dan l-Artikolu;

(c) ir-rekwiżiti organizzazzjonali konkreti għall-implimentazzjoni *tal-paragrafi 4 u 5*.

L-ewwel tali att delegat għandu jiġi adottat sa ...[sitt xhur wara d-data tad-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament emendatorju].”;

(6) Jizdied l-Artikolu 5a li ġej:

“Artikolu 5a

Negozjar algoritmiku

1. Parteċipant fis-suq li jinvolti ruħu f'negozjar algoritmiku għandu jkollu fis-seħh sistemi effettivi u kontrolli tar-riskju xierqa għan-negozju li jopera biex jiżgura li s-sistemi tan-negozjar tiegħu jkunu reżiljenti u jkollhom kapaċità biżżejjed, ikunu soġġetti għal livelli massimi u limiti xierqa tan-negozjar, u jevitaw li jintbagħtu ordnijiet żbaljati għan-negozjar jew inkella li s-sistemi jiffunzjonaw b'mod li jista' joħloq jew jikkontribwixxi għal suq diżordinat. Il-parteċipant fis-suq għandu jkollu fis-seħh ukoll sistemi effettivi u kontrolli tar-riskju biex jiżgura li s-sistemi tan-negozjar ikunu konformi ma' dan ir-Regolament u mar-regoli ta' suq organizzat li miegħu jkun konness. Il-parteċipant fis-suq għandu jkollu fis-seħh arrangamenti effettivi tal-kontinwità tal-operat biex jindirizza kull falliment tas-sistemi tan-negozjar tiegħu u għandu jiżgura li s-sistemi tiegħu jiġu ttestjati għalkollox u mmonitorjati sew biex ikun żgurat li jissodisfaw ir-rekwiżiti stabbiliti f'dan il-paragrafu.
2. Parteċipant fis-suq li jipparteċipa f'negozjar algoritmiku fi Stat Membru għandu jinnotifika *dak* l-involviment lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali tal-Istat Membru *fejn ikun irreġistrat skont l-Artikolu 9(1)* u lill-Aġenzija. L-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru *fejn il-parteċipant fis-suq ikun irreġistrat skont l-Artikolu 9(1)*, tista' titlob lill-parteċipant fis-suq jipprovdli, b'mod regolari jew *ad hoc*, deskrizzjoni tan-natura tal-istrateġiji tan-negozjar algoritmiku tiegħu, id-dettalji tal-parametri tan-negozjar jew limiti li għalihom tkun soġġetta s-sistema tan-negozjar, il-kontrolli ewlenin tal-konformità u tar-riskju li *huma* fis-seħh biex *jiġi żgurat* li *r-rekwiżiti stabbiliti* fil-paragrafu 1 *ta' dan l-Artikolu jiġu ssodisfati*, u dettalji dwar l-ittestjar tas-sistemi tan-negozjar tiegħu.

Il-partecipant fis-suq għandu jagħmel arrangamenti biex jinżammu rekords dwar *il-kwistjonijiet* imsemmija f' dan il-paragrafu u għandu jiżgura li dawk ir-rekords ikunu biżżejjed biex l-awtorità regolatorja nazzjonali tiegħu tkun tista' timmonitorja l-konformità ma' dan ir-Regolament.

3. Partecipant fis-suq li jipprovdi aċċess elettroniku dirett lil suq organizzat għandu jinnotifika lill-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru *fejn il-partecipant fis-suq ikun irreġistrat skont l-Artikolu 9(1)* u lill-Aġenzija kif xieraq.

L-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru *fejn il-partecipant fis-suq ikun irreġistrat skont l-Artikolu 9(1)* tista' titlob lill-partecipant fis-suq jipprovdi, b' mod regolari jew *ad hoc*, deskrizzjoni tas-sistemi u tal-kontroll *tar-riskji* msemmija fil-paragrafu 1 *ta' dan l-Artikolu* u evidenza li dawk ġew applikati.

Il-partecipant fis-suq għandu jagħmel arrangamenti biex jinżammu rekords dwar il-kwistjonijiet imsemmija f' dan il-paragrafu u għandu jiżgura li dawk ir-rekords ikunu biżżejjed biex l-awtorità regolatorja nazzjonali tiegħu tkun tista' timmonitorja l-konformità ma' dan ir-Regolament.

4. Dan l-Artikolu hu mingħajr preġudizzju għall-obbligi *stabiliti fid-Direttiva (UE) 2014/65*.

Id-dispożizzjonijiet rigward in-negozjar algoritmiku li jinsabu f' dan l-Artikolu ma għandhomx japplikaw għall-oqsma ta' attività tal-operaturi tas-sistemi ta' trażmissjoni li jużaw l-awtomatizzazzjoni, bħall-attivazzjoni tal-enerġija ta' bilanċjar, sakemm dawk il-proċessi awtomatizzati jiġu indirizzati mir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2017/2195².”;

(6a) fl-Artikolu 6, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“1. Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 20 sabiex:

² *Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2017/2195 tat-23 ta' Novembru 2017 li jistabbilixxi linja gwida dwar l-ibbilanċjar tal-elettriku (ĠU L 312, 28.11.2017, p. 6).*

- (a) *tallinja d-definizzjonijiet stabbiliti fil-punti (1), (2), (3) u (5) tal-Artikolu 2 għall-iskop li tiżgura l-koerenza ma' legislazzjoni ohra rilevanti tal-Unjoni fl-oqsma tas-servizzi finanzjarji u l-enerġija;*
- (b) *taggorna dawk id-definizzjonijiet għall-fini uniku li jiġqiesu żviluppi futuri fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa;*
- (c) *tispeċifika aktar il-kunċett ta' informazzjoni privileġġata, inkluż fir-rigward tal-istabbiliment ta' lista mhux eżawrjenti ta' passi intermedji rilevanti fi proċess imtawwal f'dawk il-każijiet fejn, wahedha, l-informazzjoni tissodisfa l-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 2, il-punt (1) u f'liema każijiet għandha tiġi żvelata f'konformità mal-Artikolu 4(1);*
- (d) *tistabilixxi lista ta' eżempji ta' mġiba ta' manipolazzjoni tas-suq li huma rilevanti għall-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament; u*
- (e) *tistabilixxi, b'kont mehud tal-ispeċifiċitajiet nazzjonali, limiti minimi għall-identifikazzjoni ta' avvenimenti li, jekk isiru pubbliċi, x'aktarx jaffettwaw b'mod sinifikanti l-prezzijiet tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa.”;*

(7) fl-Artikolu 7, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“1. **L-Aġenzija** għandha timmonitorja l-attività tan-negozjar tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa biex tidentifika u tevita n-negozjar abbażi ta' informazzjoni privileġġata u l-manipolazzjoni tas-suq, jew it-tentattivi tagħhom. Għandha tiġbor id-data għall-valutazzjoni u l-monitoraġġ tas-swieq tal-enerġija bl-ingrossa kif previst fl-Artikolu 8.”;

(7a) *fl-Artikolu 7, il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:*

“3. **Mill-inqas fuq bażi annwali, l-Aġenzija għandha tissottometti rapport lill-Kummissjoni dwar l-attivitajiet tagħha skont dan ir-Regolament u dwar l-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament, u tagħmel dak ir-rapport disponibbli pubblikament. F'tali rapporti l-Aġenzija għandha tivvaluta, fost oħrajn, l-operat u t-trasparenza ta' kategoriji differenti ta' swieq u metodi ta' negozju u tista' tagħmel rakkomandazzjonijiet lill-Kummissjoni fir-rigward tar-regoli tas-suq, l-istandards, u l-proċeduri li jistgħu jtejbu l-integrità tas-**

suq u l-funzjonament tas-suq intern. Tista' tevalwa wkoll jekk kwalunkwe rekwiżit minimu għas-swieq organizzati jistax jikkontribwixxi għal trasparenza mtejba tas-suq. Ir-rapporti jistgħu jiġu kkombinati mar-rapport imsemmi fl-Artikolu 11(2) tar-Regolament (KE) Nru 713/2009.”;

(8) Jizdedu l-Artikoli godda minn 7a sa 7d:

“Artikolu 7a

Il-kompiti u s-setgħat ***tal-Aġenzija*** biex twettaq il-valutazzjonijiet tal-prezzijiet u l-parametri referenzjarji

1. ***L-Aġenzija*** għandha tipproduci u tippubblika valutazzjoni tal-prezz tal-LNG ta' kuljum ***u parametru referenzjarju***. Għall-fini tal-valutazzjoni tal-prezz tal-LNG, ***l-Aġenzija*** għandha tiġbor u tipproċessa b' mod sistematiku d-data tas-suq tal-LNG dwar it-tranzazzjonijiet, ***anki abbażi tar-rappurtar ta' data tas-suq tal-LNG f'konformità mal-Artikolu 8(1aa)***. Il-valutazzjoni tal-prezzijiet għandha, meta xieraq, tqis id-differenzi reġjonali u l-kundizzjonijiet tas-suq.
 - 1a. ***Għall-fini tal-produzzjoni u l-pubblikazzjoni tal-valutazzjoni tal-prezz tal-LNG u l-parametru referenzjarju, l-Aġenzija tista' tagħmel użu minn servizzi ta' partijiet terzi.***
 - 1b. ***Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 20 sabiex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tistabbilixxi regoli fir-rigward ta':***
 - (a) ***id-definizzjoni tal-produzzjoni u l-pubblikazzjoni tal-valutazzjonijiet tal-prezzijiet tal-LNG u l-parametri referenzjarji;***
 - (b) ***il-valutazzjoni tal-prezz ta' referenza tal-LNG u l-metodoloġija tal-parametru referenzjarju tal-Aġenzija.***

Għandhom iqisu l-atti ta' implimentazzjoni msemmija fl-Artikolu 8(2) u (6) fir-rigward tar-rappurtar tad-data tas-suq tal-LNG.

■

Artikolu 7c

Il-forniment tad-data tas-suq tal-LNG ***lill-Aġenzija***

1. Il-partecipanti fis-suq tal-LNG għandhom jissottomettu kuljum lill-**Aġenzija** d-data tas-suq tal-LNG *kif previst fl-Artikolu 8(1aa), minghajr hlas, permezz tal-mezzi ta' rappurtar stabbiliti mill-Aġenzija u f'konformità mal-ispeċifikazzjonijiet stabbiliti fir-Regolament ta' Implimentazzjoni* **█** (UE) Nru 1348/2014, b'format standardizzat, permezz ta' protokoll tat-trażmissjoni ta' kwalità għolja, kemm jista' jkun qrib il-ħin reali sa fejn ikun teknologikament possibbli qabel il-pubblikazzjoni tal-valutazzjoni tal-prezz tal-LNG **█**.
 2. Il-Kummissjoni *għandha s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 20 biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika* l-ħin sa meta d-data tas-suq tal-LNG għandha tiġi ppreżentata *lill-Aġenzija, u iż-żmien tal-pubblikazzjoni* tal-valutazzjoni tal-prezz tal-LNG kif imsemmi *fl-Artikolu 7a.* **█**
 3. Meta xieraq u wara li tikkonsulta lill-Kummissjoni, *l-Aġenzija* għandha toħroġ gwida *fir-rigward ta'*:
 - (a) id-dettalji tal-informazzjoni li trid tiġi rappurtata, minbarra d-dettalji attwali dwar it-tranzazzjonijiet rappurtabbli u d-data fundamentali skont ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014, inklużi l-offerti tax-xiri u tal-bejgħ; u
 - (b) il-proċedura, il-format standard u elettroniku, u r-rekwiżiti tekniċi u organizzattivi għas-sottomissjoni tad-data li trid tintuża għall-għoti tad-data meħtieġa tas-suq tal-LNG.
- 3a. Meta l-Aġenzija ssib li partecipant fis-suq tal-LNG, jew persuna jew awtorità elenkata fl-Artikolu 8(4), il-punti (b) sa (f) f'isimhom, ma jkunux issottomettew l-informazzjoni meħtieġa skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, l-Aġenzija tista' tiegħu waħda jew aktar mill-miżuri previsti fl-Artikolu 13dc.*

(8a) *jiddaħħal l-Artikolu li ġej:*

“Artikolu 7da

Il-kwalità tad-data tas-suq tal-LNG

1. *Id-data tas-suq tal-LNG għandha tinkludi:*
 - (a) *il-partijiet għall-kuntratt, inkluż l-indikatur tax-xiri/tal-bejgh;*
 - (b) *il-parti li tirrapporta;*
 - (c) *il-prezz tat-tranzazzjoni;*
 - (d) *il-kwantitajiet tal-kuntratt;*
 - (e) *il-valur tal-kuntratt;*
 - (f) *il-perjodu tal-wasla tal-merkanzija tal-LNG;*
 - (g) *it-termini tat-twassil;*
 - (h) *il-punti tat-twassil;*
 - (i) *l-informazzjoni tal-kronogramma dwar dan kollu li ġej:*
 - (i) *id-data u l-hin tat-tqeghid tal-offerta tax-xiri jew tal-offerta tal-bejgh;*
 - (ii) *id-data u l-hin tat-tranzazzjoni;*
 - (iii) *id-data u l-hin tar-rappurtar tal-offerta tax-xiri, tal-offerta tal-bejgh jew tat-tranzazzjoni;*
 - (iv) *il-wasla tad-data tas-suq tal-LNG għand l-Aġenzija.*
2. *Il-partecipanti fis-suq tal-LNG għandhom jipprovdu data tas-suq tal-LNG lill-Aġenzija, bl-unitajiet u l-muniti li ġejjin:*
 - (a) *il-prezzijiet tal-unità tat-tranzazzjoni, tal-offerta tax-xiri u tal-offerta tal-bejgh għandhom jiġu rrappurtati fil-munita speċifikata fil-kuntratt u f'EUR/MWh u għandhom jinkludu r-rati tal-konverżjoni u tal-kambju applikati, meta applikabbli;*
 - (b) *il-kwantitajiet tal-kuntratt għandhom jiġu rrappurtati fl-unitajiet speċifikati fil-kuntratti u f'MWh;*
 - (c) *il-perjodi tal-wasla għandhom jiġu rrappurtati f'termini tad-dati tat-twassil espressi b'format UTC;*

- (d) *il-punt tal-konsenja ghandu jindika identifikatur validu elenkat mill-Aġenzija, bhal dak imsemmi fil-lista tal-faċilitajiet tal-LNG suġġetti għar-rappurtar skont dan ir-Regolament u r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014; l-informazzjoni tal-kronogramma għandha tiġi rrappurtata b'format UTC;*
- (e) *jekk rilevanti, il-formula tal-prezz fil-kuntratt fit-tul li minnha jiġi derivat il-prezz għandha tiġi rrappurtata fl-integrità tagħha.*

3. *L-Aġenzija għandha tohroġ gwida dwar il-kriterji li skonhom, sottomittent wahdieni jkun jirrappreżenta porzjon sinifikanti tad-data tas-suq tal-LNG sottomessa f'ċertu perjodu ta' referenza u kif din is-sitwazzjoni għandha tiġi indirizzata fil-valutazzjoni tal-prezz tal-LNG ta' kuljum u fil-parametri referenzjarji.”;*

(9) L-Artikolu 8 huwa emendat kif ġej:

(-a) *il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:*

“1. *Il-parteciċipanti fis-suq, jew persuna jew awtorità elenkata fil-punti (b) sa (f) tal-paragrafu 4 f'isimhom, għandhom jagħtu lill-Aġenzija rekord tat-tranzazzjonijiet tas-swieq tal-enerġija bl-ingrossa, inklużi l-ordnijiet biex isir negozju. L-informazzjoni li għandha tiġi rrappurtata għandha tinkludi l-identifikazzjoni preċiża tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa mixtrija u mibjugħa, il-prezz u l-kwantità miftiehma, id-dati u l-kalendarju tat-twettiq, il-partijiet involuti fit-tranzazzjoni u l-benefiċjarji tat-tranzazzjoni u kull informazzjoni rilevanti ohra. Il-parteciċipanti fis-suq għandhom jinkludu informazzjoni dwar l-iskoperturi tagħhom, dettaljata skont il-prodott, inklużi t-tranzazzjonijiet li jsehhu barra l-Borża. Filwaqt li r-responsabbiltà generali tibqa' tal-parteciċipanti fis-suq, ladarba l-informazzjoni meħtieġa tasal mingħand persuna jew awtorità elenkata fil-punti (b) sa (f) tal-paragrafu 4, l-obbligu ta' rappurtar dwar il-parteciċipant fis-suq inkwistjoni għandu jitqies bħala ssodisfat.”;*

(a) jiddaħhal il-paragrafu 1a li ġej:

1a. Għall-finijiet tar-rappurtar tar-records tat-tranzazzjonijiet *tas-swieq tal-enerġija bl-ingrossa*, inkluż l-ordnijiet għan-negożjar, imdahhla, konkluzi jew imwettqa fi swieq organizzati, *fejn parteċipant fis-suq jinnegozja permezz ta' suq organizzat*, dawk is-swieq *organizzati*, jew *partijiet terzi f'isimhom*, għandhom jagħmlu *l-kotba tal-ordnijiet* disponibbli lill-Aġenzija, *f'konformità mal-ispeċifikazzjonijiet stabbiliti fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014, biex jissodisfaw f'isem il-partiċipanti fis-suq l-obbligi tagħhom skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.*

1aa. Il-partiċipanti fis-suq tal-LNG u kwalunkwe persuna jew awtorità oħra f'isimhom, kif elenkati fil-paragrafu 4, il-punti (b) sa (f), ta' dan l-Artikolu għandhom jipprovdu b'mod sistematiku lill-Aġenzija rekord tad-data tas-suq tal-LNG, f'konformità mal-ispeċifikazzjonijiet stabbiliti fil-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014.”;

(b) fil-paragrafu 2, it-tieni subparagrafu huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 21(2). Għandhom iqisu s-sistemi eżistenti tar-rappurtar tat-tranzazzjonijiet għall-monitoraġġ tal-attività tan-negożjar biex jiġi identifikat l-abbuż tas-suq.”

(c) fil-paragrafu 3, l-ewwel subparagrafu huwa sostitwit b'dan li ġej:

3. Il-persuni msemmija fil-punti (a) sa (d) tal-paragrafu 4 li jkunu rrapportaw tranzazzjonijiet f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 600/2014 jew ir-Regolament (UE) Nru 648/2012 ma għandhomx ikunu soġġetti għal obbligi tar-rappurtar doppji b'rabta ma' dawk it-tranzazzjonijiet.

(d) il-paragrafu 4 huwa emendat kif ġej:

(-i) il-parti introduttorja hija ssostitwita b'dan li ġej:

“Għall-finijiet tal-paragrafi 1 u 1a, l-informazzjoni għandha tkun ipprovduta minn:”

(i) il-punt (d) huwa sostitwit b'dan li ġej:

(d) suq organizzat, sistema tat-tqabbil tat-tranzazzjonijiet jew persuna oħra li professjonalment tirranga jew twettaq tranzazzjonijiet;

(ii) jizdied it-tieni subparagrafu li ġej:

“L-informazzjoni għandha tingħata b’mekkanizmi tar-rappurtar reġistrati.”;

(e) il-paragrafu 5 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“5. Il-parteciċipanti fis-suq għandhom jipprovdu ***lill-Aġenzija*** u lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali b’informazzjoni relatata mal-kapaċità u l-użu tal-facilitajiet tal-produzzjoni, tal-ħżin, tal-konsum jew tat-trażmissjoni tal-elettriku jew tal-gass naturali, jew relatata mal-kapaċità u l-użu tal-facilitajiet tal-LNG, inkluż in-nuqqas ta’ disponibbiltà ppjanat jew mhux ipplanat ta’ dawn il-facilitajiet, u b’informazzjoni privileġġata ***li hija*** żvelata pubblikament ***skont l-Artikolu 4***, għall-fini tal-monitoraġġ tan-negozjar fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa. L-obbligi tar-rappurtar dwar il-parteciċipanti fis-suq għandhom jitnaqqsu kemm jista’ jkun billi, meta possibbli, tingabar l-informazzjoni meħtieġa jew partijiet minnha minghand sorsi eżistenti.”;

(10) fl-Artikolu 9, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“1. Il-parteciċipanti fis-suq li jidhlu fi tranzazzjonijiet li jridu jiġu rrappurtati ***lill-Aġenzija*** f’konformità mal-Artikolu 8(1) għandhom jirreġistraw mal-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru fejn huma stabbiliti jew residenti. Il-parteciċipanti fis-suq ***li huma*** residenti jew stabbiliti f’pajjiż terz għandhom ***jirreġistraw mal-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru li fih huma ddikjaraw uffiċċju minn fejn iwettqu l-attivitajiet prinċipali tagħhom. Għall-finijiet tal-iżgurar tal-konformità ma’ dan ir-Regolament, tali uffiċċju għandu, fuq talba tal-awtorità*** regolatorja nazzjonali ta’ dak l-Istat Membru ***jew tal-Aġenzija, jipprovdi aċċess għall-informazzjoni mitluba relatata mal-attivitajiet tal-parteciċipant fis-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa tal-Unjoni.***”;

(10a) fl-Artikolu 9, il-paragrafu 3 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“3. *L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jittrażmettu l-informazzjoni fir-reġistri nazzjonali tagħhom lill-Aġenzija f’format determinat mill-Aġenzija. L-Aġenzija għandha, b’kooperazzjoni ma’ dawk l-awtoritajiet, tiddetermina dak il-format u għandha tippubblikah sad-29 ta’ Ġunju 2012. Abbażi tal-informazzjoni mogħtija mill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, l-Aġenzija għandha tistabbilixxi reġistru Ewropew ta’ parteċipanti fis-suq. L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u awtoritajiet rilevanti oħra għandu jkollhom aċċess għar-reġistru Ewropew. Soġġett għall-Artikolu 17, l-Aġenzija għandha tagħmel ir-reġistru Ewropew, jew partijiet minnu, disponibbli għall-pubbliku sakemm ma tkunx żvelata informazzjoni kummerċjalment sensittiva dwar parteċipanti fis-suq individwali.”;*

(11) jiddaħħal l-Artikolu 9a li ġej:

“Artikolu 9a

L-awtorizzazzjoni u s-supervizjoni tal-Mekkanizmi tar-Rappurtar Registrati

1. L-operat ta’ RRM għandu jkun soġġett għal awtorizzazzjoni bil-quddiem tal-Aġenzija f’konformità ma’ dan l-Artikolu.

L-Aġenzija għandha tawtorizza lil partijiet bhala RRM meta:

(a) l-RRM ikun persuna ġuridika stabbilita fl-Unjoni; u

(b) l-RRM ikun jissodisfa r-rekwiżiti stabbiliti f’dan l-Artikolu.

L-Aġenzija għandha tawtorizza entità biex topera bhala RRM f’perjodu ta’ żmien raġonevoli u, sa fejn ikun possibbli, f’inqas minn tliet xhur minn meta tirċievi l-applikazzjoni kompluta. L-awtorizzazzjoni għandha tkun effettiva u valida għat-territorju kollu tal-Unjoni, u għandha tippermetti lill-fornitur tal-RRM jipprovdi s-servizzi li għalihom ikun gie awtorizzat mal-Unjoni kollha.

RRMs li ġew awtorizzati skont l-Artikolu 11 tar-Regolament ta’ Implimentazzjoni (UE) Nru 1348/2014 u li huma inklużi fil-lista ta’ RRMs tal-Aġenzija sa ... [fid-data tad-dhul fis-seħh ta’ dan ir-Regolament emendatorju] għandhom jiġu ttrattati bhala konformi ma’ dan l-Artikolu u għandhom jiġu rreġistrati bhala RRM, sakemm l-Aġenzija tkun hadet

deċiżjoni dwar l-awtorizzazzjoni għal dawk l-RRMs f'konformità ma' dan l-Artikolu.

RRM awtorizzat għandu jikkonforma f'kull hin mal-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni msemmija f'dan l-Artikolu. RRM awtorizzat għandu, mingħajr dewmien żejjed, jinnotifika ***lill-Aġenzija*** [...] b'kull bidla materjali fil-kundizzjonijiet għall-awtorizzazzjoni.

L-Aġenzija għandha tistabbilixxi registru tal-RRMs ■ fl-Unjoni. Ir-registru għandu jkun disponibbli għall-pubbliku, għandu jkun fih informazzjoni dwar is-servizzi li għalihom ikun awtorizzat l-RRM. ***Ir-registru*** għandu jiġi aġġornat fuq bażi regolari. ■ .

2. L-Aġenzija għandha tirrieżamina b'mod regolari l-konformità tal-RRMs ma' dan ir-Regolament. Għal ***dak*** l-għan, ***fuq talba tal-Aġenzija***, l-RRMs għandhom ***jipprovdu rapport*** ■ dwar l-attivitajiet tagħhom lill-Aġenzija.
3. L-RRMs għandu jkollhom fis-seħh politiki u arrangamenti adegwati biex jirrapportaw l-informazzjoni meħtieġa skont l-Artikolu 8 ***mill-aktar fis possibbli***, u ***fi kwalunkwe każ kif previst*** fl-atti ***delegati*** adottati skont il-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu.

L-RRMs għandhom joperaw u jzommu arrangamenti amministrattivi effettivi mfassla biex jevitaw il-kunflitti ta' interess mal-klijenti tagħhom. B'mod partikolari, RRM li jkun ukoll OMP jew partecipant fis-suq għandu jittratta l-informazzjoni kollha miġbura b'mod nondiskriminatorju u għandu jopera u jzomm arrangamenti xierqa biex jissepara l-funzjonijiet differenti tan-negozju.

L-RRMs għandu jkollhom fis-seħh mekkaniżmi sodi tas-sigurtà mfassla biex jiggwarantixxu s-sigurtà u l-awtentikazzjoni tal-mezzi tat-trasferiment tal-informazzjoni, inaqqsu kemm jista' jkun ir-riskju ta' korruzzjoni tad-data u ta' aċċess mhux awtorizzat, u jevitaw l-iżvelar tal-informazzjoni, filwaqt li jzommu l-kunfidenzjalità tad-data f'kull hin. ***L-RRMs*** għandu ***jkollhom ir-rizorsi*** adegwati u faċilitajiet ta' riżerva fis-seħh biex ***joffru*** u ***jzommu s-servizzi tagħhom f'konformità mal-hin*** stabbilit fl-atti ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 8(2) u (6).

L-RRMs għandu, *flimkien mal-partecipanti fis-suq*, ikollhom fis-seħħ *mekkaniżmu* li *jippermetti l-verifika* b' mod effettiv *tar-rapporti* tat-tranzazzjonijiet *fir-rigward tal-kompletezza tagħhom*, *jidentifika* l-ommissjonijiet u l-erruri ovvji kkawżati mill-partecipant fis-suq, u meta jkun hemm errur jew ommissjoni, *jikkomunika d-dettalji* tal-errur jew tal-ommissjoni lill-partecipant fis-suq u *jitolb li jirċievi verżjoni korretta ta' tali* rapporti.

L-RRMs għandu jkollhom fis-seħħ sistemi li *jippermettulhom jidentifikaw* l-erruri jew l-ommissjonijiet ikkawżati *minnhom* stess, u li *jippermettulhom jikkoreġu* u *jitrażmettu*, jew *jitrażmettu* mill-ġdid, skont il-każ, rapporti korretti u kompluti tat-tranzazzjonijiet lill-Aġenzija.

3a. Meta l-Aġenzija ssib li RRM ikun wettaq ksur tal-paragrafi 1, 2 jew 3 ta' dan l-Artikolu, qabel ma tirtira awtorizzazzjoni skont il-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu, hija għandha tiehu waħda jew iktar mill-miżuri previsti fl-Artikolu 13dc.

4. L-Aġenzija tista' tirtira l-awtorizzazzjoni ta' RRM, meta RRM:

- (a) ma jużax l-awtorizzazzjoni fi żmien 18-il xahar, jirrinunzja l-awtorizzazzjoni b' mod esplicitu jew ma jkun ipprovdha l-ebda servizz tul it-18-il xahar preċedenti;
- (b) ikun kiseb l-awtorizzazzjoni billi għamel dikjarazzjonijiet foloz jew b'xi mezz irregolari ieħor;
- (c) ma jibqax jissodisfa l-kundizzjonijiet li skonthom ikun ġie awtorizzat;
- (d) jikser serjament u sistematikament dan ir-Regolament.

F'każ ta' tali deċiżjoni, l-Aġenzija għandha tindika d-dritt ta' appell għad-deċiżjoni quddiem il-Bord tal-Appell tal-Aġenzija u li d-deċiżjoni tiġi rieżaminata mill-Qorti tal-Ġustizzja f'konformità mal-Artikoli 28 u 29 tar-Regolament (UE) 2019/942. L-Aġenzija tista' tistabbilixxi wkoll obbligi li jippermettu li l-konformità mad-deċiżjoni tiġi mmonitorjata.

Meta l-Aġenzija tirtira awtorizzazzjoni ta' RRM skont dan il-paragrafu, għandha tneħhi dak l-RRM mir-reġistru.

RRM li l-awtorizzazzjoni tiegħu tkun giet irtirata, **biex tiġi żgurata l-kontinwità tas-servizzi pprovduti mill-RRM**, għandu **jinforma lill-partecipanti fis-suq rilevanti kollha u f'konsultazzjoni magħhom**, jiżgura sostituzzjoni ordnata, inkluż it-trasferiment tad-data lil RRM oħra u r-ridirezzjoni tal-flussi tar-rappurtar lejn RRM oħra. **L-Aġenzija għandha tistabbilixxi perjodu raġonevoli għal sostituzzjoni ordnata bħal din, filwaqt li tqis l-ispeċifitàjiet rilevanti tal-RRM ikkonċernat.**

L-Aġenzija għandha, meta rilevanti u mingħajr dewmien żejjed, tinnotifika lill-awtorità nazzjonali kompetenti fl-Istat Membru fejn l-RRM ikun stabbilit **bi kwalunkwe** deċiżjoni li tirtira l-awtorizzazzjoni ta' RRM **skont l-ewwel subparagrafu.**

5. Il-Kummissjoni għandha **tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 20 biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika:**

- (a) il-mezzi li bihom RRM għandu jikkonforma mal-obbligu tal-informazzjoni msemmi fil-paragrafu 1; u
- (b) ir-rekwiżiti organizzattivi konkreti għall-implimentazzjoni tal-paragrafi 2 u 3.

L-ewwel tali att delegat għandu jiġi adottat sa ... [sitt xhur wara d-data tad-dhul fis-sehh ta' dan ir-Regolament emendatorju].”;

(12) L-Artikolu 10 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“1. **L-Aġenzija** għandha tistabbilixxi mekkaniżmi biex tikkondividi l-informazzjoni li tirċievi f'konformità mal-Artikolu 7(1) u mal-Artikolu 8 mal-Kummissjoni, mal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, mal-awtoritajiet kompetenti tas-swieq finanzjarji, mal-awtoritajiet nazzjonali tal-kompetizzjoni, mal-AETS, u ma' awtoritajiet rilevanti oħra fil-livell tal-Unjoni. Qabel ma tistabbilixxi dawn il-mekkanizmi, l-Aġenzija għandha tikkonsulta ma' dawn l-awtoritajiet.”;

(b) jiddaħhal il-paragrafu 1a li ġej:

“1a. L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jistabbilixxu mekkaniżmi **li permezz tagħhom jikkondividu informazzjoni** li jirċievu skont l-Artikolu 7(2) u l-Artikolu 8 mal-awtoritajiet kompetenti tas-swieq finanzjarji, l-awtoritajiet nazzjonali tal-kompetizzjoni, l-awtoritajiet tat-taxxa nazzjonali u l-EUROFISC u awtoritajiet rilevanti oħra **■** nazzjonali. Qabel ma tistabbilixxi tali mekkaniżmi, l-awtorità regolatorja nazzjonali għandha tikkonsulta mal-Aġenzija u ma’ dawk il-partijiet.

(ba) il-paragrafu 2 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“2. L-Aġenzija għandha tagħti aċċess għall-mekkanizmi msemmija fil-paragrafu 1 ta’ dan l-Artikolu biss lill-awtoritajiet li jkunu stabbilixxew sistemi li jippermettu lill-Aġenzija tissodisfa r-rekwiżiti tal-Artikolu 12(1).”;

(c) jiddaħħal il-paragrafu 2a li ġej:

“2a. L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jagħtu aċċess għall-mekkanizmi msemmija fil-paragrafu 1a ta’ dan l-Artikolu biss lill-awtoritajiet li stabbilew sistemi li jippermettu lill-awtorità regolatorja nazzjonali tissodisfa r-rekwiżiti tal-Artikolu 12(1).”;

(13) L-Artikolu 12 huwa emendat kif ġej:

(a) fil-paragrafu 1, it-tieni subparagrafu huwa sostitwit b’dan li ġej:

“Il-Kummissjoni, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti tal-Istati Membri, l-awtoritajiet nazzjonali tat-taxxa u l-EUROFISC, l-awtoritajiet nazzjonali tal-kompetizzjoni, l-ESMA u awtoritajiet rilevanti oħra għandhom jiżguraw il-kunfidenzjalità, l-integrità u l-protezzjoni tal-informazzjoni li jirċievu skont l-Artikolu 4(2), l-Artikolu 7(2) l-Artikolu 8(5) jew l-Artikolu 10 u għandhom jieħdu passi biex jevitaw l-użu ħazin ta’ din l-informazzjoni inkluż skont il-liġijiet applikabbli dwar il-protezzjoni tad-data.”;

(b) il-paragrafu 2 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“2. L-Aġenzija għandha tiżviluppa u iżomm ċentru ta’ referenza ta’ informazzjoni dwar id-data tas-suq tal-enerġija bl-ingrossa tal-Unjoni.

Sogġetta għall-Artikolu 17, l-ACER *għandha* tagħmel xi partijiet mill-informazzjoni li jkollha disponibbli għall-pubbliku, *b'format aċċessibbli, inkluża informazzjoni rigward in-negożjar barra l-borża ta' kuntratti relatati mal-enerġija bl-ingrossa, ftehimiet dwar ix-xiri tal-enerġija u kuntratti għal differenza*, diment li ma tiżvelax u ma tkunx tista' tiġi dedotta informazzjoni kummerċjalment sensittiva dwar parteċipanti individwali fis-suq, dwar tranzazzjonijiet individwali jew dwar swieq individwali. *L-Aġenzija tista' tippubblika informazzjoni dwar swieq organizzati, IIPs, RRM's f'konformità mal-liġi* dwar il-protezzjoni tad-data, *hliet elementi kummerċjalment sensittivi*.

L-Aġenzija għandha tagħmel disponibbli l-bażi ta' data tagħha li ma tkunx sensittiva mil-lat kummerċjali għal skopijiet xejntifiċi, skont rekwiżiti ta' kunfidenzjalità.

L-informazzjoni għandha tiġi ppubblikata jew issir disponibbli fl-interess tat-titjib tat-trasparenza tas-swieq tal-enerġija bl-ingrossa u sakemm x'aktarx ma tohloqx xi distorsjoni tal-kompetizzjoni f'dawk is-swieq tal-enerġija.

L-Aġenzija għandha xxerred l-informazzjoni b'mod ġust skont regoli trasparenti li għandha tfassal u tagħmel disponibbli pubblikament.

L-Aġenzija tista', fir-rigward ta' oqsma ta' interess komuni, tikkoopera ma' dawk l-awtoritajiet superviżorji f'pajjiżi terzi u organizzazzjonijiet internazzjonali li jistgħu jipprovdu data, informazzjoni u għarfien espert, metodoloġiji ta' ġbir ta' data, analiżi u valutazzjoni li jkun ta' interess reċiproku u li huma meħtieġa għat-twettiq b'suċċess tax-xogħol tal-Aġenzija.”;

(14) L-Artikolu 13 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“1. L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jiżguraw li l-projbizzjonijiet stabbiliti fl-Artikoli 3 u 5 u l-obbligi stabbiliti fl-Artikoli 4, 7c, 8, 9 u 15 jiġu applikati.

L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom ikunu kompetenti biex jinvestigaw l-atti kollha mwettqa fis-swieq nazzjonali tal-enerġija bl-ingrossa tagħhom u jinfurzaw dan ir-Regolament [REDACTED], irrispettivament minn fejn ikun residenti jew stabbilit il-partecipant fis-suq irregistrat skont l-Artikolu 9(1) li jwettaq dawk l-atti.

Kull Stat Membru għandu jiżgura li l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali tiegħu jkollhom is-setgħat investigattivi u ta' infurzar meħtieġa biex jaqdu dik il-funzjoni. Dawk is-setgħat għandhom jiġu eżerċitati b'mod proporzjonat.

Dawk is-setgħat jistgħu jiġu eżerċitati:

- (a) direttament;
- (b) b'kollaborazzjoni ma' awtoritajiet oħra; [REDACTED]
- (c) b'applikazzjoni lill-awtoritajiet ġudizzjarji kompetenti; *jew*
(ca) wara rakkomandazzjoni mill-Aġenzija.

Meta xieraq, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jistgħu jeżerċitaw is-setgħat investigattivi tagħhom b'kollaborazzjoni ma' swieq organizzati, sistemi tat-tqabbil tal-kummerċ jew persuni oħra li professjonalment jirrangaw jew iwettqu t-tranzazzjonijiet kif imsemmi fil-punt (d) tal-Artikolu 8(4).”;

(b) jiżdi l-paragrafi [REDACTED] li ġejjin:

- “3. Biex tiġġieled il-ksur [REDACTED] ta' dan ir-Regolament, tappoġġa u tikkomplimenta l-attivitajiet ta' infurzar tal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, u tikkontribwixxi għal applikazzjoni uniformi ta' dan ir-Regolament madwar l-Unjoni kollha, l-Aġenzija *għandha, f'kooperazzjoni mill-qrib u attiva mal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali kompetenti rilevanti*, twettaq investigazzjonijiet billi teżerċita s-setgħat mogħtija lilha fl-Artikoli 13a *sa 13dc* u f'konformità magħhom.
- 3a. Meta teżerċita s-setgħat imsemmija fil-paragrafu 3, l-Aġenzija għandha tqis l-investigazzjonijiet li jkunu għaddejjin jew li jkunu diġà twettqu fir-rigward tal-istess atti minn awtorità regolatorja nazzjonali skont*

dan ir-Regolament. L-Aġenzija għandha tqis ukoll l-impatt transfruntier tal-investigazzjoni.

4. L-Aġenzija **għandha** teżerċita s-setgħat tagħha biex tiżgura li l-projbizzjonijiet stabbiliti **fl-Artikoli 3 u 5** jiġu applikati meta:
- (a) **atti relatati mal-allegazzjoni jkunu** qed jitwettqu jew ikunu twettqu atti relatati mal-allegazzjoni fuq prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li jitwasslu f'mill-inqas **żewġ** Stati Membri; ■
 - (b) **atti relatati mal-allegazzjoni jkunu** qed jitwettqu jew ikunu twettqu atti fuq prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li jitwasslu f'mill-inqas **Stat Membru wiehed** u mill-inqas wiehed mill-persuni fiżiċi jew ġuridiċi li jkun qed iwettaq jew ikun wettaq **dawk** l-atti jkun residenti jew stabbilit **fi Stat Membru iehor jew** f'pajjiż terz iżda rreġistrat skont l-Artikolu 9(1); ■
 - (c) l-awtorità regolatorja nazzjonali kompetenti, mingħajr preġudizzju għad-derogi msemmija fl-Artikolu 16(5), **ma mmotivatx b'mod xieraq ir-rifjut tagħha li** tikkonforma mat-talba **tal-Aġenzija** msemmija fl-Artikolu 16(4), **il-punt (b) f'kazijiet fejn ikun hemm dimensjoni transfruntiera;** jew
 - (d) **fuq talba tal-awtorità regolatorja nazzjonali kompetenti, fir-rigward tal-atti li, anki jekk ma jaqgħux taħt il-kamp ta' applikazzjoni tal-punti (a), (b) jew (c), għandhom dimensjoni transfruntiera.**
- 4a. **L-Aġenzija għandha teżerċita s-setgħat tagħha biex tiżgura li l-obbligi stabbiliti fl-Artikolu 4 huma applikati meta l-obbligu li tippubblika huwa relatat ma' informazzjoni privileġġata li x'aktarx taffettwa b'mod sinifikanti l-prezzijiet ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li jitwasslu f'mill-inqas żewġ Stati Membri.**
5. L-Aġenzija **għandha** teżerċita s-setgħat tagħha biex tiżgura li l-obbligi stabbiliti fl-Artikolu 15 jiġu ssodisfati meta l-persuni jkunu jirrangaw jew iwettqu t-tranzazzjonijiet professjonalment ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li jitwasslu f'mill-inqas **żewġ** Stati Membri.

■

7. Mat-tlestija tal-azzjonijiet tagħha, meħuda biex teżercita s-setgħat tagħha skont **il-paragrafi 4, 4a u 5 ta' dan l-Artikolu**, l-Aġenzija għandha tfassal rapport. Ir-rapport għandu jiġi ppubblikat filwaqt li jitqiesu r-rekwiżiti tal-kunfidenzjalità. Jekk l-Aġenzija tikkonkludi li jkun hemm ksur ta' dan ir-Regolament, din għandha tinforma lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali tal-Istat Membru jew tal-Istati Membri kkonċernati kif xieraq u għandha teżigi li l-ksur jiġi ttrattat f'konformità **mal-Artikolu 18**. L-Aġenzija **għandha tipprovdi lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali rilevanti bir-rapport shih u l-fajl tal-każ li jkun fih l-evidenza kollha inkriminanti u li tiskaguna rilevanti għar-rapport, u tista' titlob** ċertu segwitu lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali rilevanti **inkluż, fejn xieraq, suggeriment fir-rigward ta' liema miżuri jistgħu jkunu xierqa biex jiġu kkunsidrati mill-awtoritajiet nazzjonali rilevanti**, u, meta meħtieġ, għandha tinforma lill-Kummissjoni.

7a. L-Aġenzija għandha, fuq bażi regolari u fi kwalunkwe każ mill-inqas darba fis-sena, tissottometti r-rapporti li tkun fasslet, f'forma aggregata, lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.”;

(15) Jiddaħħlu l-Artikoli ■ li ġejjin:

“Artikolu 13a

Spezzjonijiet fuq il-post mill-Aġenzija

1. L-Aġenzija għandha ttejjgi u twettaq spezzjonijiet fuq il-post b'kooperazzjoni **u b'koordinazzjoni** mill-qrib mal-awtoritajiet rilevanti tal-Istat Membru kkonċernat.
2. Biex tissodisfa l-obbligi tagħha skont dan ir-Regolament, l-Aġenzija tista' twettaq l-ispezzjonijiet kollha meħtieġa fuq il-post fi kwalunkwe bini tal-persuni soġġetti għall-investigazzjoni. Meta t-twettiq xieraq u l-effiċjenza tal-ispezzjoni jkunu jeżiġu dan, l-Aġenzija tista' twettaq dik l-ispezzjoni fuq il-post mingħajr avviz bil-quddiem **lill-persuni soġġetti għall-investigazzjoni**.

3. L-uffiċjali tal-Aġenzija u l-persuni l-oħra awtorizzati minnha biex iwettqu spezzjoni fuq il-post jistgħu jidhlu fi kwalunkwe bini tal-persuni soġġetti għal deċiżjoni ta' investigazzjoni adottata mill-Aġenzija skont il-paragrafu 6 u għandu jkollhom is-setgħat kollha msemmija f' dan l-Artikolu. Għandu jkollhom ukoll is-setgħa li jissigillaw kull bini, proprjetà u ktieb jew rekord għall-perjodu tal-ispezzjoni u sa meta jkun meħtieġ.
4. Fi żmien suffiċjenti qabel l-ispezzjoni, l-Aġenzija għandha tagħti avviż tal-ispezzjoni lill-awtorità regolatorja nazzjonali u lil awtoritajiet ikkonċernati oħra tal-Istat Membru fejn tkun se ssir l-ispezzjoni. L-ispezzjonijiet skont dan l-Artikolu għandhom isiru diment li l-awtorità rilevanti tkun ikkonfermat li ***ma hijiex se tibda jew mhijiex fil-proċess li twettaq spezzjoni fi kwalunkwe post tal-persuna soġġetta għall-investigazzjoni, f'liema każ hija għandha tistieden lill-Aġenzija biex tinghaqad magħha. L-awtoritajiet nazzjonali għandhom jwieġbu għall-avviż tal-Aġenzija mill-aktar fis possibbli.***
5. L-uffiċjali tal-Aġenzija u l-persuni l-oħra awtorizzati minnha biex iwettqu spezzjoni fuq il-post għandhom jeżerċitaw is-setgħat tagħhom billi jipproduċu awtorizzazzjoni bil-miktub li tispeċifika s-suġġett u l-finijiet tal-ispezzjoni.
6. Il-persuni msemmija f' dan l-Artikolu għandhom jissottomettu ruhhom għall-ispezzjonijiet fuq il-post ordnati b' deċiżjoni adottata mill-Aġenzija. Id-deċiżjoni għandha tispeċifika s-suġġett u l-iskop tal-ispezzjoni, tiddeċiedi d-data meta għandha tinbeda, ir-rimedji legali disponibbli skont ir-Regolament (UE) 2019/942, u d-dritt li d-deċiżjoni tiġi rieżaminata mill-Qorti tal-Ġustizzja. L-Aġenzija għandha tikkonsulta lill-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru fejn tkun se ssir l-ispezzjoni qabel ma tadotta dik id-deċiżjoni.
7. L-uffiċjali tal-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru fejn tkun se ssir l-ispezzjoni, u l-persuni l-oħra awtorizzati jew maħtura minnha, għandhom, meta jintalbu mill-Aġenzija, jassistu b' mod attiv lill-uffiċjali tal-Aġenzija u lill-persuni l-oħra awtorizzati minnha. Għal dak il-ghan għandhom igawdu s-setgħat stabbiliti f' dan l-Artikolu. L-uffiċjali tal-awtorità regolatorja nazzjonali jistgħu jkunu preżenti wkoll waqt l-ispezzjoni fuq il-post, jekk jitolbu dan.

8. Meta l-uffiċjali tal-Aġenzija, u l-persuni l-oħra awtorizzati jew maħtura minnha, isibu li xi persuna tkun qed topponi spezzjoni ordnata skont dan l-Artikolu, l-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru kkonċernat għandha tagħti lilhom, jew lil awtoritajiet regolatorji nazzjonali rilevanti oħra, l-assistenza meħtieġa, filwaqt li għandha titlob, meta xieraq, l-assistenza tal-pulizija jew ta' awtorità tal-infurzar ekwivalenti, biex ikunu jistgħu jwettqu l-ispezzjoni tagħhom fuq il-post.
9. Jekk l-ispezzjoni fuq il-post prevista fil-paragrafu 1 jew l-assistenza prevista fil-paragrafi 7 u 8 tkun teħtieġ l-awtorizzazzjoni ta' awtorità ġudizzjarja skont il-liġi nazzjonali applikabbli, l-Aġenzija għandha tapplika wkoll għal dik l-awtorizzazzjoni. L-Aġenzija tista' tapplika wkoll għal dik l-awtorizzazzjoni bhala miżura ta' prekawzjoni.
10. Meta l-Aġenzija tapplika għal awtorizzazzjoni kif imsemmi fil-paragrafu 9, l-awtorità ġudizzjarja nazzjonali għandha tivverifika li:
 - (a) id-deċiżjoni tal-Aġenzija hija awtentika; u
 - (b) kull miżura li trid tittiehed tkun proporzjonata u mhux arbitrarja jew eċċessiva fir-rigward tas-suġġett tal-ispezzjoni.

Għall-finijiet tal-punt (b) tal-ewwel subparagrafu, l-awtorità ġudizzjarja nazzjonali tista' titlob lill-Aġenzija għal spjegazzjonijiet dettaljati, b'mod partikolari dwar ir-raġunijiet li l-Aġenzija jkollha biex tissuspetta li jkun sar ksur kif imsemmi fl-Artikolu 13(3), is-serjetà tal-ksur suspettat u n-natura tal-involviment tal-persuna soġġetta għall-investigazzjoni. B'deroga mill-Artikolu 28 tar-Regolament (UE) 2019/942, id-deċiżjoni tal-Aġenzija għandha tkun soġġetta għal rieżami mill-Qorti tal-Ġustizzja biss.

Artikolu 13b

Talba għall-informazzjoni

1. Meta l-Aġenzija titlob dan, kull persuna għandha tipprovdiha l-informazzjoni meħtieġa biex tissodisfa l-obbligi tal-Aġenzija skont dan ir-Regolament. Meta tintalab, l-Aġenzija għandha:
 - (a) tirreferi għal dan l-Artikolu bhala l-bażi ġuridika għat-talba;

- (b) tiddikjara l-għan tat-talba;
 - (c) tispeċifika liema informazzjoni hija meħtieġa, u skont liema format tad-data;
 - (d) tistabbilixxi limitu taż-żmien, proporzjonat għat-talba, sa meta għandha tingħata l-informazzjoni;
 - (e) tinforma lill-persuna li t-tweġiba tat-talba għall-informazzjoni ma għandhiex tkun skorretta jew qarrieqa.
2. Għall-finijiet tat-talbiet għall-informazzjoni kif imsemmi fil-paragrafu 1, l-Aġenzija għandu jkollha s-setgħa li tohrog deċiżjonijiet. F' deċiżjoni bhal dik, minbarra r-rekwiziti fil-paragrafu 1, l-Aġenzija għandha tindika d-dritt ta' appell għad-deċiżjoni quddiem il-Bord tal-Appell tal-Aġenzija u li d-deċiżjoni tiġi rieżaminata mill-Qorti tal-Ġustizzja f'konformità mal-Artikoli 28 u 29 tar-Regolament (UE) 2019/942.
3. Il-persuni msemmija fil-paragrafu 1 jew ir-rappreżentanti tagħhom għandhom jipprovdu l-informazzjoni mitluba. Il-persuni għandhom ikunu responsabbli għalkollox li l-informazzjoni mogħtija hija kompluta, korretta u mhux qarrieqa.
- 3a. Fejn l-operaturi tas-sistema jqisu li l-informazzjoni mitluba taht dan ir-Regolament jaf twassal għal riskju li jiddgħajjef it-twettiq tal-kompiti tagħhom, u b'mod partikolari l-kompitu tal-ibbilanċjar effiċjenti tas-sistema, huma jistgħu joġġezzjonaw għall-iżvelar ta' dik l-informazzjoni. L-operatur tas-sistema kkonċernat għandu jipprovdi r-raġunijiet xierqa għall-oġġezzjoni tiegħu. Abbażi tal-informazzjoni pprovduta mill-operatur tas-sistema, l-Aġenzija għandha tiddetermina jekk l-oġġezzjoni hijiex ġustifikata.**
4. Meta l-uffiċjali tal-Aġenzija, u l-persuni l-oħra awtorizzati jew maħtura minnha, isibu li xi persuna tkun qed tirrifjuta li tipprovdi l-informazzjoni mitluba, ***l-Aġenzija jew*** l-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru kkonċernat għandha tagħti ***lil dawk l-uffiċjali***, jew lil awtoritajiet regolatorji nazzjonali rilevanti oħra, l-assistenza meħtieġa biex jiżguraw it-twettiq tal-obbligu msemmi fil-paragrafu 3 ***ta' dan l-Artikolu***, inkluż bl-impożizzjoni ta' penali f'konformità mal-liġi nazzjonali applikabbli. ***L-Aġenzija tista' wkoll tiehu waħda jew iktar mill-miżuri previsti fl-Artikolu 13dc.***

5. Meta l-uffiċjali tal-Aġenzija, u l-persuni l-oħra awtorizzati jew maħtura minnha, isibu li xi persuna tkun qed tirrifjuta li tipprovdi l-informazzjoni mitluba, l-Aġenzija tista' tasal għal konklużjonijiet abbażi tal-informazzjoni disponibbli.
6. L-Aġenzija għandha, mingħajr dewmien, tibgħat kopja tat-talba skont il-paragrafu 1 jew tad-deċiżjoni skont il-paragrafu 2 lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali tal-Istati Membri kkonċernati.

Artikolu 13c

Garanziji proċedurali

1. L-Aġenzija għandha twettaq l-ispezzjonijiet fuq il-post u titlob l-informazzjoni b'rispett sħiħ tal-garanziji proċedurali tal-partecipanti fis-suq, inkluż:
 - (a) id-dritt li ma jagħmlux dikjarazzjonijiet awtoinkriminanti;
 - (b) id-dritt li jkunu assistiti minn persuna tal-għażla tagħhom;
 - (c) id-dritt li jużaw xi waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Istat Membru fejn tkun qed issir l-ispezzjoni fuq il-post;
 - (d) id-dritt li jikkumentaw dwar il-fatti li jikkonċernawhom;
 - (e) id-dritt li jirċievu kopja tar-registrazzjoni tal-intervista u li japprovawha jew iżidu xi osservazzjonijiet.
2. L-Aġenzija għandha tfittex evidenza favur u kontra l-partecipant fis-suq, u għandha twettaq spezzjonijiet fuq il-post u titlob l-informazzjoni b'mod oġġettiv u imparzjali u f'konformità mal-prinċipju tal-preżunzjoni tal-innoċenza.
3. L-Aġenzija għandha twettaq l-ispezzjonijiet fuq il-post u titlob l-informazzjoni b'rispett sħiħ tar-regoli dwar il-kunfidenzjalità u tar-regoli tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-data applikabbli.

Artikolu 13ca

Setgħa li jittiehdu stqarrijiet

1. ***Sabiex twettaq il-kompiti assenjati lilha min dan ir-Regolament, l-Aġenzija tista' tintervista kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika li tagħti l-kunsens li***

tiġi intervistata għall-fini li tingabar informazzjoni relata mas-suġġett tal-investigazzjoni.

- 2. Meta ssir intervista skont il-paragrafu 1 fuq is-sit ta' impriża, l-Aġenzija għandha tinforma lill-awtorità regolatorja nazzjonali tal-Istat Membru li fit-territorju tiegħu saret l-intervista. L-uffiċjali tal-awtorità regolatorja nazzjonali ta' dak l-Istat Membru jistgħu jassistu lill-uffiċjali u lil persuni oħra li jakkumpanjawhom u li huma awtorizzati mill-Aġenzija biex iwettqu l-intervista.*

Artikolu 13d

Assistenza reċiproka

Biex tkun żgurata l-konformità mar-rekwiżiti rilevanti stabbiliti f'dan ir-Regolament, l-awtoritajiet **kompetenti** nazzjonali u l-Aġenzija għandhom jassistu lil xulxin *matul l-investigazzjonijiet.*

13da

Dmirijiet tal-uffiċjal tal-investigazzjoni

- 1. Fejn, fil-qadi ta' dmirijietha skont dan ir-Regolament, l-Aġenzija jkollha raġunijiet raġonevoli biex tissuspetta l-eżistenza possibbli ta' fatti li jistgħu jikkostitwixxu ksur fil-kazijiet imsemmija fl-Artikoli 13(4), (4a) u (5), l-Aġenzija għandha tahtar uffiċjal indipendenti tal-investigazzjoni fi hdan l-Aġenzija sabiex jinvestiga l-kwistjoni. L-uffiċjali tal-investigazzjoni mahtura m'għandhomx jiġu involuti jew ma kellhomx ikunu ġew involuti fis-superviżjoni diretta jew indiretta tal-persuna kkonċernata u għandhom iwettqu l-funzjonijiet tagħhom indipendentement mill-Aġenzija.*
- 2. L-uffiċjali tal-investigazzjoni għandhom jinvestigaw il-ksur allegat, filwaqt li jqisu kwalunkwe kumment imressaq mill-persuni li jkun soġġetti għal investigazzjoni, u għandhom iressqu fajl komplut bis-sejbiet tagħhom lill-Aġenzija. Sabiex iwettqu l-kompiti tagħhom, l-uffiċjali tal-investigazzjoni jistgħu jeżerċitaw s-setgħat li jwettqu spezzjonijiet fuq il-post, jitolbu informazzjoni u jieħdu dikjarazzjonijiet f'konformità mal-Artikoli 13a, 13b, 13c u 13ca. Meta jwettqu l-kompiti tagħhom, l-uffiċjali tal-investigazzjoni*

ghandu jkollhom aċċess ghad-dokumenti u l-informazzjoni kollha miġbura mill-Aġenzija fl-attivitajiet superviżorji tagħha.

3. *Meta jikkompletaw l-investigazzjoni u qabel ma jissottomettu l-fajl bil-konstatazzjonijiet, l-uffiċjali tal-investigazzjoni għandhom jagħtu lill-persuni soġġetti għall-investigazzjoni l-opportunità li jinstemghu dwar il-kwistjonijiet li jkun qad jiġu investigati. L-uffiċjali tal-investigazzjoni għandhom jibbażaw is-sejbiet tagħhom biss fuq fatti li l-persuni soġġetti għal investigazzjoni kellhom l-opportunità li jikkummentaw dwarhom.*
4. *Meta jissottomettu l-fajl bil-konstatazzjonijiet tagħhom lill-Aġenzija, l-uffiċjali tal-investigazzjoni għandhom jinnotifikaw lill-persuni soġġetti għall-investigazzjoni. Il-persuni soġġetti għall-investigazzjoni għandhom ikunu intitolati li jkollhom aċċess għall-fajl, soġġett għall-interess leġittimu ta' persuni oħrajn fil-protezzjoni tas-sigrieti kummerċjali tagħhom. Id-dritt ta' aċċess għall-fajl ma għandux jestendi għal informazzjoni kunfidenzjali li taffettwa lil partijiet terzi.*

13db

Tehid ta' deċiżjonijiet

1. *Abbażi tal-fajl li jkun fih il-konstatazzjonijiet tal-uffiċjali tal-investigazzjoni u wara li tkun semgħet lill-persuni soġġetti għall-investigazzjoni, l-Aġenzija għandha tiddeċiedi jekk ikunx twettaq ksur wiehed jew aktar fil-każijiet imsemmija fl-Artikoli 13(4), (4a), u (5), u f'każ bħal dan, għandha timponi miżura waħda jew iktar kif previst fl-Artikolu 13dc.*
2. *L-uffiċjali tal-investigazzjoni m'għandhomx jipparteċipaw fid-deliberazzjonijiet tal-Aġenzija jew b'xi mod iehor jintervjenu fil-proċess ta' tehid ta' deċiżjoni tal-Aġenzija.*
3. *L-Aġenzija għandha tirreferi kwistjonijiet għall-prosekuzzjoni kriminali lill-awtoritajiet nazzjonali rilevanti fejn, fit-twettiq tad-dmirijiet tagħha taht dan ir-Regolament, issib li jkun hemm indikazzjonijiet serji tal-eżistenza possibbli ta' fatti li jistgħu jikkostitwixxu reat kriminali.*

13dc

Miżuri ta' infurzar mill-Aġenzija

1. *Fejn l-Aġenzija ssib li jkun twettaq ksur tal-projbizzjonijiet u tal-obbligi msemmija fl-Artikoli 4a(1) sa (4), l-Artikolu 7c(1), l-Artikolu 9a(1), (2) u (3), l-Artikolu 13b(1) u (3), u f'konformità mal-Artikoli 13(4), (4a) u (5), hija ghandha tiehu waħda jew iktar mill-miżuri li ġejjin:
 - (a) *tadotta deċiżjoni li teżiġi li l-persuna twaqqaf il-ksur;*
 - (b) *toħroġ twissijiet jew avviżi pubbliċi; jew*
 - (c) *tadotta deċiżjoni li timponi multa jew pagament perjodiku ta' penali.**
2. *Il-multi u l-pagamenti perjodiċi ta' penali msemmija fil-paragrafu 1 ghandhom ikunu effettivi, proporzjonati u dissważivi. Dawn ghandhom jiġu stabbiliti b'kont mehud tal-gravità tal-każ, l-attività li għaliha jappartjeni l-ksur u l-kapaċità ekonomika tal-persuna ġuridika jew fiżika kkonċernata.*
3. *Mingħajr dewmien żejjed, l-Aġenzija ghandha tinnotifika kwalunkwe miżura mehuda skont il-paragrafu 1 lill-persuna responsabbli għall-ksur, u ghandha tikkomunikaha lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali kkonċernati u lill-Kummissjoni. L-Aġenzija ghandha tiżvela pubblikament kwalunkwe tali miżura fuq is-sit web tagħha.*
4. *Il-Kummissjoni ghandha tadotta atti delegati skont l-Artikolu 20 biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika:
 - (a) *kriterji dettaljati u metodoloġija dettaljata għall-istabbiliment tal-ammonti tal-multi u tal-pagamenti perjodiċi ta' penali;*
 - (b) *proċeduri għall-ġbir tal-multi u tal-pagamenti perjodiċi ta' penali.*L-ewwel tali att delegat għandu jiġi adottat sal-1 ta' Marzu 2024.*

13dd

Drittijiet ta' difiża u rieżami tad-deċiżjonijiet tal-Aġenzija

1. *L-Aġenzija ghandha tibbaża kwalunkwe miżura prevista fl-Artikolu 13dc biss fuq sejbiet li dwarhom il-persuni soġġetti għall-proċedimenti kellhom l-opportunità li jikkumentaw.*

2. *Id-drittijiet tad-difiża tal-persuni soġġetti għall-investigazzjoni għandhom jiġu rispettati bis-shih matul il-proċedimenti. Huma għandhom ikunu intitolati jkollhom aċċess għall-fajl, soġġett għall-interess legittimu ta' persuni oħrajn li jipproteġu s-sigrieti kummerċjali tagħhom. Id-dritt ta' aċċess għall-fajl ma għandux jestendi għal informazzjoni kunfidenzjali jew għad-dokumenti preparatorji interni tal-Aġenzija.*
3. *Il-miżuri previsti fl-Artikolu 13dc ta' dan ir-Regolament għandhom jikkonformaw mal-Artikoli 28 u 29 tar-Regolament (UE) 2019/942.”;*

(16) L-Artikolu 15 huwa emendat kif ġej:

“Artikolu 15

Obbligi tal-persuni li professjonalment jirrangaw jew iwettqu t-tranzazzjonijiet

1. Kull persuna li professjonalment tirrangaw jew twettaq tranzazzjonijiet ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, u li b'mod raġonevoli tissuspetta li ordni għal negozju jew tranzazzjoni, inkluż xi kanċellazzjoni jew modifika tagħhom, ***kemm jekk imqieghda jew eżegwita f'ċentru tan-negozjar jew barra minnu, tista' tikser l-Artikoli 3, 4 jew 5, għandha tinnotifika lill-Aġenzija u lill-awtorità regolatorja nazzjonali rilevanti mingħajr aktar dewmien iżda mhux iktar tard minn erba' ġimgħat minn meta jsehħ l-avveniment suspettuż.***
2. ***Kwalunkwe persuna li professjonalment twettaq tranzazzjonijiet skont l-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) Nru 596/2014 li twettaq ukoll tranzazzjonijiet ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li mhumiex strumenti finanzjarji, u li b'mod raġonevoli tissuspetta li ordni għal negozju jew tranzazzjoni, inkluż xi kanċellazzjoni jew modifika tagħhom, kemm jekk imqieghda jew eżegwita f'ċentru tan-negozjar jew barra minnu, tista' tikser l-Artikolu 3, 4 jew 5, għandha tinnotifika lill-Aġenzija u lill-awtorità regolatorja nazzjonali rilevanti mingħajr aktar dewmien iżda mhux iktar tard minn erba' ġimgħat minn meta jsehħ l-avveniment suspettuż.***
3. Il-persuni ***msemmija fil-paragrafi 1 u 2*** għandhom jistabbilixxu u jżommu arrangamenti, ***sistemi*** u proċeduri effettivi biex:
 - (a) jidentifikaw ksur ***possibbli*** tal-Artikolu 3, 4 jew 5;

(b) jizguraw li l-impjegati tagħhom li jwettqu l-attivitajiet tas-sorveljanza għall-finijiet ta' dan l-Artikolu jitharsu minn kull kunflitt ta' interess u jaġixxu b'mod indipendenti.”;

(ba) jipprevjenu, jidentifikaw u jirrapportaw ordnijiet u tranżazzjonijiet suspettużi.

4. *Minghajr preġudizzju għall-Artikolu 22 tar-Regolament (UE) Nru 596/2014, il-persuni li professjonalment jirrangaw jew iwettqu tranżazzjonijiet għandhom ikunu soġġetti għar-regoli tan-notifika tal-Istat Membru li fih huma rreġistrati jew fejn ikollhom l-uffiċċju ewlieni tagħhom. In-notifika għandha tkun indirizzata lill-awtorità kompetenti ta' dak l-Istat Membru.*

5. *Sal-31 ta' Dicembru 2023 u kull sena minn dik id-data, l-Aġenzija, f'kooperazzjoni mal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, għandha tohroġ rapport dwar l-implimentazzjoni ta' dan l-Artikolu u tagħmlu pubbliku, b'mod partikolari dwar:*

(a) is-superviżjoni tal-arranġamenti, is-sistemi u l-proċeduri biex jidentifikaw attività suspettuża u jirrapportaw tranżazzjonijiet suspettużi;

(b) is-superviżjoni ta' persuni li professjonalment jirrangaw tranżazzjonijiet rigward is-sistemi u l-arranġamenti tagħhom biex jidentifikaw attività suspettuża u jirrapportaw tranżazzjonijiet suspettużi;

(c) ir-rispons għall-kwalità fqira u n-nuqqas ta' rappurtar ta' tranżazzjonijiet u rappurtar suspettużi kif ukoll l-attività relatata magħhom ta' infurzar u sanzjonijiet;

(d) l-analiżi ta' tranżazzjonijiet u rappurtar suspettużi;

(e) l-iskambju transfruntier ta' tranżazzjonijiet u rappurtar suspettużi;

(f) ir-riżorsi għas-superviżjoni fil-qafas ta' dan l-Artikolu.”;

(17) L-Artikolu 16 huwa emendat kif ġej:

(-a) fil-paragrafu 1, it-tieni subparagrafu huwa sostitwit b'dan li ġej:

“L-Aġenzija għandha tippubblika gwida mhux vinkolanti dwar l-applikazzjoni tad-definizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 2, kif ukoll indikaturi mhux eżawrjenti relatati ma’ informazzjoni privileġġata u l-manipulazzjoni tas-suq stabbiliti fl-Artikoli 3 u 5 rispettivament, kif xieraq.”;

- (a) fil-paragrafu 1, ir-raba’ subparagrafu huwa sostitwit b’dan li ġej:

*“L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti, l-awtorità nazzjonali tal-kompetizzjoni u l-awtorità fiskali nazzjonali fi Stat Membru **għandhom** jistabbilixxu forom xierqa ta’ kooperazzjoni biex ikunu żgurati investigazzjoni u infurzar effettivi u effiċjenti, u biex jikkontribwixxu għal approċċ koerenti u konsistenti għall-investigazzjoni, għall-proċeduri ġudizzjarji u għall-infurzar ta’ dan ir-Regolament u l-liġi finanzjarja u tal-kompetizzjoni rilevanti. **Tali forom ta’ kooperazzjoni għandhom jiżguraw li r-rapporti ta’ ksur possibbli ta’ dan ir-Regolament jiġu ttrattati f’perjodu ta’ żmien xieraq biex tkun tista’ ssir investigazzjoni xierqa.**”;*

- (b) fil-paragrafu 2, jiżdied it-tielet subparagrafu li ġej:

*“Fi żmien sa 30 jum qabel l-adozzjoni ta’ deċiżjoni finali dwar **is-sejba ta’** ksur ta’ dan ir-Regolament, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jinformat lill-Aġenzija u jagħtuha sommarju tal-każ **b’lingwa tal-Istat Membru kkonċernat u, sa fejn hu possibbli, bl-Ingliż ukoll. L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jipprovdur d-deċiżjonijiet finali tagħhom lill-Aġenzija fi żmien sebat ijiem mill-adozzjoni tagħhom.** L-Aġenzija għandha tippubblika tali deċiżjonijiet fuq is-sit web tagħha f’konformità mal-liġi dwar **il-protezzjoni tad-data applikabbli u** għandha żżomm lista pubblika ta’ dawg id-deċiżjonijiet **█**, inkluż id-data tad-deċiżjoni, isem **il-persuna fiżika jew ġuridika soġġetta għad-deċiżjoni, id-dispożizzjoni** ta’ dan ir-Regolament li **tkun inkisret, u l-penali imposta. █**”;*

- (ba) fil-paragrafu (3), il-punt (a) huwa sostitwit b’dan li ġej:

“(a) l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jipproċessaw rapporti ta’ ksur possibbli ta’ dan ir-Regolament fi żmien massimu ta’ sena, u jinfurmaw lill-awtorità finanzjarja kompetenti tal-Istat Membru tagħhom u lill-Aġenzija fejn ikollhom raġunijiet validi biex

jissuspettaw li fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa qed jitwettqu jew twettqu atti li jikkostitwixxu abbuż tas-suq fis-sens tad-Direttiva 2003/6/KE, u li jaffettwaw strumenti finanzjarji soġġetti għall-Artikolu 9 ta' dik id-Direttiva; għal dawn il-finijiet, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jistgħu jistabbilixxu forom xierqa ta' kooperazzjoni mal-awtorità finanzjarja kompetenti fl-Istat Membru tagħhom;";

(c) fil-paragrafu 3, jizdied il-punt (e) li ġej:

“(e) l-Aġenzija u l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom jinfurmaw lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti tat-taxxa u lill-EUROFISC meta jkollhom raġunijiet raġonevoli biex jissuspettaw li qed jitwettqu jew ikunu twettqu atti fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa li aktarx jikkostitwixxu frodi tat-taxxa.”;

(18) jiddaħhlu l-Artikoli 16a u 16b li ġejjin:

“Artikolu 16a

Delega tal-kompiti u r-responsabbiltajiet

1. L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jistgħu, bil-kunsens tad-delegat **u biss jekk dan ma jirriżultax f'piż amministrattiv sproporzjonat għall-partekipanti fis-suq**, jiddelegaw xi kompiti u responsabbiltajiet **lill-Aġenzija jew lil awtorità regolatorja** nazzjonali oħra soġġetti għall-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu. L-Istati Membri jistgħu jistabbilixxu arrangamenti speċifiċi rigward id-delegar tar-responsabbiltajiet li jridu jiġu rrispettati qabel ma l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali tagħhom jidhlu **fi** ftehimiet ta' delegar u jistgħu jillimitaw l-ambitu tad-delega għal dak meħtieġ biex issir supervizjoni effettiva tal-partekipanti fis-suq jew tal-gruppi tas-suq.

L-Aġenzija tista' tistimula u tiffaċilita d-delega ta' kompiti u responsabbiltajiet bejn awtoritajiet regolatorji nazzjonali kompetenti billi tidentifika kompiti u responsabbiltajiet li jistgħu jiġu ddelegati jew jitwettqu b'mod kongunt u billi tippromwovi l-ahjar Prattiki.

Id-delega ta' kompiti u responsabbiltajiet għandha tirriżulta fir-riallokazzjoni ta' kompetenzi stabbiliti f'dan ir-Regolament. Il-liġi tal-Istati

Membri fejn id-delegat jinsab ghandha tirregola l-proċedura, l-infurzar u r-rieżami amministrattivi u gudiżzarju relatati mar-responsabbiltajiet delegati.

2. L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali għandhom ***jinnotifikaw*** lill-Aġenzija ***bi kwalunkwe ftehim*** ta' delegar li jkun beħsiebhom jagħmlu. Għandhom idaħħlu fis-seħħ il-ftehimiet mhux iktar kmieni minn xahar wara li jinformat lill-Aġenzija.
3. L-Aġenzija tista' ***toħroġ*** opinjoni dwar ***ftehim*** ta' delegar maħsub ***innotifikat skont il-paragrafu 2*** fi żmien xahar minn meta ***tirċievi n-notifika***.
4. L-Aġenzija għandha tippubblika, bil-mezzi xierqa, kull ftehim ta' delegar kif konkluz mill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, biex tiżgura li l-partijiet kollha kkonċernati jiġu informati kif xieraq.

Artikolu 16b

Linji gwida u rakkomandazzjonijiet

1. L-Aġenzija għandha, biex tistabilixxi prattiki superviżorji konsistenti, effiċjenti u effettivi fl-Unjoni, u biex tiżgura l-applikazzjoni komuni, uniformi u konsistenti tal-liġi tal-Unjoni, toħroġ linji gwida u rakkomandazzjonijiet indirizzati lill-awtoritajiet regolatorji nazzjonali kollha jew lill-partiċipanti kollha fis-suq u toħroġ rakkomandazzjonijiet lil awtorità regolatorja nazzjonali waħda jew iktar jew lil partiċipant fis-suq wieħed jew iktar dwar l-applikazzjoni tal-Artikoli ***3, 4, 4a, 5, 5a, 8, 9*** u 9a. ***L-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u l-partiċipanti fis-suq huma mhegġa jagħmlu kull sforz biex jikkonformaw ma' dawk il-linji gwida u r-rakkomandazzjonijiet.***
2. L-Aġenzija għandha, ***fi żmien adegwat u realistiku***, twettaq konsultazzjonijiet pubbliċi ***xierqa mal-partiċipanti fis-suq rilevanti kollha*** dwar il-linji gwida u r-rakkomandazzjonijiet li toħroġ u għandha tanalizza l-kostijiet u l-benefiċċji potenzjali relatati mal-ħruġ ta' dawk il-linji gwida u r-rakkomandazzjonijiet. Dawk il-konsultazzjonijiet u l-analizijiet għandhom ikunu proporzjonati mal-ambitu, in-natura u l-impatt tal-linji gwida jew tar-rakkomandazzjonijiet.

1

4. Fi żmien **tliet xhur** mill-ħruġ ta' linja gwida jew rakkomandazzjoni **skont il-paragrafu 1**, kull awtorità regolatorja nazzjonali għandha tikkonferma **lill-Aġenzija** jekk tikkonformax jew jekk ikunx beħsiebha tikkonforma ma' dik linja gwida jew rakkomandazzjoni **specifika**. Jekk awtorità regolatorja nazzjonali ma tikkonformax jew ma jkunx beħsiebha tikkonforma, din għandha tinforma lill-Aġenzija, u **tipprovd i raġunijiet**.
5. L-Aġenzija għandha tippublika l-informazzjoni li awtorità regolatorja nazzjonali mhix tikkonforma jew mhix beħsiebha tikkonforma ma' dik il-linja gwida jew ir-rakkomandazzjoni **specifika**. L-Aġenzija tista' tiddeċiedi wkoll li tippublika r-raġunijiet li tat l-awtorità regolatorja nazzjonali **għal tali nonkonformità**. **L-awtorità regolatorja nazzjonali tista' titlob lill-Aġenzija biex ma tagħmilx dik l-informazzjoni pubblika jekk din tista' tikkomprometti l-eżerċizzju tal-kompiti tal-awtorità regolatorja nazzjonali**. **L-Aġenzija għandha tiddeċiedi jekk tagħmilx dik l-informazzjoni pubblika jew le**. L-awtorità regolatorja nazzjonali **kkonċernata** għandha tirċievi avviz bil-quddiem ta' dik il-pubblikazzjoni.
6. Jekk ikun meħtieġ minn dik il-linja gwida jew ir-rakkomandazzjoni, il-partecipanti fis-suq għandhom **jinnotifikaw lill-Aġenzija** jekk humiex konformi ma' dik il-linja gwida jew ir-rakkomandazzjoni **specifika**. **Fuq talba tal-Aġenzija, il-partecipanti fis-suq għandhom jissostanzjaw tali notifika b'mod ċar u dettaljat**.
7. L-Aġenzija għandha tinkludi l-linji gwida u r-rakkomandazzjonijiet li tkun harġet fir-rapport imsemmi fl-Artikolu 19(1), **il-punt (k)** tar-Regolament (UE) 2019/942.”;

(19) fl-Artikolu 17, il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

- “3. Informazzjoni kunfidenzjali li tasal għand il-persuni msemmija fil-paragrafu 2 waqt il-qadi ta' dmiriethom ma tistax tigi żvelata lil persuna jew awtorità oħra, għajr f'forma sommarja jew aggregata b'tali mod li partecipant individwali fis-suq ma jkunx jista' jiġi identifikat, mingħajr preġudizzju għall-kazijiet koperti mil-liġi kriminali, id-dispożizzjonijiet l-oħra ta' dan ir-Regolament jew leġiżlazzjoni rilevanti oħra tal-Unjoni.”;

(20) L-Artikolu 18 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“1. L-Istati Membri għandhom jistabbilixxu r-regoli dwar il-penali applikabbli għall-ksur ta' dan ir-Regolament u għandhom jieħdu l-miżuri kollha meħtieġa biex jiżguraw li dawn jiġu implimentati. Il-penali previsti jridu jkunu effettivi, dissważivi u proporzjonati, jirriflettu n-natura, it-tul u s-serjetà tal-ksur, id-dannu kkawżat lill-konsumaturi u l-qligh potenzjali min-negozjar abbażi tal-informazzjoni privileġġata u tal-manipulazzjoni tas-suq.

Mingħajr preġudizzju għal xi sanzjoni kriminali u setgħa superviżorja tal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali skont l-Artikolu 13, l-Istati Membri għandhom, f'konformità mal-liġi nazzjonali, jipprevedu li l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jkollhom is-setgħa li jadottaw sanzjonijiet amministrattivi xierqa u miżuri amministrattivi oħra fir-rigward tal-ksur ta' dan ir-Regolament imsemmi fl-Artikolu 13(1).

L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw dawk id-dispożizzjonijiet fid-dettall lill-Kummissjoni u lill-Aġenzija u għandhom jinnotifikawha minnufih dwar kull emenda sussegwenti li taffettwawhom.

Sal-1 ta' Ġunju 2025 il-Kummissjoni għandha tivvaluta l-effettività tal-introduzzjoni ta' penali kriminali mill-Istati Membri għal każijiet intenzjonati u serji ta' abbuż tas-suq fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa tal-Unjoni u għandha tippreżenta rapport lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill. Fejn xieraq, ir-rapport għandu jkun segwit minn proposta leġislattiva.

2. L-Istati Membri għandhom, f'konformità mal-liġi nazzjonali u l-prinċipju ne bis in idem, jiżguraw li l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jkollhom is-setgħa li jimponu mill-inqas is-sanzjonijiet amministrattivi u l-miżuri amministrattivi li ġejjin relatati mal-ksur tad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament:

- (a) jadottaw deċiżjoni li teziġi li l-persuna twaqqaf il-ksur;
- (b) iċedu l-qligh miksuba jew it-telf evitat minhabba l-ksur sa fejn dawn ikunu jistgħu jiġu ddeterminati;
- (c) joħroġu twissijiet jew avviżi pubbliċi;
- (d) jadottaw deċiżjoni li timponi pagamenti perjodiċi ta' penali;

(e) jadottaw deċiżjoni li timponi sanzjonijiet pekunarji amministrattivi; fir-rigward tal-persuni ġuridiċi, sanzjonijiet pekunarji amministrattivi massimi ta' mill-inqas:

- i. għall-ksur tal-Artikoli 3 u 5, 15% tal-fatturat totali fis-sena kummerċjali preċedenti;
- ii. għall-ksur tal-Artikoli 4 u 15, 2% tal-fatturat totali fis-sena kummerċjali preċedenti;
- iii. għall-ksur tal-Artikoli 8 u 9, 1% tal-fatturat totali fis-sena kummerċjali preċedenti.

fir-rigward tal-persuni fiżiċi, sanzjonijiet pekunarji amministrattivi massimi ta' mill-inqas:

- i. għall-ksur tal-Artikoli 3 u 5, EUR 5 000 000;
- ii. għall-ksur tal-Artikoli 4 u 15, EUR 1 000 000;
- iii. għall-ksur tal-Artikoli 8 u 9, EUR 500 000.

Minkejja l-paragrafi (e), l-ammont tal-multa ma għandux jaqbeż l-20% tal-fatturat annwali tal-persuna ġuridika kkonċernata fis-sena kummerċjali preċedenti. Fil-każ tal-persuni fiżiċi, l-ammont tal-multa ma għandux jaqbeż l-20% tal-introjtu annwali fis-sena kalendarja preċedenti. Meta l-persuna tkun ibbenefikat finanzjarjament direttament jew indirettament mill-ksur, l-ammont tal-multa għandu jkun mill-inqas daqs dak il-benefiċċju.

3. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-awtorità regolatorja nazzjonali tista' tiżvela lill-pubbliku l-miżuri jew il-penali imposti għall-ksur ta' dan ir-Regolament sakemm dak l-iżvelar ma jkunx jikkawża dannu sproporzjonat lill-partijiet involuti.

3a. *Sa ... [tliet snin wara d-data tad-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament emendatorju] u kull tliet snin wara dan, il-Kummissjoni għandha tissottometti rapport lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill, li jivvaluta jekk il-penali għall-ksur tar-regoli tal-Unjoni humiex previsti u applikati b'mod konsistenti fl-Istati Membri kollha.*”;

(20a) *L-Artikolu 20 huwa emendat kif ġej:*

(a) *il-paragrafi 2 u 3 huma sostitwiti b'dan li ġej:*

“2. *Is-setgħa tal-adozzjoni tal-atti delegati msemmija fl-Artikolu 4a(6), fl-Artikolu 6(1), fl-Artikolu 7a(1b), fl-Artikolu 7c(2), fl-Artikolu 9a(5) u fl-Artikolu 13dc(4) għandha tingħata lill-Kummissjoni għal perjodu ta' hames snin mit-28 ta' Diċembru 2011. Il-Kummissjoni għandha tfassal rapport fir-rigward tad-delega ta' setgħa mhux iktar tard minn disa' xhur qabel it-tmiem tal-perjodu ta' hames snin. Id-delega ta' setgħa għandha tiġi estiża awtomatikament għal perjodi ta' żmien identiċi, hlief jekk il-Parlament Ewropew jew il-Kunsill joġġezzjonaw għal tali estensjoni mhux iktar tard minn tliet xhur qabel it-tmiem ta' kull perjodu.”*

3. *Id-delega tas-setgħa msemmija fl-Artikolu 4a(6), fl-Artikolu 6(1), fl-Artikolu 7a(1b), fl-Artikolu 7c(2), fl-Artikolu 9a(5) u fl-Artikolu 13dc(4) tista' tiġi revokata fi kwalunkwe mument mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill. Deċiżjoni li tirrevoka għandha ttejjem id-delega ta' setgħa speċifikata f'dik id-deċiżjoni. Għandha ssir effettiva fil-jum wara l-pubblikazzjoni tad-deċiżjoni f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea jew f'data iktar tard speċifikata fih. Ma għandha taffettwa l-validità tal-ebda att delegat li jkun diġà fis-sehħ.”*

(b) *il-paragrafu 5 huwa sostitwit b'dan li ġej:*

“5. *Att delegat adottat skont l-Artikolu 4a(6), l-Artikolu 6(1), l-Artikolu 7a(1b), l-Artikolu 7c(2), l-Artikolu 9a(5) jew l-Artikolu 13dc(4) għandu jidhol fis-sehħ biss jekk ma ssir oġġezzjoni la mill-Parlament Ewropew u lanqas mill-Kunsill fi żmien xahrejn min-notifika ta' dak l-att lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill jew jekk, qabel l-iskadenza ta' dak il-perjodu, il-Parlament Ewropew u anki l-Kunsill ikunu infurmaw lill-Kummissjoni li mhux se joġġezzjonaw. Dak il-perjodu għandu jiġi estiż b'xahrejn fuq inizjattiva tal-Parlament Ewropew jew tal-Kunsill.”;*

(20b) *jiddaħħal l-Artikolu li ġej:*

“Artikolu 21a

Rappurtar u rieżami

Sal-1 ta' Ġunju 2027, u kull hames snin wara dan, il-Kummissjoni, f'konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati rilevanti, għandha tivvaluta l-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, b'mod partikolari fir-rigward tal-impatt tiegħu fuq l-imġiba tas-suq, il-parteċipanti fis-suq, il-likwidità, ir-rekwiżiti ta' rappurtar, inkluż fuq id-data tas-suq tal-LNG u l-livell ta' piż amministrattiv għall-parteċipanti fis-suq, inklużi l-ostakli potenzjali għad-dhul għal parteċipanti ġodda fis-suq, kif ukoll il-prestazzjoni tal-Aġenzija fir-rigward tal-oġgettivi, il-mandat u l-kompiti tagħha. Abbażi ta' dawk il-valutazzjonijiet, il-Kummissjoni għandha tfassal rapport u tissottomettih minghajr dewmien żejjed lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill. Ir-rapport għandu jkun akkumpanjat, fejn xieraq, bi proposta legiżlattiva. ”.

Artikolu 2

Emendi għar-Regolament (UE) 2019/942

Ir-Regolament (UE) 2019/942 huwa emendat kif ġej:

- (1) fl-Artikolu 6, jithassar il-paragrafu 8.
- (2) fl-Artikolu 12, il-punt (c) huwa sostitwit b'dan li ġej:
 - (c) Issegwi u tikkoordina l-investigazzjonijiet skont l-Artikoli 13, 13a, 13b u l-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011.

(2a) fl-Artikolu 12, jiżdied il-punt li ġej:

“(d) ikollha s-setgħa timponi pagamenti perjodiċi ta' penali u multi għal ksur imsemmi fl-Artikoli 4a(1) sa (4), l-Artikolu 7c(1), l-Artikoli 9a(1), (2) u (3), l-Artikoli 13b(1) u (3), u f'konformità mal-Artikolu 13(4), (4a) jew (5) tar-Regolament (UE) 1227/2011. ”;

- (3) fl-Artikolu 32, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“1. It-tariffi għandhom ikunu dovuti lill-ACER għall-ġbir, it-trattament, l-ipproċessar u l-analizi tal-informazzjoni rrapportata mill-parteċipanti fis-suq jew mill-entitajiet li jirrapportaw f'isimhom skont l-Artikolu 8 tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011 u għall-iżvelar tal-informazzjoni

privileġgata skont l-Artikoli 4 u 4a tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011. It-tariffi għandhom iħallsuhom il-mekkanizmi tar-rappurtar registrati u l-pjattaformi tal-informazzjoni privileġgata. Id-dhul minn dawk it-tariffi jista' jkopri wkoll il-kostijiet tal-ACER għall-eżerċitar tas-setgħat tas-supervizjoni u tal-investigazzjoni skont l-Artikoli 13, 13a, 13b u l-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011.”.

■

Artikolu 4

Dhul fis-seħh

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi ■ ,

Għall-Parlament Ewropew

Għall-Kunsill

Il-President

Il-President

NOTA SPJEGATTIVA

Il-kriżi tal-enerġija, aggravata konsiderevolment mill-invażjoni tar-Russja fl-Ukrajna, wasslet lill-Kummissjoni Ewropea biex tipproponi, fl-14 ta' Marzu 2023, riforma tat-Tfassil tas-Suq tal-Elettriku. Bħala parti minn din ir-riforma, qed jiġu riveduti bosta biċċiet ewlenin tal-leġiżlazzjoni tal-UE, b'mod partikolari r-Regolament dwar l-Integrità u t-Trasparenza tas-Swieq tal-Enerġija bl-Ingrossa (REMIT).

Dan ir-Regolament, li daħal fis-seħh fl-2011, għandu l-għan li jipprevjeni u jiġġieled prattiki ħżiena bhall-abbuż minn informazzjoni privileġġata u l-manipulazzjoni tas-suq, biex b'hekk jikkontribwixxi biex jiġu żgurati t-trasparenza, il-kompetittività u l-istabbiltà tas-Swieq tal-Enerġija tal-UE. Fil-proposta ta' revizzjoni preżenti, il-Kummissjoni tipprevedi rinfurzar tal-abbiltà tal-Aġenzija għall-Kooperazzjoni tar-Regolaturi tal-Enerġija (ACER) u tar-regolaturi nazzjonali li jimmonitorjaw l-integrità u t-trasparenza tas-suq tal-enerġija. Ir-revizjoni tfittex ukoll li tippermetti aċċess għal data aħjar, bħala parti mill-isforz biex jissahhu l-kapaċitajiet ta' dawn ir-regolaturi.

Filwaqt li tilqa' l-inizjattiva tal-Kummissjoni Ewropea, u tappoġġa bis-siġħ il-prinċipji u l-linji ta' azzjoni ewlenin tagħha, ir-Rapporteur tqis li huma meħtieġa iktar sforzi sabiex jiġi żgurat li jintlaħqu l-għanijiet imħabbra. B'mod partikolari, tishiġ tar-rwol tal-ACER f'investigazzjonijiet ta' każijiet potenzjali ta' abbuż tas-suq ta' natura transfruntiera, u sett iktar ċar ta' regoli għall-partecipanti kollha fis-suq, għall-protezzjoni tagħhom stess u biex jiġi pprevenut l-isfruttament ta' lakuni u kontradizzjonijiet legali.

Għalhekk, l-emendi huma introdotti bi tliet prinċipji ewlenin bħala linji gwida: **Il-Koerenza Legali u t-Trasparenza, Dimensjoni Ewropea Msaħha u Suq Imsaħha**. Għal kull wiehed minn dawn il-prinċipji jikkorrispondi sett speċifiku ta' azzjonijiet. Il-Koerenza Legali u t-Trasparenza għandhom ikunu permessi permezz ta' iktar ċarezza fir-Regolament u ta' allinjament aħjar ma' biċċiet oħra tal-leġiżlazzjoni tal-UE. Għandha tiġi segwita Dimensjoni Ewropea Msaħha permezz tal-ambitu msaħha tal-azzjonijiet tal-ACER u l-kooperazzjoni tagħha mar-regolaturi nazzjonali. Fl-aħħar nett, il-miżuri li għandhom l-għan li jneħhu l-burokrazija, l-ostakli bla bżonn u r-rappurtar żejjed jikkontribwixxu għal Suq Imsaħha.

Eżempji ta' azzjonijiet/emendi speċifiċi jinkludu:

Il-koerenza legali u t-trasparenza

- Allinjament aħjar tad-definizzjonijiet mal-ispeċifitajiet tas-swieq tal-enerġija biex jiġu evitati konfużjoni, duplikazzjonijiet u piż amministrattiv eċċessiv, billi tiġi pprovduta iktar ċarezza u titwaqqaf il-baži għal implimentazzjoni effettiva tar-regoli (jiġifieri definizzjoni ta' "Suq Organizzat", "Kotba tal-Ordinijiet", u "Informazzjoni Privileġġata");
- L-inklużjoni tal-atturi rilevanti kollha fid-definizzjoni ta' "partecipant fis-suq", filwaqt li jiġi evitat li jkun hemm piż eċċessiv fuq atturi iżgħar fil-każ ta' persuni li professjonalment jirrangaw tranzazzjonijiet, b'benefiċċju zgħir;

- It-tfassil aħjar tar-rwoli tal-Pjattaformi ta' Informazzjoni Privileġgata u l-Mekkanizmi ta' Rappurtar Reġistrati, iżda s-simplifikazzjoni tal-lingwa u l-proċeduri, filwaqt li l-partecipanti fis-suq jingħataw iktar żmien biex jadattaw għar-regoli l-ġodda;
- Integrazzjoni adegwata tal-artikoli relatati mal-LNG, importati mir-Regolament tal-Kunsill dwar Solidarjetà Msahħa permezz ta' Koordinazzjoni Aħjar tax-Xiri tal-Gass, Parametri Referenzjarji Affidabbli tal-Prezzijiet u Skambji Transfruntiera tal-Gass, f'REMIT, sabiex tiġi pprovduta iktar ċarezza u tiġi evitata ripetizzjoni ta' kompiti u rappurtar eżerċizzji;

Dimensjoni Ewropea Msahħa

- It-tishih tas-setgħat tal-ACER, jiġifieri billi jiġu mmodifikati l-kriterji għall-identifikazzjoni ta' każijiet transfruntiera li jistgħu jiġu investigati mill-ACER u t-tishih tal-kapaċitajiet investigattivi tagħha;
- It-tishih tal-iskambju tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet tal-enerġija u daww finanzjarji, filwaqt li jiġi żgurat li l-monitoraġġ ikun effettiv u ma jikkoinċidix;
- Iż-żamma ta' bilanċ bejn ir-responsabbiltajiet tal-ACER u r-rwoli tal-Awtoritajiet Regolatorji Nazzjonali, speċjalment meta dawn tal-aħħar jistgħu jwettqu l-attivitajiet ikkonċernati; fejn ma jkunux jistgħu, l-ACER għandu jkollha sehem. Ir-Rapporteur iddeċidiet li tirrispetta r-rwol primarju tal-NRA fil-fażi ta' infurzar;
- L-appoġġ għall-proposta tal-Kummissjoni Ewropea biex issaħħaħ il-kompitu tal-ACER li tipproduċi linji gwida u rakkomandazzjonijiet, filwaqt li jiġi pprevenut il-piż amministrattiv superfluwu li dawn jistgħu jinvolvu għall-partecipanti fis-suq;

Suq imsahħaħ

- L-evitar ta' xogħol amministrattiv eċċessiv u titnaqqas il-burokrazija għall-partecipanti fis-suq;
- L-iżgurar li jingħata aċċess adegwat għas-swieq anki għall-atturi ta' pajjiżi terzi;
- L-iżgurar li jiġu salvagwardjati l-investimenti, billi jiġi żgurat li l-informazzjoni dwar il-proċess tal-investimenti għandha tiġi żvelata biss meta wieħed ikun ċert li d-data kkonċernata tista' tinfluwenza s-suq.

Fuq nota finali, ir-Rapporteur tixtieq tfakkar li din ir-reviżjoni preżenti tressqet mill-Kummissjoni Ewropea bi grad konsiderevoli ta' urgenza, u li, minħabba din ir-raġuni, l-impatt tagħha għandu jiġi mmonitorjat b'attenzjoni partikolari. Għalhekk, ġiet introdotta emenda li tistieden lill-Kummissjoni Ewropea twestaq valutazzjoni tar-Regolament, mhux iktar tard minn Ġunju 2027, filwaqt li tagħti attenzjoni speċjali lill-impatti fuq l-impjgħ tas-suq, il-partecipanti fis-suq, il-likwidità, ir-rekwiziti ta' rappurtar u l-livell ta' piż amministrattiv għall-partecipanti fis-suq.

ANNEX: LISTA TA' ENTITAJIET JEW PERSUNI LI MINGHANDHOM IR-RAPPORTEUR IRĊEVJET INPUT

Il-lista li ġejja hija mfassla fuq bażi purament volontarja taħt ir-responsabbiltà esklużiva tar-rapporteur. Ir-rapporteur irċeviet kontribut mill-entitajiet jew persuni li ġejjin fit-thejja tal-abbozz ta' rapport:

Entità u/jew persuna
ACER - Aġenzija Ewropea għall-Kooperazzjoni tar-Regolaturi tal-Energija
Il-Kummissjoni Ewropea - DG ENER Taqsima servizzi u investment
ENTSO-E - Network Ewropew għall-Operaturi tas-Sistema ta' Trażmissjoni tal-Elettriku
CEER - Il-Kunsill tar-Regolaturi Ewropej tal-Energija
Eurelectric - Federazzjoni tal-industrija Ewropea tal-elettriku
ICE - Intercontinental Exchange
EDF - Électricité de France
EFET - Federazzjoni Ewropea tan-Negożjanti tal-Energija
Europex - Assoċjazzjoni tal-Iskambji Ewropej tal-Energija
RWE AG
Lightsource BP
EGEC - Kunsill Ewropew tal-Energija Ġeotermali
Form Energy
Eurofer AISBL - Assoċjazzjoni Ewropea tal-Azzar
STEAG Power GmbH
AFEP - Association française des entreprises privées
SolarPower Europe
Endesa Energia
ENEL S.p.A.
EDP - Energias de Portugal
ENI S.p.A.
ENGIE
UFE - Union Française de l'Electricité
REN - Redes Energéticas Nacionais, SGPS, SA
Energienet
GME - Gestore dei Mercati Energetici SpA
Terna - Rete Elettrica Nazionale S.p.A
Nordpool AS
Vattenfall
European Energy Exchange AG
Edison Spa
Nordenergi

29.6.2023

OPINJONI TAL-KUMITAT GĦALL-AFFARIJET EKONOMIČI U MONETARJI

għall-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Energija

dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) 2019/942 biex tissaħħaħ il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa (COM(2023)0147 – C9-0050/2023 – 2023/0076(COD))

Rapporteur għal opinjoni: Ondřej Kovařík

EMENDI

Il-Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji jistieden lill-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Energija, bħala l-kumitat responsabbli, biex jieħu inkunsiderazzjoni dan li ġej:

Emenda 1

Proposta għal regolament

Premessa 2

Test propost mill-Kummissjoni

(2) L-istrumenti finanzjarji, inkluż id-derivattivi tal-enerġija, negozjati fis-swieq tal-enerġija għandhom importanza dejjem akbar. Minhabba l-interrelazzjoni dejjem eqreb bejn is-swieq finanzjarji u s-swieq tal-enerġija bl-ingrossa, ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenħtieġ li jiġi allinjat aħjar mal-leġiżlazzjoni tas-swieq finanzjarji bħar-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁷, inkluż fir-rigward tad-definizzjonijiet ta' manipulazzjoni tas-suq u informazzjoni privileġġata, rispettivament. B'mod aktar speċifiku, id-definizzjoni ta' manipulazzjoni tas-suq fir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenħtieġ li tiġi aġġustata xi

Emenda

(2) ***Dawk il-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li huma*** L-istrumenti finanzjarji, inkluż id-derivattivi tal-enerġija, negozjati fis-swieq tal-enerġija għandhom importanza dejjem akbar. Minhabba l-interrelazzjoni dejjem eqreb bejn is-swieq finanzjarji u s-swieq tal-enerġija bl-ingrossa, ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenħtieġ li jiġi allinjat aħjar mal-leġiżlazzjoni tas-swieq finanzjarji bħar-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹⁷, inkluż fir-rigward tad-definizzjonijiet ta' manipulazzjoni tas-suq u informazzjoni privileġġata, rispettivament. ***L-allinjament bejn dan ir-Regolament u l-leġiżlazzjoni***

ftit biex tkun tirrifletti l-Artikolu 12 tar-Regolament (UE) Nru 596/2014. Għal dak il-għan, id-definizzjoni ta' manipulazzjoni tas-suq skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenħtieġ li tiġi aġġustata biex tkun tinkludi d-dħul f'xi tranżazzjoni jew il-ħruġ ta' xi ordni biex isir negozju, iżda anki kull imġiba oħra relatata mal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li: (i) tagħti, jew li aktarx tagħti, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom; (ii) tiżgura, jew li aktarx tiżgura, minn persuna/i li jaġixxu b'kollaborazzjoni, il-prezz ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar f'livell artifiċjali, jew li (iii) tħaddem apparat fittizju jew xi forma oħra ta' qerq jew ta' strataġemma li jagħtu, jew li aktarx jagħtu, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom.

tas-swieq finanzjarji jenħtieġ li jiżgura li l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, li jissorveljaw is-swieq tal-enerġija, u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti, li jissorveljaw is-swieq finanzjarji, ikunu jistgħu japplikaw il-leġiżlazzjoni rilevanti billi jqisu l-ispeċifikitajiet tas-swieq tal-enerġija. B'mod aktar speċifiku, id-definizzjoni ta' manipulazzjoni tas-suq fir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenħtieġ li tiġi aġġustata xi ftit biex tkun tirrifletti l-Artikolu 12 tar-Regolament (UE) Nru 596/2014. Għal dak il-għan, id-definizzjoni ta' manipulazzjoni tas-suq skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011 jenħtieġ li tiġi aġġustata biex tkun tinkludi d-dħul f'xi tranżazzjoni jew il-ħruġ ta' xi ordni biex isir negozju, iżda anki kull imġiba oħra relatata mal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li: (i) tagħti, jew li aktarx tagħti, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom; (ii) tiżgura, jew li aktarx tiżgura, minn persuna/i li jaġixxu b'kollaborazzjoni, il-prezz ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar f'livell artifiċjali, jew li (iii) tħaddem apparat fittizju jew xi forma oħra ta' qerq jew ta' strataġemma li jagħtu, jew li aktarx jagħtu, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom.

Madankollu, jenħtieġ li l-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament ma jkunx dupplikazzjoni tar-regolamentazzjoni settorjali tas-swieq finanzjarji. Għalhekk, l-istrumenti finanzjarji kif definiti fid-Direttiva 2014/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill^{17a} jenħtieġ li jitneħħew mill-kamp ta' applikazzjoni.

¹⁷ Ir-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-

¹⁷ Ir-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-

Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 dwar l-abbuż tas-suq (Regolament dwar l-abbuż tas-suq) u li jhassar id-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Direttivi tal-Kummissjoni 2003/124/KE, 2003/125/KE u 2004/72/KE (ĠU L 173, 12.6.2014, p. 1).

Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 dwar l-abbuż tas-suq (Regolament dwar l-abbuż tas-suq) u li jhassar id-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Direttivi tal-Kummissjoni 2003/124/KE, 2003/125/KE u 2004/72/KE (ĠU L 173, 12.6.2014, p. 1).

17a Id-Direttiva 2014/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Mejju 2014 dwar is-swieq fl-istrumenti finanzjarji u li temenda d-Direttiva 2002/92/KE u d-Direttiva 2011/61/UE (ĠU L 173, 12.6.2014, p. 349).

Emenda 2

Proposta għal regolament Premessa 3

Test propost mill-Kummissjoni

(3) Anki d-definizzjoni ta' informazzjoni privileġġata jenħtieġ li tiġi **aġġustata, biex tkun tirrifletti r-Regolament** (UE) Nru 596/2014. B'mod partikolari, meta l-informazzjoni privileġġata tkun tikkonċerna proċess li jsir fi stadji, kull stadju tal-proċess u l-proċess ġenerali jistgħu jikkostitwixxu informazzjoni privileġġata. Pass intermedju fi proċess fit-tul jista' fih innifsu jikkostitwixxi sett ta' ċirkostanzi jew avveniment li jeżisti, jew fejn ikun hemm prospett realistiku li dawn se jkunu jeżistu jew iseħħu, abbażi ta' valutazzjoni ġenerali tal-fatturi eżistenti fiż-żmien rilevanti. Iżda dak il-kunċett jenħtieġ li ma jiġix interpretat li jfisser li jrid jitqies id-daqs tal-effett ta' dak is-sett ta' ċirkostanzi jew dak l-avveniment fuq il-prezzijiet tal-istrumenti finanzjarji kkonċernati. Pass intermedju jenħtieġ li jitqies bħala informazzjoni privileġġata jekk, fih innifsu, ikun jissodisfa l-kriterji stabbiliti f'dan ir-

Emenda

(3) Anki d-definizzjoni ta' informazzjoni privileġġata jenħtieġ li tiġi **allinjata mar-Regolament** (UE) Nru 596/2014. B'mod partikolari, meta l-informazzjoni privileġġata tkun tikkonċerna proċess li jsir fi stadji, kull stadju tal-proċess u l-proċess ġenerali jistgħu jikkostitwixxu informazzjoni privileġġata. Pass intermedju fi proċess fit-tul jista' fih innifsu jikkostitwixxi sett ta' ċirkostanzi jew avveniment li jeżisti, jew fejn ikun hemm prospett realistiku li dawn se jkunu jeżistu jew iseħħu, abbażi ta' valutazzjoni ġenerali tal-fatturi eżistenti fiż-żmien rilevanti. Iżda dak il-kunċett jenħtieġ li ma jiġix interpretat li jfisser li jrid jitqies id-daqs tal-effett ta' dak is-sett ta' ċirkostanzi jew dak l-avveniment fuq il-prezzijiet tal-istrumenti finanzjarji kkonċernati. Pass intermedju jenħtieġ li jitqies bħala informazzjoni privileġġata jekk, fih innifsu, ikun jissodisfa l-kriterji stabbiliti f'dan ir-Regolament għal

Regolament għal informazzjoni privileġġata.

informazzjoni privileġġata.

Emenda 3

Proposta għal regolament Premessa 5

Test propost mill-Kummissjoni

(5) Il-kondiviżjoni tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti nazzjonali hi aspett ċentrali tal-kooperazzjoni u l-identifikazzjoni ta' ksur potenzjali, kemm fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa kif ukoll fis-swieq finanzjarji. Fid-dawl tal-iskambju tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti skont ir-Regolament (UE) Nru 596/2014 fil-livell nazzjonali, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jenħtieġ li jikkondividu l-informazzjoni rilevanti li jirċievu mal-awtoritajiet nazzjonali finanzjarji u mal-awtoritajiet tal-kompetizzjoni.

Emenda

(5) Il-kondiviżjoni tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti nazzjonali hi aspett ċentrali tal-kooperazzjoni u l-identifikazzjoni ta' ksur potenzjali, kemm fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa kif ukoll fis-swieq finanzjarji. Fid-dawl tal-iskambju tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti skont ir-Regolament (UE) Nru 596/2014 fil-livell nazzjonali, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali jenħtieġ li jikkondividu l-informazzjoni rilevanti li jirċievu mal-awtoritajiet nazzjonali finanzjarji u mal-awtoritajiet tal-kompetizzjoni, **kif ukoll mal-Aġenzija Ewropea għall-Kooperazzjoni tar-Regolaturi tal-Enerġija (ACER) u l-ESMA.**

Emenda 4

Proposta għal regolament Premessa 5a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(5a) Jenħtieġ li l-ACER u l-ESMA jikkoordinaw bejniethom mill-qrib għall-attivitajiet superviżorji tagħhom, inkluż dwar, iżda mhux limitat għal, kwistjonijiet li jirriżultaw mill-adozzjoni ta' dan ir-Regolament sabiex jiġi żgurat li l-aktar settijiet ta' data kompluti jkunu disponibbli u li l-awtoritajiet regolatorji Ewropej jew nazzjonali jew l-awtoritajiet

finanzjarji kompetenti jkunu jistgħu jiehdu azzjoni skont il-ħtieġa, kif applikabbli. Jenħtieġ li l-ACER u l-ESMA b'mod partikolari jesploraw l-arranġamenti sabiex jiġi żgurat li l-fluss ta' informazzjoni bejniethom u l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti ma jkunx ostakolat, u biex ikun jista' jkollhom, f'kull ħin, ħarsa ġenerali tas-swieq tal-enerġija fl-Unjoni.

Emenda 5

Proposta għal regolament Premessa 8

Test propost mill-Kummissjoni

(8) L-użu tat-teknoloġija tan-negozjar evolva għmielu fl-aħħar għaxar snin, u t-teknoloġija qed tintuża dejjem aktar fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa. Ħafna parteċipanti fis-suq jużaw tekniki ta' negozjar algoritmiku u ta' algoritmi ta' frekwenza għolja b'intervent uman minimu jew bla intervent uman. Ir-riskji li joħolqu dawn il-prattiki jenħtieġ li jiġu indirizzati skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011.

Emenda

(8) L-użu tat-teknoloġija tan-negozjar evolva għmielu fl-aħħar għaxar snin, u t-teknoloġija qed tintuża dejjem aktar fis-swieq tal-enerġija bl-ingrossa. Ħafna parteċipanti fis-suq jużaw tekniki ta' negozjar algoritmiku u ta' algoritmi ta' frekwenza għolja b'intervent uman minimu jew bla intervent uman. Ir-riskji li joħolqu dawn il-prattiki jenħtieġ li jiġu indirizzati **b'mod ċar** skont ir-Regolament (UE) Nru 1227/2011.

Emenda 6

Proposta għal regolament Premessa 13

Test propost mill-Kummissjoni

(13) Biex jiġi ffaċilitat il-monitoraġġ li jidentifika negozjar potenzjali bbażat fuq informazzjoni privileġġata u l-kwalità tad-data tal-informazzjoni miġbura, **jehťieġ li l-ġbir** tal-informazzjoni privileġġata jiġi allinjat mal-proċessi attwali tar-rappurtar tad-data dwar il-kummerċ.

Emenda

(13) Biex jiġi ffaċilitat il-monitoraġġ li jidentifika negozjar potenzjali bbażat fuq informazzjoni privileġġata u l-kwalità tad-data tal-informazzjoni miġbura, **il-ġbir** tal-informazzjoni privileġġata **jehťieġ li** jiġi allinjat mal-proċessi attwali tar-rappurtar tad-data dwar il-kummerċ **filwaqt li jkun**

*żgurat li jiġu mminimizzati d-
duplikazzjonijiet tar-rappurtar li
jirriżultaw mill-obbligi taht partijiet ohra
ta' leġiżlazzjoni marbuta, bhal-
leġiżlazzjoni dwar servizzi finanzjarji.*

Ġustifikazzjoni

Filwaqt li l-gbir tad-data huwa imperattiv, jeħtieġ ukoll li niffaċilitaw l-istandards tar-rappurtar b'mod orizzontali fil-leġiżlazzjoni tal-UE biex nevitaw rappurtar idduplikat mill-partecipanti fis-suq

Emenda 7

Proposta għal regolament Premessa 22

Test propost mill-Kummissjoni

(22) L-Aġenzija jenħtieġ li tingħata s-setgħa li twestaq investigazzjonijiet billi tagħmel spezzjonijiet fuq il-post u toħroġ talbiet għall-informazzjoni lill-persuni li jkunu qed jiġu investigati, b'mod partikolari meta l-ksur suspettat tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011 ikollu dimensjoni transfruntiera ċara. Fit-twettiq tal-ispezzjonijiet fuq il-post u fil-ħruġ tat-talbiet għall-informazzjoni lill-persuni li jkunu qed jiġu investigati, l-Aġenzija jenħtieġ li tikkoopera mill-qrib u b'mod attiv mal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali rilevanti, li min-naħa tagħhom jenħtieġ li jipprovdu assistenza sħiħa lill-Aġenzija, inkluż meta persuna tirrifjuta li tkun soġġetta għall-ispezzjoni jew li tipprovdi l-informazzjoni mitluba. Hu importanti li l-garanziji proċedurali u d-drittijiet fundamentali tal-persuni kkonċernati tal-persuni soġġetti għall-investigazzjonijiet tal-Aġenzija jiġu rispettati għalkollox. Il-kunfidenzjalità tal-informazzjoni sottomessa mill-persuni soġġetti għall-investigazzjoni jenħtieġ li tiġi ssalvagwardjata u skambjata f'konformità

Emenda

(22) L-Aġenzija jenħtieġ li tingħata s-setgħa li twestaq investigazzjonijiet billi tagħmel spezzjonijiet fuq il-post u toħroġ talbiet għall-informazzjoni lill-persuni li jkunu qed jiġu investigati, b'mod partikolari meta l-ksur suspettat tar-Regolament (UE) Nru 1227/2011 ikollu dimensjoni transfruntiera ċara. Fit-twettiq tal-ispezzjonijiet fuq il-post u fil-ħruġ tat-talbiet għall-informazzjoni lill-persuni li jkunu qed jiġu investigati, l-Aġenzija jenħtieġ li tikkoopera mill-qrib u b'mod attiv mal-awtoritajiet regolatorji nazzjonali rilevanti, li min-naħa tagħhom jenħtieġ li jipprovdu assistenza sħiħa lill-Aġenzija, inkluż meta persuna tirrifjuta li tkun soġġetta għall-ispezzjoni jew li tipprovdi l-informazzjoni mitluba. ***Fejn tqis li dan huwa meħtieġ, l-Aġenzija jenħtieġ li tikkoopera wkoll mill-qrib mal-ESMA fir-rigward tal-ispezzjonijiet fuq il-post.*** Hu importanti li l-garanziji proċedurali u d-drittijiet fundamentali tal-persuni kkonċernati tal-persuni soġġetti għall-investigazzjonijiet tal-Aġenzija jiġu rispettati għalkollox. Il-kunfidenzjalità tal-

mar-regoli applikabbli tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-data.

informazzjoni sottomessa mill-persuni soġġetti għall-investigazzjoni jenħtieg li tiġi ssalvagwardjata u skambjata f'konformità mar-regoli applikabbli tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-data.

Emenda 8

Proposta għal regolament

Artikolu 1 - paragrafu 1 - punt 1 - punt a

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 1 – paragrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

2. Dan ir-Regolament japplika għan-negozjar tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa. Dan ir-Regolament hu mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni tad-Direttiva (UE) 2014/65, ir-Regolament (UE) Nru 600/2014 u r-Regolament (UE) Nru 648/2012 fir-rigward tal-attivitajiet li jinvolvu strumenti finanzjarji **kif definit skont l-Artikolu 4(1)(15) tad-Direttiva (UE) 2014/65** kif ukoll għall-applikazzjoni tal-liġi Ewropea dwar il-kompetizzjoni għall-prattiki koperti minn dan ir-Regolament.

Emenda

2. Dan ir-Regolament japplika għan-negozjar tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa. **L-Artikoli 3, 5, 5a u l-Artikolu 9(1), it-tieni subparagrafu, ta' dan ir-Regolament ma għandhomx japplikaw għall-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa li jkunu strumenti finanzjarji kif definit fl-Artikolu 4(1), il-punt 15, tad-Direttiva (UE) 2014/65 u li għalihom japplika l-Artikolu 2 tar-Regolament (UE) 596/2014.** Dan ir-Regolament hu mingħajr preġudizzju għall-applikazzjoni tad-Direttiva (UE) 2014/65, ir-Regolament (UE) Nru 600/2014, **ir-Regolament (UE) Nru 596/2014** u r-Regolament (UE) Nru 648/2012 fir-rigward tal-attivitajiet li jinvolvu strumenti finanzjarji kif ukoll għall-applikazzjoni tal-liġi Ewropea dwar il-kompetizzjoni għall-prattiki koperti minn dan ir-Regolament.

Emenda 9

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 1 – punt b

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 1 – paragrafu 3 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

L-Aġenzija, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, l-ESMA u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti tal-Istati Membri għandhom **b'mod partikolari** jiskambjaw informazzjoni u data rilevanti b'mod regolari, **mill-inqas kull tliet xhur**, rigward ksur potenzjali tar-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jinvolti l-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa koperti minn dan ir-Regolament.

Emenda

L-Aġenzija, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali, l-ESMA u l-awtoritajiet finanzjarji kompetenti tal-Istati Membri għandhom jiskambjaw informazzjoni u data rilevanti b'mod regolari rigward ksur potenzjali tar-Regolament (UE) Nru 596/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jinvolti l-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa koperti minn dan ir-Regolament.

Emenda 10

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 1 – punt c

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 2 – punt a – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni

(a) il-parteciċipazzjoni fi tranżazzjoni, **il-ħruġ** ta' ordni jew l-involviment fi mgħiba oħra relatata ma' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, li:

Emenda

(a) il-parteciċipazzjoni fi **kwalunkwe** tranżazzjoni **jew it-tqegħid** ta' **kwalunkwe** ordni jew l-involviment fi **kwalunkwe** mgħiba oħra relatata ma' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, li:

Emenda 11

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 1 – punt c

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 2 – punt a – punt i

Test propost mill-Kummissjoni

(i) tagħti, jew li aktarx tagħti, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom;

Emenda

(i) tagħti, jew li aktarx tagħti, sinjali foloz jew qarrieqa b'rabta mal-provvista ta' prodotti tal-enerġija bl-ingrossa, mad-domanda għalihom, jew mal-prezz tagħhom; **jew**

Emenda 12

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 1 – punt c

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 2 – punt a – punt ii – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

(ii) tiżgura, jew li aktarx tiżgura, minn persuna/i li jaġixxu b'kollaborazzjoni, il-prezz ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar f'livell artifiċjali,

Emenda

(ii) tiżgura, jew li aktarx tiżgura, minn persuna/i li jaġixxu b'kollaborazzjoni, il-prezz ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar f'livell artifiċjali,

Emenda 13

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 1 – punt c

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 2 – punt a – punt ii – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

sakemm **il-persuna** li **dahlet** fit-tranzazzjoni jew **qiegħdet** l-ordni għan-negozjar ma **tistabbilix** li r-raġunijiet **tagħha** biex **tagħmel** dan huma legittimi u li dik it-tranzazzjoni jew l-ordni għan-negozjar jikkonformaw ma' prattiki aċċettati tas-suq tal-enerġija bl-ingrossa kkonċernat; jew

Emenda

sakemm **il-persuni** li **dahlu** fit-tranzazzjoni jew **qiegħdu** l-ordni għan-negozjar ma **jistabbilixxux** li r-raġunijiet **tagħhom** biex **jagħmlu** dan huma legittimi u li dik it-tranzazzjoni jew l-ordni għan-negozjar jikkonformaw ma' prattiki aċċettati tas-suq tal-enerġija bl-ingrossa kkonċernat; jew

Emenda 14

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt g

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 7

Test propost mill-Kummissjoni

(7) “parteċipant fis-suq” tfisser persuna, **inkluż** operaturi tas-sistema tat-trażmissjoni **u persuni li professjonalment jirranġaw jew iwettqu tranżazzjonijiet**

Emenda

(7) “parteċipant fis-suq” tfisser **kwalunkwe** persuna, **inklużi** operaturi tas-sistema tat-trażmissjoni, **operaturi tas-sistema tad-distribuzzjoni, operaturi tas-**

meta jinnegożjaw f'isimhom stess, li jidhlu fi tranżazzjonijiet, inkluż it-tqegħid ta' ordnijiet għan-negożjar, f'suq tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar; ”;

sistema tal-ħżin u operaturi tas-sistema LNG, li jidhlu fi tranżazzjonijiet, inkluż it-tqegħid ta' ordnijiet għan-negożjar, f'suq tal-enerġija bl-ingrossa wieħed jew aktar; ”;

Emenda 15

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt h

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 8

Test propost mill-Kummissjoni

(8a) “persuna li professjonalment tirranġa **jew twettaq** tranżazzjonijiet” tfisser persuna li tkun involuta b’mod professjonali fil-wasla u t-trażmissjoni tal-ordnijiet **tal-prodotti** tal-enerġija bl-ingrossa, jew **fit-twettiq** tat-tranżazzjonijiet **tal-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa;**”;

Emenda

(8a) “persuna li professjonalment tirranġa tranżazzjonijiet” tfisser persuna li tkun involuta b’mod professjonali fil-wasla u t-trażmissjoni tal-ordnijiet **għall-prodotti** tal-enerġija bl-ingrossa **li mhumiex strumenti finanzjarji**, jew **fl-arranġament** tat-tranżazzjonijiet **rigward l-istess prodotti;**”;

Emenda 16

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt j

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 17

Test propost mill-Kummissjoni

(17) “pjattaforma tal-informazzjoni privileġġgata” jew “IIP” tfisser persuna reġistrata skont dan ir-Regolament biex tipprovdi s-servizz ta’ operat ta’ pjattaforma għall-iżvelar tal-informazzjoni privileġġgata u r-rappurtar tal-informazzjoni privileġġgata żvelata lill-Aġenzija **f’isem il-partecipanti fis-suq.**

Emenda

(17) “pjattaforma tal-informazzjoni privileġġgata” jew “IIP” tfisser persuna reġistrata skont dan ir-Regolament biex tipprovdi s-servizz ta’ operat ta’ pjattaforma għall-iżvelar tal-informazzjoni privileġġgata u r-rappurtar tal-informazzjoni privileġġgata żvelata lill-Aġenzija.

Emenda 17

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt j

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 18a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(18a) “kuntratt tal-enerġija bl-ingrossa barra l-borża (OTC)” tfisser kuntratt tal-enerġija bl-ingrossa li l-eżekuzzjoni tiegħu sseħħ bilateralment bejn il-partecipanti fis-suq jew permezz ta’ sensar u mhux fuq skambju tal-enerġija.

Emenda 18

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt j

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 20

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(20) “suq organizzat” (“OMP”) tfisser skambju tal-enerġija, sensar tal-enerġija, pjattaforma tal-kapaċità tal-enerġija jew xi persuna oħra li professjonalment tirranga jew twettaq tranżazzjonijiet, **inkluż il-provdituri** tal-kotba tal-ordnijiet kondiviżi, iżda **eskluz in-negozjar** purament bilaterali meta żewġ persuni fiżiċi jidhlu f’kull kummerċ f’isimhom stess.

(20) “suq organizzat” (“OMP”) tfisser skambju tal-enerġija, sensar tal-enerġija, pjattaforma tal-kapaċità tal-enerġija jew xi persuna oħra li professjonalment tirranga jew twettaq tranżazzjonijiet, **inklużi l-fornituri** tal-kotba tal-ordnijiet kondiviżi, iżda **eskluzi ċ-ċentri tan-negozjar kif definit fl-Artikolu 4(1), il-punt (24), tad-Direttiva 2014/65/UE u n-negozjar** purament bilaterali meta żewġ persuni fiżiċi jidhlu f’kull kummerċ f’isimhom stess;

Emenda 19

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt j

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 21

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(21) “negozjar tal-LNG” tfisser **talbiet**,

(21) “negozjar tal-LNG” tfisser **li wieħed**

offerti jew tranzazzjonijiet għax-xiri jew għall-bejgħ ta' LNG: (a) li jispeċifikaw it-twassil fl-Unjoni; (b) li jirriżultaw fi twassil fl-Unjoni; jew (c) meta kontroparti minnhom terġa' taqleb l-LNG f'gass ġo terminal fl-Unjoni.

jidhol fi kwalunkwe tranzazzjoni, inklużi ordnijiet għall-kummerċ f'suq organizzat, relatat max-xiri jew il-bejgħ tal-LNG: (a) li jispeċifikaw it-twassil fl-Unjoni; (b) li jirriżultaw fi twassil fl-Unjoni; jew (c) meta kontroparti minnhom terġa' taqleb l-LNG f'gass ġo terminal fl-Unjoni;

Emenda 20

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt j

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 24a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(24a) “parametru referenzjarju” tfisser kwalunkwe indiċi li mhuwiex parametru referenzjarju kif definit fl-Artikolu 3(1), il-punt (29), tar-Regolament (UE) 596/2014 u li huwa ddeterminat perjodikament jew regolarment bl-applikazzjoni ta' formula għall-prodotti tal-enerġija bl-ingrossa sottostanti, jew fuq il-bażi tagħhom, inklużi l-prezzijiet stmati, li b'referenza għalihom jiġi ddeterminat l-ammont pagabbli għal prodott tal-enerġija bl-ingrossa jew kuntratt relatat ma' prodott tal-enerġija bl-ingrossa, jew il-valur ta' prodott tal-enerġija bl-ingrossa, dment li l-prodott tal-enerġija bl-ingrossa ma jkunx strument finanzjarju;

Emenda 21

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 2 – punt j

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 2 – punt 25

Test propost mill-Kummissjoni

Emenda

(25) “parametru referenzjarju tal-LNG” tfisser **id-determinazzjoni ta' firxa bejn il-**

(25) “Parametru referenzjarju tal-LNG” tfisser **parametru referenzjarju fir-rigward**

valutazzjoni tal-prezz tal-LNG ta' kuljum u l-prezz tas-saldu għall-kuntratt ta' xahar bil-quddiem ta' TTF Gas Futures stabbilit kuljum minn ICE Endex Markets B.V.

tan-negozjar tal-LNG.

Emenda 22

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 3

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 3 – paragrafu 1 – subparagrafu 2

Test propost mill-Kummissjoni

“L-użu tal-informazzjoni privileġġata billi tiġi **kkancellata** jew **emendata** ordni rigward prodott tal-enerġija bl-ingrossa li dwaru hija l-informazzjoni, meta l-ordni tkun saret qabel ma l-persuna kkoncernata tkun giet fil-pussess tal-informazzjoni privileġġata, għandu jitqies ukoll bħala abbuż minn informazzjoni privileġġata.”;

Emenda

“L-użu tal-informazzjoni privileġġata billi **jiġu kkancellati ordnijiet jew tiġi emendata jew modifikata ordni eżistenti, l-istabbiliment ta' rabtiet jew dipendenzi bejn l-ordnijiet**, rigward prodott tal-enerġija bl-ingrossa li dwaru hija l-informazzjoni, meta l-ordni tkun saret qabel ma l-persuna kkoncernata tkun giet fil-pussess tal-informazzjoni privileġġata, għandu jitqies ukoll bħala abbuż minn informazzjoni privileġġata.

Emenda 23

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 6

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 5a – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. Parteċipant fis-suq li jinvolti ruħu f'negozjar algoritmiku għandu jkollu fis-seħħ sistemi effettivi u kontrolli tar-riskju xierqa għan-negozju li jopera biex jiżgura li s-sistemi tan-negozjar tiegħu jkunu reżiljenti u jkollhom kapaċità biżżejjed, ikunu soġġetti għal livelli massimi u limiti xierqa tan-negozjar, u jevitaw li jintbagħtu ordnijiet żbaljati għan-negozjar jew **inkella** li s-sistemi jiffunzjonaw b'mod li jista'

Emenda

1. Parteċipant fis-suq li jinvolti ruħu f'negozjar algoritmiku għandu jkollu fis-seħħ sistemi effettivi u kontrolli tar-riskju xierqa għan-negozju li jopera biex jiżgura li s-sistemi tan-negozjar tiegħu jkunu reżiljenti u jkollhom kapaċità biżżejjed, ikunu soġġetti għal livelli massimi u limiti xierqa tan-negozjar, u jevitaw li jintbagħtu ordnijiet żbaljati għan-negozjar jew li s-sistemi jiffunzjonaw b'mod li jista' johloq

joħloq jew **jikkontribwixxi għal suq diżordinat**. Il-parteċipant fis-suq għandu jkollu fis-seħħ ukoll sistemi effettivi u kontrolli tar-riskju biex jiżgura li s-sistemi tan-negozjar ikunu konformi ma' dan ir-Regolament u mar-regoli ta' suq organizzat li miegħu jkun konness. Il-parteċipant fis-suq għandu jkollu fis-seħħ arrangamenti effettivi tal-kontinwità tal-operat biex jindirizza kull falliment tas-sistemi tan-negozjar tiegħu u għandu jiżgura li s-sistemi tiegħu jiġu ttestjati għalkollox u monitorjati sew biex ikun żgurat li jissodisfaw ir-rekwiziti stabbiliti f'dan il-paragrafu.

suq diżordinat jew **volatilità eċċessiva tas-suq jew li jista' jikkontribwixxi għalihom**. Il-parteċipant fis-suq għandu jkollu fis-seħħ ukoll sistemi effettivi u kontrolli tar-riskju biex jiżgura li s-sistemi tan-negozjar ikunu konformi ma' dan ir-Regolament u mar-regoli ta' suq organizzat li miegħu jkun konness. Il-parteċipant fis-suq għandu jkollu fis-seħħ arrangamenti effettivi tal-kontinwità tal-operat biex jindirizza kull falliment tas-sistemi tan-negozjar tiegħu u għandu jiżgura li s-sistemi tiegħu jiġu ttestjati għalkollox u monitorjati sew **minn persuna deżinjata waħda jew aktar fuq bażi regolari** biex ikun żgurat li jissodisfaw ir-rekwiziti stabbiliti f'dan il-paragrafu.

Emenda 24

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 6

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 5a – paragrafu 2 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

Il-parteċipant fis-suq għandu jagħmel arrangamenti biex jinżammu rekords dwar il-punti msemmija f'dan il-paragrafu u għandu jiżgura li dawk ir-rekords ikunu biżżejjed biex l-awtorità regolatorja nazzjonali tiegħu tkun tista' timmonitorja l-konformità ma' dan ir-Regolament.

Emenda

Il-parteċipant fis-suq għandu jagħmel arrangamenti biex jinżammu rekords dwar il-punti msemmija f'dan il-paragrafu **għal perjodu ta' hames snin**, u għandu jiżgura li dawk ir-rekords ikunu biżżejjed biex l-awtorità regolatorja nazzjonali tiegħu tkun tista' timmonitorja l-konformità ma' dan ir-Regolament.

Emenda 25

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 6

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 5a – paragrafu 3 – subparagrafu 3

Test propost mill-Kummissjoni

Il-parteċipant fis-suq għandu jagħmel

Emenda

Il-parteċipant fis-suq għandu jagħmel

arrangamenti biex jinżammu rekords dwar **il-materji msemija** f'dan il-paragrafu u għandu jiżgura li dawk ir-rekords ikunu biżżejjed biex l-awtorità regolatorja nazzjonali tiegħu tkun tista' timmonitorja l-konformità ma' dan ir-Regolament.

arrangamenti biex jinżammu rekords dwar **il-kwistjonijiet imsemija** f'dan il-paragrafu **għal perjodu ta' ħames snin**, u għandu jiżgura li dawk ir-rekords ikunu biżżejjed biex l-awtorità regolatorja nazzjonali tiegħu tkun tista' timmonitorja l-konformità ma' dan ir-Regolament.

Emenda 26

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 15

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 13a – paragrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni

1. L-Aġenzija għandha tfejji u twestaq spezzjonijiet fuq il-post b'kooperazzjoni mill-qrib mal-awtoritajiet rilevanti tal-Istat Membru kkonċernat.

Emenda

27

Proposta għal regolament

Artikolu 1 – paragrafu 1 – punt 15

Ir-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) Nru 2019/942

Artikolu 13a – paragrafu 4

Test propost mill-Kummissjoni

4. Fi żmien suffiċjenti qabel l-ispezzjoni, l-Aġenzija għandha tagħti avviż tal-ispezzjoni lill-awtorità regolatorja nazzjonali u lil awtoritajiet ikkonċernati oħra tal-Istat Membru fejn tkun se ssir l-ispezzjoni. **L-ispezzjonijiet skont dan l-Artikolu għandhom isiru diment li l-awtorità rilevanti tkun ikkonfermat li ma toġġezzjonax għal dawk l-ispezzjonijiet.**

Emenda

1. L-Aġenzija għandha tfejji u twestaq spezzjonijiet fuq il-post b'kooperazzjoni mill-qrib mal-awtoritajiet rilevanti tal-Istat Membru kkonċernat **u, fejn tqis li hu meħtieġ, mal-ESMA.**

Emenda

4. Fi żmien suffiċjenti qabel l-ispezzjoni, l-Aġenzija għandha tagħti avviż tal-ispezzjoni lill-awtorità regolatorja nazzjonali u lil awtoritajiet ikkonċernati oħra tal-Istat Membru fejn tkun se ssir l-ispezzjoni.

PROĊEDURA TAL-KUMITAT LI JINTALAB JAGĦTI OPINJONI

Titolu	Emenda tar-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) 2019/942 biex tissaħħaħ il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa
Referenzi	COM(2023)0147 – C9-0050/2023 – 2023/0076(COD)
Kumitat responsabbli Data tat-tħabbir fis-seduta plenarja	ITRE 29.3.2023
Opinjoni(jiet) mogħtija minn Data tat-tħabbir fis-seduta plenarja	ECON 29.3.2023
Rapporteur għal opinjoni Data tal-ħatra	Ondřej Kovařík 20.4.2023
Data tal-adozzjoni	28.6.2023
Riżultat tal-votazzjoni finali	+ : 42 - : 10 0 : 1
Membri preżenti għall-votazzjoni finali	Rasmus Andresen, Anna-Michelle Asimakopoulou, Isabel Benjumea Benjumea, Stefan Berger, Engin Eroglu, Markus Ferber, Jonás Fernández, Valentino Grant, Claude Gruffat, José Gusmão, Michiel Hoogeveen, Danuta Maria Hübner, Stasys Jakeliūnas, France Jamet, Billy Kelleher, Ondřej Kovařík, Georgios Kyrtos, Aurore Lalucq, Philippe Lamberts, Aušra Maldeikienė, Csaba Molnár, Denis Nesci, Luděk Niedermayer, Lefteris Nikolaou-Alavanos, Lídia Pereira, Kira Marie Peter-Hansen, Eva Maria Poptcheva, Antonio Maria Rinaldi, Dorien Rookmaker, Alfred Sant, Joachim Schuster, Ralf Seekatz, Inese Vaidere, Johan Van Overtveldt, Stéphanie Yon-Courtin
Sostituti preżenti għall-votazzjoni finali	Damien Carême, Niels Fuglsang, Henrike Hahn, Valérie Hayer, Martin Hlaváček, Eugen Jurzyca, Janusz Lewandowski, Chris MacManus, Tonino Picula, Jessica Polfjárd, René Repasi, Eleni Stavrou
Sostituti (skont l-Artikolu 209(7)) preżenti għall-votazzjoni finali	Vladimír Bilčík, Marco Campomenosi, Hannes Heide, Leszek Miller, Patrizia Toia, Juan Ignacio Zoido Álvarez

**VOTAZZJONI FINALI B'SEJHA TAL-ISMIJIET
FIL-KUMITAT LI JINTALAB JAGHTI OPINJONI**

42	+
ECR	Michiel Hoogeveen, Eugen Jurzyca, Denis Nesci, Johan Van Overtveldt
ID	Marco Campomenosi, Valentino Grant, France Jamet, Antonio Maria Rinaldi
PPE	Anna-Michelle Asimakopoulou, Isabel Benjumea Benjumea, Stefan Berger, Vladimír Bilčík, Markus Ferber, Danuta Maria Hübner, Janusz Lewandowski, Aušra Maldeikienė, Luděk Niedermayer, Lídia Pereira, Jessica Polfjård, Ralf Seekatz, Eleni Stavrou, Inese Vaidere, Juan Ignacio Zoido Álvarez
Renew	Engin Eroglu, Valérie Hayer, Martin Hlaváček, Billy Kelleher, Ondřej Kovařík, Georgios Kyrtos, Eva Maria Poptcheva, Stéphanie Yon-Courtin
S&D	Jonás Fernández, Niels Fuglsang, Hannes Heide, Aurore Lalucq, Leszek Miller, Csaba Molnár, Tonino Picula, René Repasi, Alfred Sant, Joachim Schuster, Patrizia Toia

10	-
NI	Lefteris Nikolaou-Alavanos
The Left	José Gusmão, Chris MacManus
Verts/ALE	Rasmus Andresen, Damien Carême, Claude Gruffat, Henrike Hahn, Stasys Jakeliūnas, Philippe Lamberts, Kira Marie Peter-Hansen

1	0
ECR	Dorien Rookmaker

Tifsira tas-simboli użati:

+ : favur

- : kontra

0 : astensjoni

8.6.2023

ITTRA TAL-KUMITAT GĦALL-BAĠITS

Is-Sur Cristian Buşoi
President
Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Energija
BRUSSELL

Suġġett: Opinjoni dwar il-proposta tal-Kummissjoni li temenda r-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) 2019/942 biex tissaħħaħ il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa (2023/0076 (COD)) u temenda r-Regolamenti (UE) 2019/943 u (UE) 2019/942 kif ukoll id-Direttivi (UE) 2018/2001 u (UE) 2019/944 biex jittejjeb id-disinn tas-suq tal-elettriku tal-Unjoni (2023/0077(COD))

Sur President,

Skont il-proċedura msemmija hawn fuq, il-Koordinaturi tal-Kumitat għall-Baġits iddeċidew fil-laqgħa tagħhom tal-31 ta' Jannar 2023 li jadottaw opinjoni dwar l-Artikolu 56plus fil-forma ta' ittra li tkopri ż-żewġ fajls legiżlattivi.

Il-Kumitat adotta l-opinjoni fil-laqgħa tiegħu¹ tat-08/06/2023 u tani l-mandat li nwassal il-pożizzjoni stabbilita hawn taħt.

Sfond għall-proposta relatata mal-impatt baġitarju fuq l-Aġenzija tal-Unjoni Ewropea għall-Kooperazzjoni tar-Regolaturi tal-Energija (ACER) u l-ITER

Fl-14 ta' Marzu 2023 il-Kummissjoni pproponiet riforma tad-disinn tas-suq tal-elettriku tal-UE sabiex jizjed ir-ritmu tat-tkabbir tal-enerġija rinnovabbli u tal-eliminazzjoni gradwali tal-gass, biex il-kontijiet tal-konsumatur jibdedw jiddependu anqas mill-prezzijiet volatili tal-fjuwils fossili, il-konsumaturi jitharsu aktar minn żidiet qawwija tal-prezzijiet fil-futur u minn manipulazzjoni potenzjali tas-suq, u l-industrija tal-UE ssir nadifa u aktar kompetittiva. Dan issarraf f'żewġ proposti li jemendaw diversi biċċiet ta' legiżlazzjoni eżistenti:

¹ Dawn li ġejjin kienu preżenti għall-votazzjoni finali: Janusz Lewandowski (l-Ewwel Viċi President), Olivier Chastel (it-Tieni Viċi President), Niclas Herbst (ir-Raba' Viċi President), José Manuel Fernandes, Adam Jarubas, Siegfried Mureşan, Petri Sarvamaa, Eleni Stavrou, Rainer Wieland (għall-Grupp PPE), Markus Ferber u Asim Ademov (għall-Grupp PPE skont l-Artikolu 209(7)), Pascal Durand, Jonás Fernández, Jens Geier, Eero Heinäluoma, Camilla Laureti, Nils Ušakovs (għall-Grupp S&D), Inma Rodríguez-Piñero u Massimiliano Smeriglio (għall-Grupp S&D skont l-Artikolu 209(7)), Katalin Cseh, Vlad Gheorghe, Valérie Hayer, Fabienne Keller, Moritz Körner (għall-Grupp Renew), Nicolae Ştefănuţă (għall-Grupp Verts/ALE), Zbigniew Kuźmiuk, Bogdan Rzońca (għall-Grupp ECR), Dimitrios Papadimoulis (għall-Grupp The Left) u Andor Deli (għall-Membri mhux affiljati)

1. Emenda tar-REMIT (il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa) u l-emenda korrispondenti tar-Regolament ACER.
2. Emendi tar-Regolament u tad-Direttiva EMD (disinn tas-suq tal-elettriku), tad-Direttiva dwar l-Enerġija Rinnovabbli u tal-emenda korrispondenti tar-Regolament dwar l-ACER.

L-ewwel lott se jagħti kompiti godda lill-ACER, essenzjalment setgħat ta' awtorizzazzjoni u superviżjoni fuq il-pjattaformi tad-data dwar l-elettriku, rwol ta' ċentralizzazzjoni ta' tranżazzjonijiet suspettużi fis-suq tal-elettriku u investigazzjoni u setgħat ta' infurzar estiżi tar-Regolament REMIT. Skont il-valutazzjoni tal-Kummissjoni, l-ACER tkun teħtieġ 25 ekwivalenti għall-full time (FTE) addizzjonali u EUR 4,2 miljun f'nefqa operazzjonali matul l-2025-2027. 2/3 tal-persunal kif ukoll in-nefqa operazzjonali se jiġu ffinanzjati minn tariffa estiża. Dan iħalli EUR 2,9 miljun li jiġu ffinanzjati mill-baġit tal-UE matul l-2025-2027.

It-tieni lott se jagħti wkoll kompiti godda lill-ACER, essenzjalment l-approvazzjoni *ex ante* ta' ċentri għan-negozjar ta' kuntratti tal-elettriku bil-quddiem u tal-metodoloġija li tinfed ir-rappurtar mill-Istati Membri dwar il-ħtieġa għal flessibbiltà fis-suq tal-elettriku. Skont il-valutazzjoni tal-Kummissjoni, l-ACER tkun teħtieġ 4 FTE addizzjonali għall-ammont ta' EUR 2,8 miljun matul l-2024-2027.

B'kollox, l-impatt taz-żieda għall-ACER fuq il-baġit tal-UE jkun ta' EUR 5,7 miljun matul l-2024-2027. Id-dikjarazzjoni finanzjarja legiżlattiva tindika li l-ammont se jiġi riallokati mill-linja baġitarja tal-ITER.

Pożizzjoni tal-Kumitat għall-Baġits

B'mod ġenerali, l-impatt baġitarju tal-proposta mhuwiex sostanzjali u r-Regolament dwar l-ACER huwa modifikat biss biex jestendi l-kamp ta' applikazzjoni tal-attivitajiet iffinanzjati mit-tariffi u jżid il-kompiti relatati mal-emenda tal-EMD. Il-Kummissjoni tinforma li r-riallokazzjoni ppjanata ta' tpaċija mill-ITER għall-ACER mhux qed ikollha impatt negattiv fuq l-ITER biex iwettaq l-oġettivi tiegħu taħt il-QFP u tfakkar li l-ammont totali ta' din it-tpaċija ppjanata ta' EUR 5,7 miljun jammonta għal 0,1 % tal-baġit kollu tal-ITER fil-QFP.

Madankollu, il-Kumitat għall-Baġits josserva, li mill-bidu ta' dan il-QFP, diversi proposti legiżlattivi² ġew ippreżentati mill-Kummissjoni li tagħti lill-ACER kompiti addizzjonali godda li jeħtieġu mezzi finanzjarji addizzjonali.

2

- Ir-Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar linji gwida għall-infrastruttura tal-enerġija trans-Ewropea u li jħassar ir-Regolament (UE) Nru 347/2013 - Żieda tar-rizorsi għall-ACER għal responsabbiltajiet addizzjonali fis-sorveljanza tal-Pjan ta' Ghaxar Snin għall-Iżvilupp tan-Network. Dan jeħtieġ għadd limitat ta' rizorsi addizzjonali (FTE wieħed addizzjonali) mill-programm tal-enerġija tal-FNE (ara d-Dikjarazzjoni Finanzjarja Legiżlattiva f'COM(2020)824)
- Il-Proposta tal-Kummissjoni għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tnaqqis tal-emissjonijiet tal-metan fis-settur tal-enerġija (COM(2021)805). Dan jirrikjedi għadd limitat ta' rizorsi

Dawn il-kompiti godda kkombinati għall-ACER jammontaw għal zieda fil-persunal (mis-sitwazzjoni bazi tal-QFP ta' 77 permanenti, 36 aġent kuntrattwali, 4 esperti nazzjonali sekondati għal 142 permanenti, 47 aġent kuntrattwali, 10 esperti nazzjonali sekondati) u fil-htigijiet baġitarji proġettati (il-baġit huwa pproġettat li jizdied sa EUR 22,4 miljun fl-2027 minflok EUR 16,3-il miljun).

Il-htieġa li wiehed jirrikorri għar-riallokazzjonijiet sabiex jiġi żgurat li r-rizorsi operazzjonali u amministrattivi addizzjonali meħtieġa tikkostitwixxi impatt sinifikanti fuq il-baġit tal-UE għall-bqija tal-perjodu ta' programmazzjoni finanzjarja u lil hinn minnu.

Il-Parlament Ewropew, f'bosta rapporti u riżoluzzjonijiet, tenna l-pożizzjoni ġenerali tiegħu li kompiti godda għandhom ikunu koperti minn rizorsi godda u li l-prattika ta' "kumpens" ta' rinforzi permezz ta' hlas b'lura jew tnaqqis fil-pakketti tal-programmi għandha tiġi prevenuta. Madankollu, minhabba l-akkumulazzjoni ta' inizjattivi godda, htigijiet addizzjonali u żviluppi mhux mistennija, irid jiġi ddikjarat sew li s-sorsi awtomatiċi għal approprjazzjonijiet godda bħal dawn fil-baġit tal-UE - margnijiet mhux allokatati taħt il-limiti massimi tal-QFP u strumenti speċjali mhux tematiċi x'aktarx li jitnaqqsu virtwalment jew saħansitra kompletament mill-B2024.

Il-Kumitat għall-Baġits jinsab lest li jsegwi l-proposta mill-qrib matul il-passi proċedurali li jmiss, b'mod partikolari dwar id-diskussjonijiet dwar ir-rizorsi umani u finanzjarji tal-ACER u kwalunkwe konsegwenza baġitarja potenzjali.

addizzjonali (kariga waħda ta' TA mill-2023). Iz-zieda fil-Baġit hija marbuta biss maż-zieda fil-karigi. Iz-zieda tal-kontribuzzjoni tal-UE hija proposta li tiġi kkompensata bi tnaqqis ugwali tal-baġit tal-Programm Faċilità Nikkollegaw l-Ewropa għall-Enerġija (il-programm FNE Enerġija).

- Il-Proposta tal-Kummissjoni għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar is-suq intern tal-gassijiet rinnovabbli u naturali u tal-idroġenu (COM(2021)804). Dawn il-kompiti jeħtieġu zieda fir-rizorsi umani tal-aġenzija ta' 15-il kariga addizzjonali fil-pjan ta' stabbiliment u 6 aġenti kuntrattwali addizzjonali sal-2027. Iz-zieda fil-baġit hija marbuta biss mal-persunal addizzjonali. Iz-zieda tal-kontribuzzjoni tal-UE se tiġi kkompensata bi tnaqqis ugwali tal-programm FNE Enerġija.
- Il-Proposta tal-Kummissjoni għal Regolament tal-Kunsill li jsaħħah is-solidarjetà permezz ta' koordinazzjoni aħjar tax-xiri tal-gass, tal-iskambji transfruntieri tal-gass u parametri referenzjarji affidabbli tal-prezzijiet; COM(2022)549 final. Il-proposta tistabbilixxi kompiti godda għall-ACER biex tistabbilixxi u tippubblika valutazzjoni tal-prezz tal-LNG ta' kuljum u parametru referenzjarju tal-LNG. L-ACER se jeħtiġilha tikkonforma mal-prinċipji tal-IOSCO għall-Aġenziji tar-Rappurtar tal-Prezzijiet (PRA), li jeħtieġu persunal b'esperjenza. L-aġenzija se teħtieġ ukoll rizorsi addizzjonali għal skopijiet ta' konsulenza, IT, u rekords tal-awditjar. Iz-zieda fl-approprjazzjonijiet għall-ACER hija ppjanata li tiġi kkompensata bi tnaqqis kumpensatorju tal-infiq ipprogrammat skont il-Programm tal-Enerġija FNE.
- Il-Proposta tal-Kummissjoni għal Regolament tal-Kunsill li jistabbilixxi mekkaniżmu ta' korrezzjoni tas-suq biex jipproteġi liċ-ċittadini u lill-ekonomija minn prezzijiet eċċessivament għoljin; COM(2022)668 final. Il-proposta se tirrikjedi rizorsi addizzjonali għall-ACER. B'mod partikolari, il-proposta tistabbilixxi kompiti godda għall-ACER biex timmonitorja s-swieq tal-gass u tassisti lill-Kummissjoni billi tiskatta (u aktar tard tiddizattiva) il-mekkanizmu ta' korrezzjoni tas-suq u billi timmonitorja l-flussi tal-gass intra-UE. Iz-zieda fl-approprjazzjonijiet għall-ACER hija ppjanata li tiġi kkompensata bi tnaqqis kumpensatorju tal-infiq ipprogrammat skont il-Programm tal-Enerġija FNE.

Dejjem tieghek,

Johan Van Overtveldt

PROĊEDURA TAL-KUMITAT RESPONSABBLI

Titolu	Emenda tar-Regolamenti (UE) Nru 1227/2011 u (UE) 2019/942 biex tissaħħaħ il-protezzjoni tal-Unjoni mill-manipulazzjoni tas-suq fis-suq tal-enerġija bl-ingrossa		
Referenzi	COM(2023)0147 – C9-0050/2023 – 2023/0076(COD)		
Data meta ġiet ipprezentata lill-PE	14.3.2023		
Kumitat responsabbli Data tat-thabbir fis-seduta plenarja	ITRE 29.3.2023		
Kumitati mitluba jagħtu opinjoni Data tat-thabbir fis-seduta plenarja	BUDG 29.3.2023	ECON 29.3.2023	IMCO 29.3.2023
Opinjoni(jiet) mhux mogħtija Data tad-deċizzjoni	IMCO 28.3.2023		
Rapporteurs Data tal-ħatra	Maria da Graça Carvalho 30.3.2023		
Eżami fil-kumitat	24.4.2023	23.5.2023	
Data tal-adozzjoni	7.9.2023		
Riżultat tal-votazzjoni finali	+: –: 0:	53 6 2	
Membri preżenti għall-votazzjoni finali	Matteo Adinolfi, Nicola Beer, François-Xavier Bellamy, Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Marc Botenga, Martin Buschmann, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Ignazio Corrao, Marie Dauchy, Martina Dlabajová, Christian Ehler, Valter Flego, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Christophe Grudler, Henrike Hahn, Ivo Hristov, Ivars Ijabs, Seán Kelly, Łukasz Kohut, Marina Measure, Dan Nica, Angelika Niebler, Niklas Nienass, Johan Nissinen, Mauri Pekkarinen, Mikuláš Peksa, Manuela Ripa, Robert Roos, Sara Skytvedal, Maria Spyrali, Grzegorz Tobiszowski, Marie Toussaint, Pernille Weiss		
Sostituti preżenti għall-votazzjoni finali	Rasmus Andresen, Andrus Ansip, Tiziana Beghin, Franc Bogovič, Mohammed Chahim, Jakob G. Dalunde, Francesca Donato, Matthias Ecke, Cornelia Ernst, Martin Hojsík, Marina Kaljurand, Dominique Riquet, Thomas Rudner, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner		
Sostituti (skont l-Artikolu 209(7)) preżenti għall-votazzjoni finali	Karolin Braunsberger-Reinhold, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Camilla Laureti, Aušra Maldeikienė, Bogdan Rzońca, Kosma Złotowski		
Data tat-tressiq	8.9.2023		

**VOTAZZJONI FINALI B'SEJHA TAL-ISMIJIET
FIL-KUMITAT RESPONSABBLI**

53	+
NI	Tiziana Beghin, Martin Buschmann, Francesca Donato
PPE	François-Xavier Bellamy, Hildegard Bentele, Tom Berendsen, Vasile Blaga, Franc Bogovič, Karolin Braunsberger-Reinhold, Cristian-Silviu Buşoi, Jerzy Buzek, Maria da Graça Carvalho, Christian Ehler, José Manuel Fernandes, Niclas Herbst, Seán Kelly, Aušra Maldeikienė, Angelika Niebler, Sara Skytvedal, Maria Spyraki, Pernille Weiss
Renew	Andrus Ansip, Nicola Beer, Martina Dlabajová, Valter Flego, Martin Hojsik, Ivars Ijabs, Mauri Pekkarinen, Dominique Riquet, Susana Solís Pérez, Emma Wiesner
S&D	Mohammed Chahim, Matthias Ecke, Lina Gálvez Muñoz, Jens Geier, Nicolás González Casares, Ivo Hristov, Marina Kaljurand, Łukasz Kohut, Camilla Laureti, Dan Nica, Thomas Rudner
The Left	Marc Botenga, Cornelia Ernst, Marina Mesure
Verts/ALE	Rasmus Andresen, Ignazio Corrao, Jakop G. Dalunde, Henrike Hahn, Niklas Nienass, Mikuláš Peksa, Manuela Ripa, Marie Toussaint

6	-
ECR	Johan Nissinen, Robert Roos, Bogdan Rzońca, Grzegorz Tobiszowski, Kosma Złotowski
ID	Marie Dauchy

2	0
ID	Matteo Adinolfi
Renew	Christophe Grudler

Tifsira tas-simboli użati:

+ : favur

- : kontra

0 : astensjoni